Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 109 (1991)

Heft: 224

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 08.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

19. 11. 1991 AZ 3000 Bern 1 No 224 – 4947

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 109. Jahrgang
Dienstag
19. November 1991

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 85.– jährlich; Ausland Fr. 112.– jährlich.
Inseratenannahme: Publicitas, 3001 Bern ✆ 031 65 11 11, pro mm 78 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 85.–; étranger fr. 112.–.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ✆ 031 65 11 11, le mm 78 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 109e année
Mardi
19 novembre 1991

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

8. November 1991
Giordano Mechanik AG, in Winterthur, Obertor 25, Winterthur I, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 8. 1991. Zweck: Alle Sparten der Mechanikerbranche; kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, nutzen, veräussern und belasten. Grundkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: ein Mitglied. Schuppisser Hans, von Winterthur, in Winterthur, ist einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Verlag «Schweizer Touristik» AG, bisher in Rapperswil SG (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1990, S. 58). Statuten, ursprünglich vom 20. 12. 1989, am 31. 10. 1991 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Forchstrasse 60, Zürich 8. Zweck: Herausgabe der Publikation «Schweizer Touristik», welche sich mit der Touristikbranche, insbesondere den Reiseveranstaltern, Reisebüros, Reisespezialisten, Airlines usw. und den für die Schweiz relevanten Reisemärkten in der Welt befasst; kann für die Interessierten der Reisebranche, Leser und Kunden Messen und Veranstaltungen sowie andere Anlässe organisieren oder sich an weiteren touristischen Gesellschaften und Projekten beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Falls das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, können sie durch einmalige Publikation im SHAB erfolgen. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Hug Bruno ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR: Stocker Hans, von Abtwil, in Grüningen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schena Renato, von Zürich, in Volketswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Stocker Madeleine, von Zürich und Abtwil, in Grüningen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Paruni SA, bisher in Hofstetten SO (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1990, S. 1617). Statuten ursprünglich vom 30. 11. 1989 datiert, am 11. 4. 1990 geändert, am 1. 11. 1991 erneut geändert. Die Firma wird nun auch in folgender Fassung geführt: **Paruni AG.** Neuer Sitz: Zürich, Bahnhofstrasse 3, Zürich 1, c/o Peter Uhlmann, Dr. Neue Zweckumschreibung: Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften ausserhalb der Schweiz; Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Tondelli Claudio ist aus dem VR ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR: Uhlmann Peter, Dr., von Schaffhausen und Feuerthalen, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Jacobs Suchard Management & Consulting AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 163 vom 23. 8. 1989, S. 3507). Jacobs Klaus, Bär Thomas, Dr., und Steeg François sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften und diejenigen von Kruse Kay, Wemmie Klaus, Widmer Johann Rudolf, Dr., Jaunich Robert, Gebhard Charles, Pfister Peter, Dr., Lindecker Christian N., Krauss Yost S. und Zuber Christof, sowie die Prokuren von Scheinhütte Meike und Schmid Beatrice sind erloschen.
Neue Mitglieder des VR: Anderau Walter, er bleibt Direktor und führt weiterhin Kollektivunterschrift, und Schaufelberger Rudolf; er ist nicht mehr stellvertretender Direktor, führt jedoch weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner neues Mitglied des VR: Viault Raymond, Bürger der USA, in Zürich, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Mit Rücksicht auf die gegen jedes Jahresende eintretende Häufung von Eintragungen, welche noch vor dem 1. Januar publiziert werden sollten, werden die Notare, Rechtsanwälte und weitere Interessenten ersucht, die Anmeldungen möglichst frühzeitig beim zuständigen Handelsregisteramt einzureichen.

Etant donné que chaque année une quantité d'inscriptions doivent être publiées avant le 1er janvier, les notaires, les avocats, ainsi que les personnes intéressées sont invités à requérir les inscriptions auprès de l'office du registre du commerce compétent, le plus tôt possible.

Neue Zeichnungsberechtigte: Cox Alan Macgregor, australischer Staatsangehöriger, in Zürich; Winterroth Charles Joseph, Bürger der USA, in Kilchberg ZH; Brinkmann Heinz-Volker, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, und Schärer Salomon, von Hütten, in Meilen, Direktor; alle vier Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Delop AG, in Zürich 8, Beteiligung an sowie Verwaltung und Leitung von in- und ausländischen Gesellschaften (SHAB Nr. 95 vom 19. 5. 1989, S. 2061). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 28. 10. 1991 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Delop AG in Liquidation (Delop Ltd in Liquidation)** durchgeführt. Die Unterschriften von Fahrländer Karl, Dr., Präsident des VR (Verwaltungsrates); Mislin Jean-Pierre, Dr., Vizepräsident des VR; Rauber Hermann, Dr., Mitglied und Sekretär des VR, und Plüss George D., Mitglied des VR, sind erloschen. Liquidator ist Gehrig Ernst, Mitglied des VR; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern nun Einzelunterschrift als Liquidator. Liquidationsadresse: Brunnenwiese 55, Egg, c/o Ernst Gehrig.

8. November 1991
Thermo-Line AG, bisher in Winterthur I (SHAB Nr. 33 vom 11. 2. 1987, S. 540). Statuten am 17. 10. 1991 geändert. Die Firma wird nun auch in französischer und englischer Sprache geführt, lautend «Thermo-Line SA» und «Thermo-Line Ltd». Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Murwiesenstrasse 45, Zürich 11. Neuumschreibung des Zwecks: Führung eines Ingenieurbüros für Wärmetechnik, Im- und Exporthandel mit Waren aller Art, Übernahme von Vertretungen und Erbringen von damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann Patente, Lizenzen und Grundeigentum erwerben und veräussern, mit Liegenschaften handeln und solche verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen.

8. November 1991
Fepro Chemie AG, in Kilchberg (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1990, S. 382). Statuten am 6. 6. 1991 geändert. Durch Vernichtung von 150 Namenaktien zu Fr. 1000 und Rückzahlung von Fr. 150 000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 50 000, nun zerlegt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, herabgesetzt worden; es ist voll liberiert. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR ist mit öffentlicher Urkunde vom 22. 8. 1991 festgestellt worden.

8. November 1991
Intrad-Fitness AG, in Zürich 4, Übernahme von Vertretungen in den Bereichen Sport, Freizeit und Tourismus (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1989, S. 2446). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert. Obrist Willy ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Mehmann Anton, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

8. November 1991
Winterthurer AZ Verlags AG, in Winterthur 1 (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1991, S. 413). Statuten am 11. 10. 1991 geändert. Neue Firma: **Winterthurer AZ Druck und Verlags AG.** Neue Zweckumschreibung: Herausgabe einer Zeitung sowie weiterer Verlagsobjekte; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften besitzen oder verwalten. Durch Ausgabe von 186 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 157 000 auf Fr. 250 000, zerlegt in 500 Namenaktien zu Fr. 500, erhöht worden; es ist mit Fr. 220 000 liberiert. Buomberger Thomas ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Ott Bernhard Emil, Mitglied des VR, ist neu gleichzeitig Geschäftsführer; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Gloor Ernst, Mitglied des VR, ist neu gleichzeitig Vizepräsident desselben; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Lenggenhager Kurt, von Mogelsberg, in Winterthur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

8. November 1991
Monsanto Finance AG, in Zürich 1, Finanztransaktionen (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1988, S. 4340). Clausen Robert Allan ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Delegierter desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Cooper Daniel Jackson, Bürger der USA, in Overijse (B). Jagmetti Marco, Dr., Präsident des VR, und Reinhardt Christoph, Dr., Mitglied des VR, führen nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Bruno Wettstein AG, in Oetwil an der Limmat, Betrieb einer Seiden- und Rayon-Zwirnerei und Handel mit Rohseide usw. (SHAB Nr. 252 vom 30. 10. 1981, S. 3401). Hess Fritz, Dr., und Wettstein geb. Schoch Gertrud, diese infolge Todes, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. von Nayhauss-Cormons geb. Wettstein Annemarie, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsidentin desselben; sie führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Weber-Wettstein Brigitte, Mitglied des VR, führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Vollenweider Engineering AG, in Obfelden, Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb elektronischer- und feinmechanischer Geräte (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1981, S. 2274). Vollenweider Otto ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Schiller Alfred, Präsident und Delegierter des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern neu Einzelunterschrift. Vollenweider Peter, nun in Affoltern am Albis, Delegierter des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern neu Einzelunterschrift. Neue Zeichnungsberechtigte: Vollenweider Erika, von Obfelden, in Affoltern am Albis, mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Yamaichi Bank (Switzerland), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1991, S. 2911). Yamada Taro ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Amino Yasuhiko sind erloschen. Neue Mitglieder des VR: Sato Haruo, japanischer Staatsangehöriger, in Kamakura City (Japan), Präsident, und Yamamoto Toshihisa, japanischer Staatsangehöriger, in London (GB); beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Zeichnungsberechtigte: Sommer Johanna, von Affoltern im Emmental, in Ebikon, Vizedirektorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes.

8. November 1991
Magazine zum Globus, in Zürich 3, Aktiengesellschaft, Vertrieb und Herstellung von Handelsartikeln aller Art (SHAB Nr. 175 vom 11. 9. 1991, S. 3942). Neuer Zeichnungsberechtigter: Ziegler Hans, von Neuheim, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
GBS Consulting AG, in Zürich 4, Beratungsgesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1990, S. 4107). Die Prokura von Gehrig Nils Ove ist erloschen. Neue Adresse: Hohlstrasse 216, Zürich 4.

8. November 1991
Hasler Sport AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1989, S. 278). Hasler Josef ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR: Hasler Ferdinand, von Zürich, in Bonstetten, Präsident, und Hasler Josef, von Altstätten und Zürich, in Birmensdorf ZH, beide mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Hans Friedli Limited, in Zürich 1, Aktiengesellschaft, An- und Verkauf von Brillanten usw. (SHAB Nr. 196 vom 9. 10. 1990, S. 4016). Neue Adresse: Löwenstrasse 17, Zürich 1.

Inhalt – Sommaire – Sommario

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

4947 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

4957 Abhanden gekommene Wertitel – Titres disparus – Titoli smarriti

4959 Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali
Geschäftseröffnungsverbot – Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation – Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione.
Öffentliches Inventar – Rechnungsruf.
Bénéfice d'inventaire – Sommation publique.
Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.
Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger – Réduction du capital social et appel aux créanciers.
Schuldenruf infolge Fusion – Diffida ai creditori in seguito a fusione.

4962 Marken – Marques – Marchi
Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale
386637–386703

4967 Bilanzen – Bilans – Bilanci

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

4969 Verordnung über die Ausfuhrbeitragsansätze für landwirtschaftliche Grundstoffe.
Ordonnance sur les taux des contributions à l'exportation des produits agricoles de base.
Ordinanza sulle aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base.
Der schweizerische Aussenhandel im Oktober 1991 (Vorbericht).
Le commerce extérieur de la Suisse en octobre 1991 (Rapport préalable).
Bauausschreibung.
Concorso per lavori di costruzione.

INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI

8. November 1991
Coutts & Co AG, in Zürich 1, Bankgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 172 vom 6. 9. 1991, S. 3881). Die Unterschriften von Blum René, Clarke Nicholas, Parigi Egidio, Enz Robert, Odermatt Hans Peter und Durst Martin sowie die Prokuren von Oberhuber Frank, Saxer André und Gantner Mario sind erloschen. Bundi Josef ist nicht mehr Vizedirektor, sondern nun stellvertretender Direktor; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes.

8. November 1991
Gebr. Kuoni Aktiengesellschaft, in Zürich 5, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 195 vom 6. 10. 1989, S. 4082). Zimmermann geb. Kuoni Bignia ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
GBS Produkte AG, in Zürich 4, Beratung und Durchführung von Aufgaben im Bereich der Organisation usw. (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1990, S. 622). Die Prokuren von Gehrig Nils Ove und Peter Thomas sind erloschen. Neue Adresse: Hohlstrasse 216, Zürich 4, eigene Büros.

8. November 1991
Ed. Bühler AG, in Zell, Betrieb von Spinnereien (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1990, S. 2137). Die Prokuren von Kündig Hans und Fluri Kurt sind erloschen.

8. November 1991
CF Concept Finance AG, in Thalwil, Durchführung von sowie Beratung in Finanzierungen (SHAB Nr. 76 vom 2. 4. 1987, S. 1286). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 14. 10. 1991 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **CF Concept Finance AG in Liquidation** durchgeführt. Die Unterschrift von Frank Andreas H. ist erloschen. Liquidator ist das einzige Mitglied des Verwaltungsrates Städeli Hans; er führt seine Einzelunterschrift nun als Liquidator. Liquidationsadresse: Gotthardstrasse 16a, c/o Städeli Treuhand.

8. November 1991
Dessag AG, Ingenieurbüro; Konstruktionsbüro für Hoch- und Tiefbauten, in Uster (SHAB Nr. 114 vom 17. 6. 1991, S. 2615). Neue Adresse: Neuwiesenstrasse 10.

8. November 1991
ABBA Aktien-Gesellschaft, Arbeits-Beratung + Berufs Analysen, in Winterthur I (SHAB Nr. 235 vom 1. 12. 1989, S. 4869). Bordoni Mark und Mätzler Andreas sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Glanzmann Fridolin, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

8. November 1991
Elas Business Services AG, in Zürich 3, Bereitstellung eines europäischen Kommunikations- und Dienstleistungsnetzes (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1991, S. 1752). Heijmans Dion, Präsident des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

8. November 1991
Medicall AG, in Wangen-Brüttisellen, Organisation und Durchführung von Hilfeleistungen (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1991, S. 3470). Hurter Robert und Varisco Walter, Delegierte des VR (Verwaltungsrates), führen nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Streit Rudolf, Mitglied des VR, führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Fumagalli + Gonser AG, in Illnau-Effretikon, Verkauf von Radio- und Fernsehgeräten (SHAB Nr. 178 vom 5. 8. 1981, S. 2500). Neue Adresse: Bahnhofstrasse 17.

8. November 1991
Jost Heer Musik AG, in Schlieren, Import, Export von und Handel mit Musikinstrumenten aller Art usw. (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1990, S. 959). Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Schmid Paul, von Illnau-Effretikon, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Chemotextil AG, in Zürich 6, Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten und Textilwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 1989, S. 5130). Die Unterschriften von Bärlocher Urs, Dr., und Burckhardt Alfred, Dr., sind erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Schmid Gerhard, Prof. Dr., von Basel, Zürich und Otelfingen, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Comas AG, in Urdorf, Erbringung von Dienstleistungen in der EDV- und Elektronikbranche sowie Verkauf von Produkten in diesen Märkten (SHAB Nr. 159 vom 20. 8. 1991, S. 3642). Schweizer Wilhelm Paul ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
GU-Print AG, bisher in Schlieren (SHAB Nr. 71 vom 15. 4. 1991, S. 1524). Statuten am 31. 10. 1991 geändert. Neuer Sitz: Urdorf. Adresse: In der Luberzen 25.

8. November 1991
Zürichsee Medien AG, vormals Buckdruckerei Stäfa AG, in Stäfa (SHAB Nr. 61 vom 28. 3. 1990, S. 1198). Die Unterschrift von Frey Rudolf sowie die Prokuren von Rahn Karl und Aregger Rolf sind erloschen.

8. November 1991
Transsped AG, in Embrach, Erbringen von Dienstleistungen im Bereich des internationalen Warenverkehrs (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1990, S. 706). Kägi Peter ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates); er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR: Loosli Hermann, von Sumiswald, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Cromag AG, in Zürich 1, Beteiligung und Finanzierung von anderen Unternehmen (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 1991, S. 4843). Nizon Boris Kasimir ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Utinger Thomas, von Baar, in Adliswil.

8. November 1991
Interina Holding AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 174 vom 10. 9. 1991, S. 3922). Wiget Felix, Dr., ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR: Wiget Niklaus, Dr., von Kirchberg SG, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Kneubühler AG Raumdesign, in Dübendorf (SHAB Nr. 148 vom 29. 6. 1988, S. 2690). Kneubühler Rita ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
SMS AG, in Zürich 10, zahntechnische und zahnmedizinische Produkte (SHAB Nr. 165 vom 21. 7. 1987, S. 2926). Voigt Fritz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

8. November 1991
Kälin Deckenbau AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 253 vom 30. 10. 1986, S. 4138). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Brendel Georg, von Riehen, in Riehen, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Stöckli Fritz, von Hofstetten SO, in Grellingen, ohne Zeichnungsbefugnis.

8. November 1991
Philips AG, in Zürich 2, Erzeugung und Vertrieb industrieller und allgemeiner Gebrauchsartikel (SHAB Nr. 170 vom 4. 9. 1991, S. 3845). Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Mastai Aldo, er bleibt Direktor, und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Wehrle Ludwig, Schärer Heinz und Burri Kurt, nun in Zufikon wohnhaft, sind nicht mehr stellvertretende Direktoren, sondern nun Direktoren; sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, nun jedoch nicht mehr beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes.
Neue Zeichnungsberechtigte: Kamm Peter, von Filzbach, in Luzern, und Sporschill Walter, von Neuheim, in Neuheim, Vizedirektoren, mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie ferner Weibel Beat, von Dettighofen, in Mont sur Rolle, Räber Emil, von Küssnacht am Rigi und Luzern, in Gisikon, Leibundgut Theodor, von Affoltern im Emmental, in Neerach; Surdmann Dieter, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Thalwil; Frigg Johann, von Präz, in Dübendorf, und Weiss Anton, von Gais, in Oberengstringen, alle sechs mit Kollektivprokura zu zweien.

8. November 1991
Philips AG, Zweigniederlassung Werk Binz, in Zürich 3, Erzeugung und Vertrieb industrieller und allgemeiner Gebrauchsartikel (SHAB Nr. 170 vom 4. 9. 1991, S. 3845) mit Hauptsitz in Zürich 2. Mastai Aldo, Direktor, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien, nun zugleich als Mitglied des Verwaltungsrates.
Neue Zeichnungsberechtigte: Burri Kurt, von Malters, in Zufikon, Schärer Heinz, von Zürich, in Adliswil, und Wehrle Ludwig, von Muolen, in Richterswil, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien, Direktoren, sowie Kamm Peter, von Filzbach, in Luzern, und Sporschill Walter, von und in Neuheim, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, Vizedirektoren.
Ferner neue Zeichnungsberechtigte: Weibel Beat, von Dettighofen, in Mont sur Rolle, Räber Emil, von Küssnacht am Rigi und Luzern, in Gisikon, Leibundgut Theodor, von Affoltern im Emmental, in Neerach, Surdmann Dieter, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Thalwil, Frigg Johann, von Präz, in Dübendorf, und Weiss Anton, von Gais, in Oberengstringen, alle sechs mit Kollektivprokura zu zweien.

8. November 1991
Rossi AG, in Thalwil, Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1990, S. 3518). Rossi Armin ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Rossi Marco, Dr., Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Rossi Orsolina, Mitglied des VR, ist nun zugleich Vizepräsidentin desselben; sie führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Stöckli Ernst, Delegierter; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR ohne Zeichnungsberechtigung: Rossi Marty Sandra, von Thalwil, in Basel, und Rossi Franco, von Thalwil, in Fehraltorf.

8. November 1991
Remea AG, in Winterthur IV, Beteiligungen (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1139). Aerni Miguel Angel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
Bureau BBR AG, in Zürich 8, Durchführung von technischen Studien, usw. (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1990, S. 261). Neue Adresse: Florastrasse 44, in Zürich 8.

8. November 1991
Rothschild Börsenhandel AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1991, S. 4186). Die Generalversammlung vom 4. 10. 1991 hat die Fusion mit der Rothschild Bank AG, in Zürich 8, beschlossen. Aktiven und Passiven der Rothschild Börsenhandel AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 4. 10. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Rothschild Bank AG über. Die Rothschild Börsenhandel AG ist aufgelöst.

8. November 1991
Rothschild Bank AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4691). Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Rothschild Börsenhandel AG, in Zürich 2. Demnach gehen die Aktiven und Passiven der Rothschild Börsenhandel AG gemäss Fusionsvertrag vom 4. 10. 1991 und Fusionsbilanz per 30. 6. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Rothschild Bank AG über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien und das Grundkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

8. November 1991
Hellis Handels AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 297 vom 20. 12. 1988, S. 5168). Statuten am 29. 4. und 17. 10. 1991 geändert. Neue Firma: **Hellis Finanz & Handels AG.** Neuer Zweck: Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften aller Art, Beratung und Durchführung von Finanzierungen sowie Halten von Beteiligungen; kann Grundeigentum kaufen und verkaufen. Die bisherigen 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 sind in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100 zerlegt worden. Banholzer Guido, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

8. November 1991
Canella Holding AG, in Zürich (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1991, S. 715). Liberierung neu: voll.

8. November 1991
DAP Data Acquisition Products AG, in Mönchaltorf, Handel mit elektronischen Geräten und Bauteilen usw. (SHAB Nr. 185 vom 22. 9. 1989, S. 3898). Statuten am 30. 9. 1991 geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 600 000, zerlegt in 600 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 500 000 durch Verrechnung liberiert worden.

8. November 1991
Hornblower Fischer Capital Management AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 1991, S. 4423). Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Fischer Michael, deutscher Staatsangehöriger, in New York (USA), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Steco AG, in Zürich 3, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1989, S. 235). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Chur (SHAB Nr. 203 vom 21. 10. 1991, S. 4505) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1991
Escudo, Barreiros & Co, in Zürich, Aemtlerstrasse 78, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 10. 10. 1991. Import und Vertrieb von portugiesischen Spezialitäten. Gesellschafter: Barreiros Caetano, portugiesischer Staatsangehöriger, in Thalwil; Guerreiro Mestre Helder, portugiesischer Staatsangehöriger, in Zürich 3, und Lino Gabriel, portugiesischer Staatsangehöriger, in Zürich 11, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
GT-Soft, A. Gerber + A. Tüsel, in Maur, Im Gassacher 5, Binz, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15. 11. 1991. EDV-Dienstleistungen, insbesondere Handel mit Software. Gesellschafter: Gerber André, von Röthenbach im Emmental und Zürich, in Maur, und Tüsel Andreas, von Sennwald, in Meilen, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Foraboschi, Ernst & Co, in Zürich, Trittligasse 8, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 11. 1991. Handel mit asiatischen Produkten sowie Betrieb einer Galerie und Kunsthandel. Gesellschafter: Foraboschi Roger, von Zürich, in Zollikon; Foraboschi Nicole, von Zürich, in Zollikon, und Ernst Rolf, von Zürich, in Zürich 2.

8. November 1991
Archaeo Trans B. Enderli & Co, in Adliswil, Zürichstrasse 86, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1991. Gesellschafter: Zubler Kurt, von Hunzenschwil, in Schaffhausen; Enderli Barbara, von Kilchberg ZH, in Adliswil, und Hintermeister Karl, von Lindau, in Adliswil. Die drei Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Bearbeitung von historischem Kulturgut.

8. November 1991
RTV Export & Import, I. Studzinski & M. Wisniewski, in Zürich 11, Fronwaldstrasse 19, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 8. 1991. Gesellschafter: Studzinski Irena, von und in Zumikon, und Wisniewski Mieczyslaw, polnischer Staatsangehöriger, in Buchs ZH. Export und Import von sowie Handel mit Waren aller Art.

8. November 1991
Eli's Bébéhaus, G. Diener + Partner, in Zürich, Uetlibergstrasse 22, Zürich 3, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1991. Übernimmt das Geschäft mit allen Aktiven, nicht aber der Passiven der erloschenen Einzelfirma «Onkel Röbi's Bébéhaus, Robert Holzer», in Zürich. Gesellschafter: Diener Gustav, von Zürich, in Zürich 9, und Rauch Elisabeth, von Scuol, in Zürich 9. Verkauf von Artikeln aller Art für Bébés und Kinder.

8. November 1991
Onkel Röbi's Bébéhaus, Robert Holzer, in Zürich (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1986, S. 4853). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit allen Aktiven, nicht aber der Passiven, an die neue Kollektivgesellschaft «Eli's Bébéhaus, G. Diener + Partner», in Zürich, erloschen.

8. November 1991
C. Urso Malerarbeiten, in Zürich, Wydäckerring 83, Einzelfirma (Neueintragung). Erledigung von Malerarbeiten und Gipserreparaturen. Inhaber: Urso Cosimo, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 9. An Urso-Orlando Anna Maria, italienische Staatsangehörige, in Zürich, wurde Einzelunterschrift erteilt.

8. November 1991
Garage Toprak, in Zürich, Hofwiesenstrasse 289, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Toprak Yildirim, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich 11. Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte mit Tankstelle.

8. November 1991
P. Sottopietra, Versicherungsinformationsbüro, in Winterthur, Tösstalstrasse 14, Einzelfirma (Neueintragung). Unabhängiges Versicherungsinformationsbüro sowie Verkauf von Lehrbüchern der Versicherungsbranche. Inhaber: Sottopietra Peter, von Winterthur, in Winterthur IV.

8. November 1991
Ardan, Todor Petkow, in Zürich, Langstrasse 227, Einzelfirma (Neueintragung). Import von weissem Käse aus Bulgarien. Inhaber: Petkow Todor, bulgarischer Staatsangehöriger, in Zürich 5.

8. November 1991
CPA Christa Büecheler, in Wallisellen, Pfadhagstrasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Vermittlung von Handwerkern auf dem Gebiet der Metallverarbeitung und Telekommunikation. Inhaber: Büecheler Christa, von Schwyz, in Wallisellen.

8. November 1991
Dr. Edgar Cantieni, M&A Consulting, in Wädenswil, Beratung von Unternehmen, insbesondere beim Kauf und Verkauf von Firmen (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1990, S. 898). Neue Adresse: Hafenstrasse 6.

8. November 1991
Werner Müller Treuhand, in Küsnacht, Neuwis 16a, Einzelfirma (Neueintragung). Betrieb eines Treuhandbüros, insbesondere Buchhaltungen und Steuerberatungen. Inhaber: Müller Werner, von Küsnacht ZH und Zürich, in Küsnacht ZH.

8. November 1991
Box-Tanz Veranstaltungen J. Leimbacher, in Zürich, Erismannhof 4, Einzelfirma (Neueintragung). Organisation von Box- und Tanzanlässen. Inhaber: Leimbacher Jürg, von Mels, in Zürich 4.

8. November 1991
Verwaltungsbüro Dr. Probst, in Thalwil, Hofwiesenstrasse 24, Gattikon, Einzelfirma (Neueintragung). Verwaltungen aller Art, insbesondere von Immobilien. Inhaber: Probst Georg, Dr., von Zürich, in Thalwil.

8. November 1991
Dr. Hermann Gutenberg, in Gossau, Saumstrasse 36, Einzelfirma (Neueintragung). Chemisch-technische Beratungen, Qualitätssysteme. Inhaber: Gutenberg Hermann, Dr., von Zürich, in Gossau ZH.

8. November 1991
Ramei R. Meier, in Winterthur, Handel mit sowie Reparaturen von elektrischen Apparaten (SHAB Nr. 83 vom 12. 4. 1985, S. 1381). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Ramei M. Strasser», in Winterthur, erloschen.

8. November 1991
Ramei M. Strasser, in Winterthur, Wülflingerstrasse 134, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Strasser Markus, von Nussbaumen, in Winterthur I. Handel mit elektrischen Apparaten. Hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Ramei R. Meier», in Winterthur, übernommen.

8. November 1991
Frau Margaretha Frei, Transporte, in Dietlikon, Autotransporte (Sachen) (SHAB Nr. 220 vom 20. 9. 1976, S. 2670). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

8. November 1991
Falken-Kurier-Schmidlin, in Zürich, Ausführung von Kurierdienst- und Expressfahrten (Sachen) (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1989, S. 2131). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. November 1991
Renata Mühlebach, MPS Medical and Pharmaceutical Services, in Maur (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1990, S. 2783). Mühlebach Renata heisst nun Aerni-Mühlebach Renata und hat zusätzlich das Bürgerrecht von Hersiwil erhalten; ihre Personalien lauten demnach: Aerni-Mühlebach Renata, von Hersiwil, Luzern und Schwarzenberg, in Maur. Neue Firma: **Renata Aerni-Mühlebach, MPS Medical and Pharmaceutical Services.**

8. November 1991
Jakob Ryser, Zentralheizungen, Urdorf, in Urdorf (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1960, S. 2334). Diese Firma ist infolge Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «Jakob & Heidi Ryser, Heizungen», in Urdorf, erloschen.

8. November 1991
Jakob & Heidi Ryser, Heizungen, in Urdorf, Dorfstrasse 15, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn 1. 1. 1988. Gesellschafter: Ryser Jakob, von und in Urdorf, und Ryser Heidi, von und in Urdorf. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Jakob Ryser, Zentralheizungen», in Urdorf. Erstellung von Heizungen.

8. November 1991
Eiko Immobilien, A. Eichmann, in Zürich (SHAB Nr. 90 vom 13. 5. 1991, S. 2032). Diese Firma ist wegen Aufgabe des Geschäftes in Zürich im Handelsregister des Kantons Zürich gelöscht.

8. November 1991
Walter Müller & Sohn, Inhaber A. Müller, in Rüschlikon, Übernahme von Werkvertretungen der Zweiradbranche (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1984, S. 173). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Moritz (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4607) im Handelsregister des Kantons Zürich vom Amtes wegen gelöscht.

8. November 1991
Dragan Petrovic-Giger, in Affoltern am Albis, Betrieb einer Schlosserei sowie Ausführung von Arbeiten im Bereich Metallbau (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1989, S. 2445). Neue Adresse: Industriestrasse 18.

8. November 1991
Gerold Fischer + Ueli Graber AG, Landschaftsarchitekten BSLA, Zweigniederlassung in Wädenswil, Untere Weidstrasse 7 (Neueintragung). Firma am Hauptsitz: «Gerold Fischer + Ueli Graber AG, Landschaftsarchitekten BSLA», mit Hauptsitz in Lachen (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1991, S. 3774). Zweck: Planerische Gestaltung und Beratung auf dem Gebiet von Landschaft, Stadtraum, Grünflächen, Gärten und Ingenieurbiologie; kann Liegenschaften erwerben und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Vertreter der Zweigniederlassung: Fischer Gerold, von Wädenswil und Uster, in Wädenswil, Präsident des Verwaltungsrates und Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Caesar AG Zürich, Zweigniederlassung in Zürich 11. Unter dieser Firma besteht in Zürich 11 eine Zweigniederlassung der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Aktiengesellschaft «Caesar AG Zürich» mit Sitz in Zürich 6 (SHAB Nr. 145 vom 28. 7. 1989, S. 3153). Adresse der Zweigniederlassung: Franklinstrasse 5, Zürich 11. Zweck der Gesellschaft: Zurverfügungstellung von Arbeitskräften, Personalvermittlung, Personal- und Unternehmungsberatung sowie weitere Dienstleistungen in dieser Branche; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch: Honegger Lars, von Rüti ZH, in Cham, Präsident des Verwaltungsrates, und Jungen Max, von Frutigen, in Zürich, Direktor, beide mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
CTA Computer Technik AG, Zweigniederlassung Stallikon, in Stallikon (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1990, S. 3062), mit Hauptsitz in Münsingen. Unterschrift von Hinny Rolf erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Krach Egon, österreichischer Staatsangehöriger, in Toffen, Leiter der Zweigniederlassung, und Burkhalter Beat, von Sumiswald, in Münsingen.

8. November 1991
Alterswohnbaugenossenschaft Brütten, in Brütten, Wegacher 7, c/o Ernst Leutenegger (Neueintragung). Statutendatum: 21. 5. 1991. Verfolgt den Zweck im Sinne des preisgünstigen, gemeinschaftlichen Alterswohnbaus für ihre Mitglieder unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht; erstellt preisgünstige Wohnungen im Baurecht; vermietet oder verkauft diese Wohnungen an ihre Mitglieder und kann zu diesem Zwecke Grundstücke erwerben, belasten und veräussern; hält ihre Gebäude in gutem Zustande und erneuert sie nötigenfalls periodisch; Wohnraum und Zahl der Bewohner sollen in einem angemessenen Verhältnis zueinander stehen; beschränkt ihre Tätigkeit auf das Gebiet von Brütten; kann sich an Unternehmen mit gleichen oder ähnlichen Zielsetzungen beteiligen und die Mitgliedschaft bei Dachorganisationen gemeinnütziger Baugenossenschaften erwerben. Anteilscheine: Fr. 2000. Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. Publikationsorgan: SHAB. Vorstand: 5 oder mehr Mitglieder. Leutenegger Ernst, von Eschlikon, in Brütten, Präsident, Krapf Bruno, von Gaiserwald, in Brütten, Aktuar, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perpignani Elke, deutsche Staatsangehörige, in Brütten, Kassierin, mit Einzelunterschrift; Merz-Vollenweider Adelheid, von Brütten und Beinwil am See, in Brütten, und Eichholzer-Bauer Erika, von Langnau am Albis, in Brütten, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Baugenossenschaft Brunnenhof, in Zürich 6 (SHAB Nr. 213 vom 13. 9. 1988, S. 3752). Imhof Basilius und Portmann Verena sind aus dem Vorstand ausgeschieden, ersterer infolge Todes; die Unterschrift des ersteren ist erloschen. Neues Mitglied des Vorstandes: Balet Jacquy, von Grimisuat, in Schwerzenbach, Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Büelhof-Genossenschaft Wolfhausen, in Bubikon (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1988, S. 770). Wagner Peter und Wohlgemuth Margrit sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied der Verwaltung: Schneebeli Karl, von Horgen und Zürich, in Bubikon, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
Coop Winterthur, in Winterthur II, Genossenschaft (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1991, S. 327). Die Prokuren von Büsser Markus und Dürig Erich sind erloschen. An Deutsch Heinz, von Märstetten, in Weinfelden, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

8. November 1991
Suomalaisten Kauppakiltojen Keskusliitt (Central Association of Finnish Trade Guilds) (Zentralverband der Finnischen Handelsgilden), in Zürich, Talacker 50, Zürich 1, c/o Dr. August Schubiger, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 19. 1. 1991. Aufgabe des Vereins als Zusammenarbeitsforum der Finnischen Handelsgilden ist, die ideellen, finanziellen und funktionellen Tätigkeitsvoraussetzungen zu entwickeln und dadurch in dem internationalen Integrationsprozess des finnischen Wirtschaftslebens mit den in den Statuten näher umschriebenen Mitteln fördernd mitzuwirken. Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht der Mitglieder. Mittel: Jahresbeiträge der Mitgliederorganisationen, Gönnerbeiträge, Unterstützungsbeiträge, Reinerträge von Kongressen, Tagungen und Publikationen. Organe: Generalversammlung, Vorstand von drei bis fünf Mitgliedern und Rechnungsrevisoren. Die Mitglieder des Vorstandes führen Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Vorstandes: Kähäri Heikki, finnischer Staatsangehöriger, in Oberanven (Luxemburg), Präsident; Silvennoinen Pertti, finnischer Staatsangehöriger, in Sevenoaks, Kent (GB), Vizepräsident; Masalin Heikki, finnischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Kassier; Eriksson Harri, finnischer Staatsangehöriger, in Oberstammheim; Kuhlmann Franz Friedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Ratingen (D), alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Weiterer Zeichnungsberechtigter: Schubiger August Emil, Dr., von Uznach, in Egg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
G. Osterwalder Architekt HTL, Architektur und Planungs AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 58 vom 25. 3. 1991, S. 1229). Osterwalder Gustav ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Senn Teofilo sind erloschen. Neue Mitglieder des VR: Fischer Eugen O., von Zürich und Dottikon, in Zollikon, Präsident; Mannhart Eugen, von Zürich, in Maur, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Osterwalder Verena; ihre Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
Filatex AG, in Zürich, Nüschelerstrasse 31, Zürich 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 11. 1991. Zweck: Engros- und Detailhandel mit Bekleidungsartikeln; kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, nutzen, veräussern und belasten. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung: voll; 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 Mitglied: Eschmann Claude, von Döttingen und Zürich, in Weesen, einziges Mitglied mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Omnitrade Inter AG (Omnitrade Inter SA) (Omnitrade Inter Inc), in Zürich, Hadlaubstrasse 154, Zürich 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 10. 1991. Zweck: internationaler Handel mit Material und Dienstleistungen aller Art sowie Vermitteln von Geschäftskontakten zwischen ausländischen und schweizerischen Partnern, vorwiegend Förderung der schweizerischen Geschäftsbeziehungen zu mittel- und osteuropäischen Staaten; kann Handels- und Finanzgeschäfte aller Art auf eigene Rechnung oder auf Rechnung Dritter tätigen, Beratungen durchführen, Treuhandfunktionen übernehmen, fremde Unternehmungen finanzieren, Patente und sonstige Rechte verwerten, Liegenschaften erwerben und verwalten, sich bei anderen Unternehmungen beteiligen sowie gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Grundkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Meier Ronald, von Uster, in Dübendorf, Präsident; Brodkin Serge, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A); Khan Marianne, von Huttwil, in Dübendorf; Khan Kaleemullah, pakistanischer Staatsangehöriger, in Dübendorf, und Meier Rudolf, von Uster, in Dübendorf, alle fünf mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1991
CCA Büroprodukte AG, in Egg, Zelgmatt 14, c/o Ursula Annechiarico, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 11. 1991. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Büroartikeln. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 31. 10. 1991 das Auto Ford Scorpio 2,0 I Kat (Chassis-Nr. WFOAXXGAGAJL 66338) zum Preise von Fr. 18 000, welche voll auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern: Annechiarico Ursula, von Murgenthal, in Egg bei Zürich, ist einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Thrill Sports AG, in Bonstetten, Im Schachenhof 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 10. 1991, 6. 11. 1991. Zweck: Organisation, Finanzierung und Durchführung von Sport- und Vergnügungsanlässen, insbesondere im Bereiche des «Bungy-Jumping»; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Wertpapiere erwerben sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 30 000; 40 Namenaktien zu Fr. 1000 und 20 Namenaktien zu Fr. 500 (Stimmrechtsaktien). Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mittels eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Bollschweiler Jürg, von Unterägeri, in Bonstetten, Präsident; Bollschweiler Katharina, von Unterägeri, in Bonstetten; Stofer Rainer, von Neuenkirch, in Alpthal, und Schenk Stofer Brigitta, von Neuenkirch, in Alpthal, alle vier mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Hans-Ulrich Kuster AG, Rümlang, Abbruch und Tiefbau, in Rümlang, Steinfeldstrasse 37a, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 10. 1991. Zweck: Durchführung aller Arbeiten in der Baubranche, insbesondere auf dem Gebiet von Abbruch und Tiefbau; kann Grundstücke erwerben, veräussern, nutzen und belasten. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung: voll; 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Hans-Ueli Kuster, in Rümlang, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1990, mit Aktiven von Fr. 2 441 006.55 und Passiven von Fr. 2 213 887.55 zum Preise von Fr. 227 119, wovon Fr. 200 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB oder, wenn die Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern: Séchy Laszlo Georg, von Männedorf, in Zollikon, Präsident; Kuster Johann-Ulrich, von Altstätten, in Rümlang, Delegierter, und Kuster-Schluchter Yvonne, von Altstätten, in Rümlang, alle drei mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Dental-Labor Josef Ess AG, Zürich, in Zürich 6 (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1990, S. 382). Ess Josef ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ess Jörg, Delegierter des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

Berichtigung
Comerco Verwaltungs- und Treuhand AG in Liquidation, in Kilchberg (SHAB Nr. 203 vom 21. 10. 1991, S. 4501). Die Gesellschaft hat ihr Domizil an der Weinbergstrasse 38 (nicht Weinbergstrasse 30) eingebüsst.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

8. November 1991
Serbo Wegmüller und Schenk, bisher in Münchenbuchsee, Kollektivgesellschaft, Handel mit und Verlegen von Teppichen usw. (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1991, S. 716). Sitz nun: 3262 Suberg, Gemeinde Grossaffoltern, Kosthofen. Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1990. Gesellschafter: Fritz Wegmüller, von Hasle bei Burgdorf, in Kosthofen, Gemeinde Grossaffoltern, und Ulrich Schenk, von Signau, in Bangerten. Geschäftsnatur neu: Handel mit und Verlegen von Teppichen, Bodenbelägen und Parkett, Schreinerarbeiten, Sandstrahlarbeiten sowie die Abwicklung sämtlicher Geschäfte, die damit zusammenhängen können.

8. November 1991
Volvo Trucks (Schweiz) AG, in Lyss, Kauf, Verkauf und Vertrieb in der Schweiz von Nutzfahrzeugen (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1991, S. 23). Hans Richard Feser ist als Delegierter und Generaldirektor zurückgetreten, bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Peter Salchli, bisher Direktor, ist neu Generaldirektor; er führt neu Einzelunterschrift.

Büro Bern

8. November 1991
Berner Zeitung AG, in Bern (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1991, S. 846). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Armin Feitknecht, von Twann, in Uitikon. Urs Kaufmann ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift und die Prokura von Otto Feuerlein sind erloschen.

8. November 1991
Born Informatik, in Bern (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1986, S. 2677). Neues Geschäftsdomizil: Kirchbühlweg 37.

8. November 1991
Casamar AG (Casamar SA) (Casamar Ltd.), bisher in Zug (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1991, S. 3360). Die Generalversammlung vom 23. Oktober 1991 hat den Sitz nach Bern verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Erwerb, Verkauf, Verwaltung, Vermittlung und Überbauung von Liegenschaften inklusive Hotels und ähnliche Liegenschaften sowie Betrieb derselben. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 19. Mai 1973 und wurden am 16. Juli 1991 revidiert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Dr. Anton Georg Stiffler, von Davos, in Bern (bisher VR-Präsident); er führt weiterhin Einzelunterschrift. Anselm Eichmann ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Geschäftsdomizil: Kirchenfeldstrasse 14.

8. November 1991
Grepar AG, in Bern, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1983, S. 4370). Die Generalversammlung vom 30. Oktober 1991 hat die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Grepar AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist Bernard Kistler (einziges Mitglied des Verwaltungsrates); er führt weiterhin Einzelunterschrift.

8. November 1991
Intersport International Corporation GmbH, in Ostermundigen (SHAB Nr. 95 vom 17. 5. 1990, S. 1975). Die «Intersport Norge A/S», in Lier (N), ist nicht mehr Gesellschafterin. Ihre Stammeinlage von Fr. 20 000 ist an die neue Gesellschafterin «Intersport AS», in Lier (N), übergegangen. Die Gesellschafterversammlung vom 31. August 1991 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

8. November 1991
Genossenschaft Ninad in Liquidation, in Bern, Schaffung von Wohnmöglichkeiten usw. (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1985, S. 1035). Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

8. November 1991
Q-Line AG, in Bern, Software usw. (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1990, S. 4911). Christian Flück ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Roland Scheidegger führt seine Einzelunterschrift nun als einziges Mitglied des VR (bisher Präsident).

8. November 1991
Uwag Automobile AG Ostermundigen, in Ostermundigen, durch Konkurs aufgelöst (SHAB Nr. 151 vom 8. 8. 1991, S. 3451). Da keine Einsprachen erfolgt sind, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV vom Amtes wegen gelöscht.

8. November 1991
WCM Group Holding AG, in Bern (SHAB Nr. 158 vom 19. 8. 1991, S. 3615). Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus: Dr. Georges Bindschedler, Präsident (bisher einziges Mitglied), dessen Einzelunterschrift erloschen ist; Dr. Raymond Wicki, von Escholzmatt, in Bolligen, und Marvin Friedmann, Bürger der USA, in San Diego (USA). Sie führen alle Kollektivunterschrift zu zweien.

Berichtigung
Verband Schweiz. Armaturenfabriken (URS), in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 215 vom 6. 11. 1991, S. 4757). Richtiges letztes Zitat: SHAB Nr. 190 vom 2. 10. 1991, S. 4247).

Büro Biel

6. November 1991
Advanced Machine and Tool AMT A.G. (Advanced Machine and Tool AMT S.A.) (Advanced Machine and Tool AMT Ltd.), in Biel. Mit Statuten vom 5. November 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Entwicklung, Fabrikation, Verkauf und Service von industriellen Produktionsausrüstungen. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Reinhard Otto Schlaefli, von Sursee, in Cormondrèche. Domizil: Bahnhofstrasse 16.

8. November 1991
TBS Trading & Business Services AG, in Biel, Handel mit Investitionsgütern usw. (SHAB Nr. 119 vom 24. 6. 1991, S. 2733). Statutenänderung: 6. November 1991. Publikationspflichtige Tatsachen nicht betroffen. Aus VR (Verwaltungsrat) zufolge Demission ausgeschieden: Natalja Kusnezova; Unterschrift erloschen. VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Alexandre Saroukhanov, russischer Staatsangehöriger, in Moskau. Neues Geschäftsdomizil: Th. Wyttenbach-Strasse 2.

8. November 1991
Tièche-König AG, in Biel, Bijouterie- und Uhrengeschäft (SHAB Nr. 90 vom 13. 5. 1991, S. 2033). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 24. Oktober 1991 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

8. November 1991
Wohnbaugenossenschaft «Das Band» Magglingen in Liquidation, in Magglingen, Gemeinde Leubringen (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1988, S. 2561). Die Genossenschaft wird nach durchgeführter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

Büro Büren an der Aare

8. November 1991
Pro-Sound T. Willi, in Rüti bei Büren. Inhaber der Firma ist Thomas Willi, von Mosen, in Rüti bei Büren. Beleuchtungs- und Beschallungstechnik. Steinäcker 16.

Berichtigung
Nutex AG, in Busswil bei Büren (SHAB Nr. 216 vom 7. 11. 1991, S. 4777). Die Firma lautet richtig: **Nutrex AG.**

Büro Burgdorf

8. November 1991
Käsereigenossenschaft Rüdtligen-Alchenflüh, in Rüdtligen-Alchenflüh (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1968, S. 167). Die Genossenschaft hat am 18. 6. 1991 ihre Statuten revidiert. Die Firma lautet neu: **Käsereigenossenschaft Rüdtligen.** Zweck: Wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Weg genossenschaftlicher Selbsthilfe. Für die Verbindlichkeiten haftet neu nur noch das Genossenschaftsvermögen. Der Vorstand besteht nun aus 3 oder mehr Mitgliedern.

Bureau de Courtelary

8 novembre 1991
Phenix Technologies S.A., à Sonvilier, rue du Coq. Suivant acte authentique et statuts du 6. 11. 1991 il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but le montage et la fabrication d'appareils électro-mécaniques, ainsi que l'achat, la vente, l'importation et l'exportation de produits techniques pour l'industrie; prise de participation dans toutes sociétés poursuivant des buts analogues; achat et vente d'immeubles. Apport selon convention du 6. 11. 1991 de machines, outillage, matériel et mobilier de bureau pour fr. 80 000, acceptés pour ce prix dont fr. 50 000 imputés sur le capital social. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée adressée à chaque actionnaire. Organe de publicité: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Daniel Küenzi, de Schlosswil, à Cormoret, président; Daniela Küenzi-Mauron, de Schlosswil, à Cormoret, membre; Juan Gonzales, d'Espagne, à Villeret, membre. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

Büro Fraubrunnen

8. November 1991
Käsereigenossenschaft Wiler, in Wiler bei Utzenstorf (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1986, S. 838). Aus der Verwaltung ausgeschieden sind Adrian Müller, Vizepräsident, und Hans von Ballmoos, Sekretär; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied der Verwaltung und deren Sekretär ist Andreas Weber, von Niederösch, in Wiler bei Utzenstorf. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

8. November 1991
Fotohaus Post, Antonio Crestani, in Utzenstorf (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1979, S. 3506). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Laupen

6. November 1991
Läubli-Papeterie, M. + P. Lazzara, in Laupen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4151). Aus der Gesellschaft ist ausgeschieden: Pietro Lazzara. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch die Gesellschafterin Margrit Lazzara-Siegrist. Firma nun: **Läubli-Papeterie, Margrit Lazzara.**

7. November 1991
Jean Kiss Unterlagsböden, in Münchenwiler. Inhaber ist Janos (Jean) Kiss, von Freiburg, in Münchenwiler. Ausführung und Reparatur von Unterlagsböden aller Art. Im Dorf 77, 1797 Münchenwiler.

8. November 1991
Arc-en-ciel Salon de beauté Therese Hulliger, bisher in Bern (SHAB Nr. 293 vom 17. 12. 1987, S. 4894). Sitzverlegung nach Neuenegg. Inhaberin ist Therese Hulliger, von Heimiswil, nun in Neuenegg. Betrieb eines Kosmetikstudios. Austrasse 66, 3176 Neuenegg.

Büro Nidau

8. November 1991
Emo-plastic AG Safnern, in Safnern (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1985, S. 4583). Die Unterschrift von George David Baily Stewart, Geschäftsführer, ist erloschen.

8. November 1991
Soprem SA, in Safnern, elektronische und präzisionsmechanische Apparate (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1989, S. 19). Werner Mosimann, bisher Sekretär des Verwaltungsrates, ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Büro Saanen

10. Oktober 1991
A. Grossmann, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Handel mit Ferienwohnungen, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1969, S. 959). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. November 1991
Ablauf-Rohr-Reinigung, J. Aeberhard, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Gsteigstrasse, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans-Jürg Aeberhard, von Zuzwil, in Gstaad. Rohr-Reinigung.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

8. November 1991
Schlumberger Technologies AG, Zweigniederlassung Münsingen (Schlumberger Technologies SA, Succursale de Münsingen) (Schlumberger Technologies Ltd., Münsingen Branch), in Münsingen. Unter dieser Firma hat die Schlumberger Technologies SA (Schlumberger Technologies AG, Schlumberger Technologies Ltd.), in Villars-sur-Glâne, welche die Entwicklung, den Verkauf, die Installation, den Unterhalt und die Reparatur aller Materialien, Apparaturen und Ausrüstungen jeglicher Art usw. bezweckt und am 14. 8. 1986 im Handelsregister von Freiburg eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 189 vom 1. 10. 1991, S. 4232), durch Zirkulationsbeschluss des Verwaltungsrates in Münsingen eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird vertreten durch: Hans Kurt Lübberstedt, von Herisau, in Greifensee, Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift; Peter Kähr, von Lauperswil, in Kirchdorf BE, Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer der Zweigniederlassung Münsingen, mit Einzelunterschrift, und Hans Hermann Röh, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift, beschränkt auf die Zweigniederlassung Münsingen. Domizil: Südstrasse 1, 3110 Münsingen.

Büro Thun

7. November 1991
Gschwend Steffisburg AG, in Steffisburg, Beteiligungen (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1986, S. 4313). Statutenänderung: 26. Juni 1991. Rückzahlung (Fr. 615 000, d. h. Fr. 615 je Aktie) sowie Abschreibung (Fr. 335 000) von Namenaktien. Anpassung des Grundkapitals durch Verminderung des Nennwertes sowie Reduktion der Aktienzahl und damit Herabsetzung des Grundkapitals gemäss Art. 732–734 beziehungsweise 735 OR von Fr. 1 000 000 auf Fr. 50 000, voll liberiert. 500 Namenaktien zu Fr. 100. Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 3. 10. 1991 festgestellt.

7. November 1991
Tea-Room City, M. Mast, in Thun. Inhaberin der Firma ist Margrit Mast, von Guggisberg, in Steffisburg. Betrieb des Tea-Rooms City. Marktgasse 17.

7. November 1991
Rudolf Howald Töpferei-Keramik, in Steffisburg (SHAB Nr. 64 vom 4. 4. 1989, S. 1332). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven auf die nachstehend eingetragene Einzelfirma «Töpferei-Keramik Daniel Howald», in Steffisburg, erloschen.

7. November 1991
Töpferei-Keramik Daniel Howald, in Steffisburg, Bernstrasse 272, 3627 Post Heimberg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Daniel Howald, von Wangenried, in Thun. Töpferei und Keramik. Übernahme der Aktiven und Passiven der bisher im Handelsregister eingetragen gewesenen Einzelfirma «Rudolf Howald Töpferei-Keramik», in Steffisburg.

Büro Trachselwald

7. November 1991
S. Keuer, in Wyssachen, Gasthof «Landhof» (SHAB Nr. 111 vom 14. 5. 1979, S. 1559). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Wangen an der Aare

8. November 1991
Treuhand Gerber + Co AG, in Herzogenbuchsee (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1990, S. 1696)
Haus + Herd, in Herzogenbuchsee, Aktiengesellschaft, Immobilien-Treuhandbüro (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1991, S. 3959).

Die Prokura von Ernst Trüssel ist erloschen.

Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

8. November 1991
Genossenschaft Dorfzentrum Wiriehorn, in Entschwil, Gemeinde Diemtigen. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft. Sie bezweckt den Erwerb und den Betrieb eines Ladens und eventuell eines Restaurants im Ferienzentrum Wiriehorn. Die Genossenschaft kann auch Liegenschaften und Baurechte erwerben und veräussern. Die Statuten datieren vom 15. Oktober 1991. Es bestehen Anteilscheine im Nennwert von Fr. 500. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftung oder Nachschusspflicht der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch Brief. Die Verwaltung besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Der Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien. Die Verwaltung besteht aus: Markus Thoma, von Amden, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, Präsident; Erwin Mani, von Diemtigen, in Zwischenflüh/Diemtigen, Vizepräsident; Magdalena Wyssbrod, von Biel BE, in Lyss, Sekretärin, und Charles Calame, von Basel, in Thun, Kassier. Domizil: Post, 3755 Horboden.

Luzern – Lucerne – Lucerna

Das Handelsregisteramt des Kantons Luzern wird am **Freitag, 20. Dezember 1991,** 15.30 Uhr, für das Publikum geschlossen und am **Montag, 6. Januar 1992,** 8 Uhr, wieder geöffnet.
Geschäftsfälle, die noch im laufenden Jahr **einzutragen sind, müssen vor dem Schliessungszeitpunkt vollständig** eingetroffen sein. Der Telefondienst ist während dieser Zeit unter der Nummer (041) 24 58 16 gewährleistet. Telefonische Auskünfte werden erteilt und Handelsregisterauszüge erstellt. Das durch diese Massnahme freigestellte Personal wird eingesetzt, angefallene Pendenzen aufzuarbeiten und die Registrierung der bis zum Schliessungszeitpunkt eingereichten Geschäftsfälle noch im alten Jahr sicherzustellen.
Die Erfahrung der vergangenen Jahre hat gezeigt, dass aus diversen Gründen Geschäftsfälle sehr oft nicht mehr rechtzeitig eingetragen werden konnten, weil sie zu spät oder unvollständig eingereicht worden waren. Erschwerend kommt in diesem Jahr hinzu, dass die Festtage durchwegs auf Arbeitstage fallen.
Für Ihr Verständnis danken wir Ihnen sehr.

Handelsregisteramt des Kantons Luzern

8. November 1991
Starclub Consulting AG, bisher in Buchs SG (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1988, S. 3376). Statutenänderung vom 7. November 1991. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Neue Adresse: Haldenstrasse 11, bei Finova Luzern AG, 6006 Luzern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 1. Juni 1982. Zweck: Beratung von Personen und Unternehmen, insbesondere von Künstlern und Sportlern, in wirtschaftlichen Belangen sowie Abwicklung und Vermittlung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern alle Adressen der Aktionäre bekannt sind, sonst im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Dr. Peter Weisser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Einziger Verwaltungsrat: Bruno Hofstetter, von Schänis, in Luzern (neu). Er zeichnet einzeln.

8. November 1991
Häberle Invest & Treuhand AG, in Luzern (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1991, S. 2126). Statutenänderung vom 7. November 1991. Das Grundkapital von Fr. 250 000 wurde durch Ausgabe von 750 Inhaberaktien zu Fr. 1000 um Fr. 750 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

8. November 1991
Stadelmann Radio-TV AG, in Root (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1989, S. 176). Rolf Härdi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
Intercycle SA, in Sursee, Fahrzeuge aller Art usw. (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1991, S. 198). Oenze van der Meulen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Peter Hostettler, von Wahlern, in Sursee.

8. November 1991
Medi-Develop Gesellschaft für medizinische Dienstleistungen AG, in Ebikon (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1985, S. 2595). Statutenänderung vom 7. November 1991. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Adresse: Kapuzinerweg 10, bei Wolfgang Schweizer, 6006 Luzern. Wolfgang Schweizer, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Luzern.

8. November 1991
Inturist Reisen AG, in Ebikon (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1990, S. 325). Statutenänderung vom 7. November 1991. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Neue Adresse: Kapuzinerweg 10, bei Wolfgang Schweizer, 6006 Luzern. Wolfgang Schweizer, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Luzern.

8. November 1991
MVI Marketing-, Verlags- und Informations AG, in Ebikon (SHAB Nr. 120 vom 23. 6. 1989, S. 2628). Statutenänderung vom 7. November 1991. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Adresse: Kapuzinerweg 10, bei Wolfgang Schweizer, 6006 Luzern. Wolfgang Schweizer, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Luzern.

8. November 1991
Ferwolax AG, in Luzern, Immobilien, Beteiligungen; aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1985, S. 4280). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1991
Mebag Medizinbau AG, in Ebikon (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1990, S. 1616). Statutenänderung vom 7. November 1991. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Adresse: Kapuzinerweg 10, bei Wolfgang Schweizer, 6006 Luzern. Wolfgang Schweizer, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Luzern.

8. November 1991
Calfa AG, in Eschenbach, Metallbauunternehmung (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1991, S. 3002). Carlos Schweiger, bisher einziger Verwaltungsrat, ist neu Präsident. Er zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Franz Omlin, bisher Zeichnungsberechtigter, von Sachseln, in Ebikon, ist neu Mitglied; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Antoinette Schweiger, Zeichnungsberechtigte, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; demnach wurde ihre Unterschrift geändert.

8. November 1991
Tianjin Handelsgesellschaft und Unternehmungs-Beratungs AG, in Ebikon (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1984, S. 4344). Statutenänderung vom 7. November 1991. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Neue Adresse: Kapuzinerweg 10, bei Wolfgang Schweizer, 6006 Luzern. Wolfgang Schweizer, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Luzern.

8. November 1991
Neuratex Holzbau AG, bisher in Neuheim (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1990, S. 3792). Statutenänderung vom 7. November 1991. Die Firma lautet nun: **Preinisens Gomodoro Holzbau AG.** Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Gisikon verlegt. Adresse: Bühlstrasse 23 (gemietete Räume), 6038 Gisikon. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 10. September 1990. Zweck: Betrieb einer Zimmerei sowie Ausführung von Umbauten und Renovationen; Handel mit Produkten, insbesondere der Baubranche; Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Immobilien; Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen einschliesslich deren Finanzierung. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Anlässlich der Gründung übernahm die Gesellschaft gemäss Sacheinlagevertrag vom 10. 9. 1990 von Ludwig Camenzind, von Gersau, in Neuheim, Maschinen, Fahrzeuge, Werkzeuge und Betriebsmaterial, alles gemäss Inventarliste vom 7. 8. 1990, im Gesamtwerte und zum Gesamtpreise von Fr. 39 000, welcher Betrag voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Fr. 11 000 wurden bar einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen erfolgen im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief, sofern Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Lic. iur. Andreas Rohrer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Einziger Verwaltungsrat: Ludwig Camenzind, von Gersau, in Neuheim (neu). Er zeichnet einzeln.

8. November 1991
Wasserversorgungsgenossenschaft Neudorf, in Neudorf (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1983, S. 3262). Jakob Winiger und Josef Hüsler sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident ist Beat Stocker und neuer Aktuar ist Beat Sidler, beide von und in Neudorf. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier. Neue Adresse: Matte 2, bei Beat Stocker, 6025 Neudorf.

8. November 1991
Familien-Baugenossenschaft Kriens, in Kriens (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1988, S. 1909). Heidi Huber und Bruno Zeyer sind infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Aktuarin ist Isabella Galliker, von Kriens und Römerswil, in Kriens, und neuer Kassier ist Stephan Hüsler, von Ruswil, in Kriens. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit der Aktuarin oder dem Kassier.

8. November 1991
Franz Vogel Landesprodukte, in Aesch, Hauptstrasse 148, 6287 Aesch. Neue Einzelfirma. Zweck: Handel mit Landesprodukten. Inhaber: Franz Vogel, von Hohenrain und Hochdorf, in Aesch LU.

8. November 1991
E. Schild, in Luzern, Pelzwaren (SHAB Nr. 35 vom 13. 2. 1981, S. 475). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

8. November 1991
R. Eggstein, in Kriens, Sachtransporte (SHAB Nr. 221 vom 24. 9. 1987, S. 3770). Das Bezirksgerichtspräsidium See des Kantons St. Gallen hat mit Entscheid vom 14. Oktober 1991 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

8. November 1991
Edi Brunner, in Aesch, Grundstücke, Landesprodukte (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1975, S. 2539). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Uri – Uri – Uri

8. November 1991
Auto AG Uri, in Altdorf, Personentransporte usw. (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 1990, S. 4125). Adelrich Brand, Vizepräsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Antonio Camenzind, bisher Mitglied des VR, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Vizepräsident des VR. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsberechtigung ist Anton Indergand, von Silenen, in Schattdorf. Die Unterschrift von Anton Herger, Sekretär, ist erloschen. Neuer Sekretär, dem VR nicht angehörend, mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Rudolf Wyrsch, von und in Attinghausen.

8. November 1991
Karosserie Kempf, in Altdorf, Seedorferstrasse 5, 6460 Altdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Karl Kempf, von Unterschächen, in Altdorf UR. Betrieb einer Karosseriewerkstätte.

8. November 1991
Marco Davide Lombardi, Hybrid Collection, in Altdorf, Tellsgasse 2a, 6460 Altdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Marco Davide Lombardi, von Airolo, in Altdorf UR. Innenarchitektur; Gestaltung von und Handel mit Möbeln, Beleuchtungssystemen und ähnlichen Gebrauchsgegenständen.

8. November 1991
Stump-Bohr AG (Stump Sondages SA) (Stump Sondaggi SA) (Stump Bore Ltd.), Zweigniederlassung in Altdorf, Bahnhofstrasse 37, 6460 Altdorf. Neue Zweigniederlassung der Aktiengesellschaft «Stump-Bohr AG (Stump Sondages SA) (Stump Sondaggi SA) (Stump Bore Ltd.)» mit Hauptsitz in Zürich. Eintragung des Hauptsitzes in das Handelsregister des Kantons Zürich: 6. 11. 1950 (letzte Publikation: SHAB Nr. 170 vom 1. 9. 1989, S. 3633). Zweck: Ausführung von Bodenuntersuchungen, Sondier- und Tiefbohrungen aller Art, Grundwasserfassungen, Bodenverdichtungen, Bodenverbesserungen, Verankerungsarbeiten, Pfählungen aller Art und von allen übrigen Spezialarbeiten im Tiefbau sowie Übernahme von Beratungsmandaten auf diesen Gebieten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Vertretung der Zweigniederlassung mit Einzelunterschrift durch Hans Stump, von Meilen, in Gossau ZH, Präsident des Verwaltungsrates, und mit Einzelprokura durch Elias Rodriguez, spanischer Staatsangehöriger, in Agno, Geschäftsführer der Zweigniederlassung. Es führen Kollektivprokura zu zweien: Otto Grögli, von und in Zürich; Paolo Galenda, italienischer Staatsangehöriger, in Oetwil am See; Willy Wick, von Bronschhofen, in Fällanden; Kurt Rudolf Rüegg, von Turbenthal, in Meilen; Oskar Tobler, von Zürich, in Ossingen; Peter Pantucek, von und in Oetwil am See; Florian Eggenberger, von Zürich und Grabs, in Fahrweid, Gemeinde Weiningen, und Michel Gilgen, von Wahlern, in Orbe.

8. November 1991
Leonhard-Grafik, in Altdorf, Grafikatelier (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1981, S. 1721). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. November 1991
H. Rösing-Arnold, in Erstfeld, Bäckerei usw. (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1979, S. 2284). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «B. Rösing-Manz, Bäckerei-Konditorei», in Erstfeld (nachstehend), erloschen.

8. November 1991
B. Rösing-Manz, Bäckerei-Konditorei, in Erstfeld, Schlossbergstrasse 405, 6472 Erstfeld, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bernhard Rösing-Manz, von Seelisberg, in Erstfeld. Einzelunterschrift wurde erteilt an Ursula Rösing-Manz, von Seelisberg und Wila, in Erstfeld. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «H. Rösing-Arnold», in Erstfeld. Bäckerei, Konditorei, Tea-Room, Handel mit Lebensmitteln.

8. November 1991
«Stofflade» Susanna Gut, in Altdorf (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1976, S. 2952). Neue Adresse: Lehnplatz 17, 6460 Altdorf.

Schwyz – Schwyz – Svitto

8. November 1991
Bevipar AG (Bevipar SA) (Bevipar Ltd.), in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 29. Oktober 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmungen; Durchführung von Finanzierungsaktionen aller Art; Übernahme, Verwaltung und Verwertung von Patent- und Lizenzrechten aller Art; kann Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Martin von Reding, von Arth, in Meierskappel. Domizil: Artherstrasse 102, 6405 Immensee.

8. November 1991
Zuberbühler AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Durchführung von Rostschutzarbeiten usw. (SHAB Nr. 67 vom 5. 4. 1990, S. 1332). Friedrich Paul Dietsche, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zug.

8. November 1991
Hemair AG, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Herstellung von und Handel mit Komponenten für luft- und klimatechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 158 vom 19. 8. 1991, S. 3617). Die Prokura von Heinz Jungi ist erloschen.

8. November 1991
G. Ronner, Rest. Eisenburg, in Siebnen, Gemeinde Schübelbach. Inhaber der Firma ist Germann Ronner-Bär, von Vorderthal, in Siebnen, Gemeinde Schübelbach. Einzelprokura wurde erteilt an Barbara Ronner-Bär, von Vorderthal und Kleinandelfingen, in Siebnen, Gemeinde Schübelbach. Betrieb des Restaurants Eisenburg, Eisenburgstrasse, 8854 Siebnen.

Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasselva

8. November 1991
Cosmostar AG in Liquidation, in Engelberg, Sport- und Freizeitartikel (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1991, S. 4187). Das am 11. September 1991 mangels Aktiven eingestellte Konkursverfahren wurde mit Verfügung vom 28. Oktober 1991 wieder aufgenommen. Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

8. November 1991
Reist Consulting, in Stans, Wirzboden 1, 6370 Stans, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg Reist, von Rüegsau, in Stans. Beratung und Realisierung von Informatik- und Organisationsaufträgen; Durchführung von Projekten im Bereich der technischen und kommerziellen Informatik und von Ausbildungskursen; Handel mit Produkten für den Einsatz in Industrie, Gewerbe und Handel.

Glarus – Glaris – Glarona

8. November 1991
Pressconsult R. Heer, in Haslen, Zünli, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Heer, von Glarus, in Haslen. Büro für Verlagsmarketing und Fachjournalismus; Unternehmensberatung.

8. November 1991
Joseph Egli A.G., in Oberurnen. Planungs-, Projektierungs- und Generalunternehmungsaufträge (SHAB Nr. 134 vom 15. 7. 1991, S. 3053). Joseph Egli, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift, sowie diejenige von Willy Pöll sen., Direktor, sind erloschen. Ruth Egli-Hess, bisher mitglied, ist nun Präsidentin des VR, sie zeichnet nach wie vor einzeln.

8. November 1991
RGR Werbe Geschenke Organisation und Service AG, in Glarus, durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 16. 11. 1990, S. 4570). Die Firma wird nach beendigtem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

Zug – Zoug – Zugo

8. November 1991
THE Trading Ltd, in Zug, Vorstadt 10, 6301 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 6. November 1991. Zweck: Handel mit Waren jeder Art; kann sich an Unternehmen aller Art beteiligen sowie Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Horst Stöger, von Steinhausen, in Caslano.

8. November 1991
Samuel Gassan Diamanten AG, in Zug, Handel mit Diamanten usw. (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1991, S. 1106). Lic. iur. Peter Studer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
Sati Zug AG, bisher in Zug, Handel und Übernahme von Agenturen und Vertretungen im Textilbereich usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1977, S. 239). Statutenänderung: 6. November 1991. Neuer Sitz: Baar. Adresse: Ruessenstrasse 5, 6340 Baar. Neue Firma: **Sati Z AG.**

8. November 1991
Nestlé AG, in Cham und Vevey, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmungen in der Schweiz und im Ausland usw. (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4604). Statutenänderung: 25. Mai 1989. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

8. November 1991
PHG AG, in Zug, Verwaltung von Gesellschaften und Erbringen von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1990, S. 1185). Dr. Peter Herzog, Präsident, und Dr. Renate Wenninger Schmid, Sekretärin, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.
Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Hubert Pätz, von und in Urdorf, Präsident, und Ruth Doris Mercier, von Küsnacht und Uetikon am See, in Gland, Sekretärin. Neues Domizil: Gotthardstrasse 20, c/o Pierson Management AG.

8. November 1991
Eucommerce AG, in Zug, Vornahme von Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 94 vom 23. 4. 1980, S. 1334). Dr. Rudolf Mosimann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Philippe H. M. Schnadt, von und in Zug. Neue Geschäftsadresse: Gartenstrasse 3.

8. November 1991
Houtstra-Polimero GmbH, in Zug, Handel mit und Vertrieb von graphischen Maschinen und Materialien usw. (SHAB Nr. 215 vom 5. 11. 1990, S. 4391). Trudy Ulrich ist als Geschäftsführerin ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Herman Goetzen, niederländischer Staatsangehöriger, in Walchwil.

8. November 1991
Promelca GmbH, in Zug, Handel mit Agrarprodukten usw. (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1991, S. 761). Trudy Ulrich ist als Geschäftsführerin ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Herman Goetzen, niederländischer Staatsangehöriger, in Walchwil.

8. November 1991
Assca Finanz AG, in Zug, Vermittlung von Versicherungen aller Art usw. (SHAB Nr. 213 vom 1. 11. 1989, S. 4432). Statutenänderung: 21. September 1991. Neue Firma: **Assca Finanz Holding AG.** Neuer Zweck: Halten, Erwerb und Verwalten von Beteiligungen an anderen Unternehmungen; kann Versicherungen und Immobilien vermitteln sowie Finanzierungen vornehmen. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert. Anschliessend Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 50 000 Inhaberaktien zu Fr. 500, auf Fr. 25 050 000, voll liberiert, 50 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Sacheinlage und -übernahme: Beteiligungen gemäss näherer Umschreibung im Sacheinlagevertrag vom 21. September 1991 zum Preise von Fr. 50 000 000, wovon Fr. 25 000 000 auf das Erhöhungskapital angerechnet werden. Neue Verwaltungsräte mit Einzelunterschrift sind Hans J. Siegwart, von Horw, in Fürigen, Gemeinde Stansstad, zugleich Delegierter, und Rudolf Glass, deutscher Staatsangehöriger, in Flörsheim am Main (D). Willy H. Bucher, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift. Direktorin mit Einzelunterschrift ist neu: Tanja Siegwart, von Horw, in Hergiswil NW.

8. November 1991
OCH Ost Commerz Holding AG, in Zug, Gründung von und Beteiligung an Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1991, S. 1461). Antoine Stach ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Odermatt, von Zürich, in Hedingen.

8. November 1991
Keel Consultants AG, in Zug, Geschäfts- und Finanzberatungen aller Art usw. (SHAB Nr. 106 vom 11. 5. 1987, S. 1872). Die Unterschrift von Kornelis Pieter van Ek, Direktor, ist erloschen.

8. November 1991
Comicor Engineering AG, in Zug, Konstruktion, Lieferung und Montage von technischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1991, S. 1383). Mihajlo Tatalovic, bisher Delegierter, ist nun Mitglied des Verwaltungsrates; seine Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
Textina AG, bisher in Zug, Vermögensverwaltungen und Finanzierungen aller Art usw. (SHAB Nr. 155 vom 9. 7. 1987, S. 2765). Statutenänderung: 20. September und 22. Oktober 1991. Neue Firma: **Hotel Lorze AG.** Neuer Sitz: Cham. Adresse: Dorfplatz 1, 6330 Cham. Neuer Zweck: Führung von Hotels und Gastronomiebetrieben sowie Erbringen von damit zusammenhängenden Dienstleistungen und Beratungen. Umwandlung und Zerlegung der 50 Namenaktien zu Fr. 1000 in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Übernahme infolge Fusion: Die Aktiven von Fr. 165 089.95, welchen keine Verpflichtungen gegenüberstehen, der Sträuli Treuhand AG, in Uitikon, gemäss Bilanz per 30. Juni 1991; die Aktiven von Fr. 38 333.65, welchen keine Verpflichtungen gegenüberstehen, der Strag AG, in Zug, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1990; die Aktiven von Fr. 115 568.46 und die Passiven von Fr. 45.40 der Arcade-Mode AG, in Zug, gemäss Bilanz per 30. Juni 1991, sowie die Aktiven von Fr. 41 036.55 und die Passiven von Fr. 3062 der Districience SA, in Zug, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1990, alle gemäss Fusionsverträgen vom 20. September 1991 nach Massgabe von Art. 748 OR. Für den Aktivenüberschuss von insgesamt Fr. 356 921.21 erhalten die Aktionäre der übernommenen Gesellschaften 3500 Inhaberaktien zu Fr. 100 der Textina AG. Demgemäss Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 3500 Inhaberaktien zu Fr. 100, auf Fr. 400 000, voll liberiert, 4000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Reto Kuhl ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift sind: Rose Goldfarb-Kempf, von Basel, in Biel-Benken, Präsidentin; Monika Bruggmann, von Oberuzwil, in Uitikon, und Willi Hofer, von Rothrist, in Uitikon. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist neu: Markus Wellauer, von Küsnacht und Thundorf, in Cadro.

8. November 1991
Arcade-Mode AG, in Zug, Handel mit Textilwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1989, S. 4792). Auflösung durch Generalversammlung vom 20. September 1991 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Textina AG», in Zug (neu «Hotel Lorze AG», in Cham). Aktiven und Passiven der Arcade-Mode AG gehen auf die «Textina AG» (neu «Hotel Lorze AG») über. Bruno Denzel, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
Districience SA, in Zug, Import und Export von Waren aller Art (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1990, S. 2899). Auflösung durch Generalversammlung vom 20. September 1991 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Textina AG», in Zug (neu «Hotel Lorze AG», in Cham). Aktiven und Passiven der Districience SA gehen auf die «Textina AG» (neu «Hotel Lorze AG») über. Peter Hegetschweiler, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
Strag AG, in Zug, Umbauten und Renovationen von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 251 vom 27. 12. 1989, S. 5179). Auflösung durch Generalversammlung vom 20. September 1991 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Textina AG», in Zug (neu «Hotel Lorze AG», in Cham). Aktiven und Passiven der Strag AG gehen auf die «Textina AG» (neu «Hotel Lorze AG») über. Rudolf Werner Sträuli, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
BAS-Packaging Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 191 vom 3. 10. 1991, S. 4267). Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans Hirt, von Urnäsch, in Laupen. Bernhard Schwyn, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Seventeentex AG, in Zug, Fabrikation von Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 1991, S. 4426). Peter Riesen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Vizepräsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Prof. Liz Esmeralda, von Luzern, in Kriens. Dr. h. c. Vincenzo Blum, Präsident des Verwaltungsrates, zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

8. November 1991
Jindabyne Management Services AG, in Zug, in Konkurs (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1987, S. 1960). Das am 5. September 1991 eröffnete Konkursverfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 23. September 1991 mangels Aktiven eingestellt worden.

8. November 1991
Olimar Immobilien AG, in Cham, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 198 vom 14. 10. 1991, S. 4406). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Arcegno, comune Losone (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1991, S. 4584) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1991
Leaders-Trust AG, in Zug, Aufbau und Leitung einer Organisation für die internationale Beratung von Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4211). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4693) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1991
MSV Marketing Software und Vertrieb Günther Walcher, in Zug (SHAB Nr. 272 vom 23. 11. 1987, S. 4555). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. November 1991
Data-Plus Treuhand-Service P. Dubs, in Baar, Dorfstrasse 42, 6340 Baar. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Dubs, von Zug und Zürich, in Aeugstertal, Gemeinde Aeugst am Albis. Führung eines Treuhand- und Unternehmensberatungs-Büros.

8. November 1991
Hampi's Ballonfahrten, H. P. Arnold, bisher in Oberägeri, Durchführung und Organisation von Ballonfahrten usw. (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1990, S. 1120). Neuer Sitz: Zug. Adresse: Chamerstrasse 120, 6300 Zug. Hanspeter Arnold, Inhaber, wohnt nun in Zug.

8. November 1991
Erica Peter, Büroartikel, in Unterägeri (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1991, S. 2355). Erica Peter, Inhaberin, heisst nun Erica Iten, ist nun Bürgerin von Unterägeri und wohnt nun in Weggis.

8. November 1991
Mattle Bau AG, Zweigniederlassung Hünenberg, in Hünenberg, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten usw., Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Schwyz (SHAB Nr. 90 vom 13. 5. 1991, S. 2036). Gemäss Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Schwyz vom 3. September 1991 wurde über die Gesellschaft am Hauptsitz der Konkurs eröffnet.

8. November 1991
Isomed AG, in Zug, Handel mit medizinisch-technischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1991, S. 2365). Statutenänderung: 6. November 1991. Neue Firma: **Interchem Holding AG.** Neuer Zweck: Beteiligung an andern Unternehmungen; kann damit zusammenhängende Finanz-, Anlage-, Treuhand- und Dienstleistungsgeschäfte tätigen, Schutzrechte verwerten und verwalten sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Heinz Weber ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

8. November 1991
Tecta Woodhaus AG, in Menzingen, Planung, Konstruktion und Erstellung von Gebäuden und Gebäudeteilen usw. (SHAB Nr. 24 vom 5. 2. 1991, S. 505). Statutenänderung: 7. November 1991. Neue Firma: **Tecta AG.** Toomas Puur, Präsident, Walter Huber, Vizepräsident, und René Bernet sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschriften von Walter Huber und René Bernet sind erloschen. Toomas Puur, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun Direktor, weiterhin mit Einzelunterschrift. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Michael Trixl, von Zug, in Baar.

8. November 1991
ATS Approvals Technical-Services AG, in Oberägeri, Erbringung von Dienstleistungen auf dem elektrotechnischen Gebiet usw. (SHAB Nr. 190 vom 1. 10. 1990, S. 3901). Irma Verena Szakacs-Gubler, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, heisst nun Irma Verena Koch-Gubler.

Anfragen
betreffend Registerpublikationen sind
an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Demandes
concernant les publications du registre
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Fribourg

8 novembre 1991
Aconit Holding SA, à Fribourg, participation, etc. (FOSC du 30. 9. 1991, no 188, p. 4212). Le capital de fr. 100 000, jusqu'ici libéré à raison de fr. 80 000, est actuellement libéré à concurrence de fr. 90 000. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 90 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur.

8 novembre 1991
Speds, Société pour l'Exportation des Sucres S.A., à Fribourg (FOSC du 30. 4. 1991, no 82, p. 1808). Date de la dissolution: 5. 11. 1991. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Speds, Société pour l'Exportation des Sucres S.A. en liquidation,** par l'administrateur Edouard F. Iselin, nommé liquidateur avec signature individuelle. Paul-Georges Kronacker et Federico Radicati di Primeglio ne sont plus administrateurs; leur signature, de même que celles des directeurs Paul Kronacker, Hugues Kronacker, Frédéric Wildiers, Ferdinand Reinardts et Alain Rozan sont radiées.

8 novembre 1991
Interconsult IC, Pomi Bruno Lothar, à Marly, route de la Grangette 68. Le titulaire est Bruno Lothar Pomi, de Baden, à Marly. Conseils à l'industrie dans le domaine des minéraux industriels (exploitation, déhouillement, chaux); concept général de systèmes spéciaux pour l'industrie des minéraux industriels.

8 novembre 1991
Association Esprit Ouvert, à Fribourg, promotion des littératures et cultures étrangères, etc. (FOSC du 6. 11. 1991, no 215, p. 4758). Nouvelle adresse: Grand'Places 1.

8 novembre 1991
Tor Finance SA, à Fribourg, Grand-Rue 52. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7. 11. 1991. But: faire le commerce, l'importation et l'exportation de toutes marchandises; fournir tous services, en particulier en matière de crédits; peut participer à d'autres entreprises. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Laure Gugler, de St-Silvester, à Marly, est administratrice unique avec signature individuelle. Saadettin Tor, de nationalité turque, à Marly, est directeur avec signature individuelle.

8 novembre 1991
Extopra Diffusion S.A. (Extopra Vertrieb AG), à Givisiez, chemin du Tiguelet 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 10. 1991. But: achat, fabrication et vente de produits pharmaceutiques, de produits naturels, de compléments alimentaires à base de plantes et autres, en particulier les produits de la ligne «Extopra». Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Christian Comte, de France, à Besançon (F), président; Jean Fridez, de Bure, à Courtedoux, vice-président; Benoît Menoud, de La Joux et Sommentier, à Chénens, secrétaire; Albert Krumenacker, de France, à Pully; et Jean Amherdt, de Sion, à Grandvaux. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

8 novembre 1991
Second Hand Equipment S.A. SHE, à Fribourg, boulevard de Pérolles 23, c/o FF Fischer Fiduciaire S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5. 11. 1991. But: achat et vente à l'étranger de tous biens d'équipement, véhicules, machines, pièces détachées, etc., neufs ou d'occasion; opérations commerciales de matières premières et produits manufacturés; prise de participations étrangères. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Alain Jodry, de La Peuchapatte, à Versoix, président; Philippe Berdoz, de Rossinière, à Lausanne, secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

8 novembre 1991
Sinvesti, société d'investissements et de fiducie, en liquidation, à Fribourg (FOSC du 13. 2. 1990, no 30, p. 565). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

8 novembre 1991
Parfri S.A. en liquidation, à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 6. 2. 1990, no 25, p. 463). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

8 novembre 1991
Mecom Instruments S.A. en liquidation, à Fribourg, commercialisation d'appareils de mesure, etc. (FOSC du 9. 3. 1988, no 57, p. 945). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Büro Murten (Bezirk See)

8. November 1991
Deli-Trade AG (Deli-Trade SA) (Deli-Trade Ltd.), bisher in Bern (SHAB Nr. 146, vom 31. 7. 1989, S. 3179). Statutenänderung: 8. 11. 1991. Sitz nun: Greng. Ursprüngliche Statuten: 7. 7. 1989. Zweck: Import, Export und Handel mit Lebensmitteln aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu je Fr. 100, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB; Mitteilungen und Einladungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder: Roland Stoller, von Kandergrund, in Greng, Präsident; Urs Glauser, von Rüti bei Lyssach, in Neuenegg, Mitglied. Die Verwaltungsräte führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: De Castellaplatz 4, 3280 Greng.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

4. November 1991
Härterei Wiederkehr AG Bösingen, in Bösingen. Betrieb einer Lohnhärterei (SHAB Nr. 184 vom 24. 9. 1991, S. 4133). Kurt Dütschler (bisher Geschäftsführer) neu als Verwaltungsrats-Delegierter, er zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien.

7. November 1991
BTC Business und Travel Consulting AG (BTC Business et Travel Consulting SA) (BTC Business and Travel Consulting Ltd.), in Giffers. Gesamtberatung (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1990, S. 2453). Der Gerichtspräsident des Sensebezirks hat gemäss Verfügung vom 7. November 1991 gegen die Firma den Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist demnach aufgelöst.

Berichtigung
Ascom Audiosys AG, in Flamatt (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 1991, S. 4626). Walter Aeby, Verwaltungsrats-Delegierter, schreibt sich Walter Aebi (nicht Aeby).

Anfragen
betreffend Registerpublikationen sind
an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Demandes
concernant les publications du registre
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Bucheggberg in Solothurn

4. November 1991
Züger-Kauz Hans-Peter + Silvia, in Nennigkofen, Betrieb des Gasthofes Rössli, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1990, S. 522). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Oekingen (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991) im Handelsregister von Bucheggberg von Amtes wegen gestrichen.

Büro Olten-Gösgen in Olten

9. November 1991
Atarag AG, in Olten, Vorbereitungsarbeiten für Installationen in Rohbauten sowie allgemeine Bauarbeiten usw. (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1990, S. 2644). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Unterschrift zu zweien: Ruedi Fankhauser, von Trub, in Grosswangen. Ruedi Wipfli, Mitglied des VR, nun Präsident desselben; führt nun Unterschrift zu zweien.

Büro Wasseramt in Solothurn

8. November 1991
Hans Kull AG, elektrische Apparate, in Derendingen (SHAB Nr. 108, vom 12. 5. 1982, S. 1536). Geschäftsadresse nun: Meisenweg 1.

8. November 1991
Von Roll AG, in Gerlafingen, Erzeugnisse aus Stahl, Guss und Kunststoff, von Maschinen und Apparaten sowie von Anlagen für den Umweltschutz usw. (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1991, S. 4289). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Unterschrift: Dr. Max Amstutz, von Engelberg, in Begnins, und Heinz Müller, von Amriswil, in Zürich.

8. November 1991
Schaffner Elektronik AG, in Luterbach (SHAB Nr. 61 vom 28. 3. 1991, S. 1302). Die Unterschrift von Wilhelm Tschol, stellvertretender Direktor, ist erloschen.

8. November 1991
R. Badertscher-Holzer, Kolonialwaren, in Gerlafingen (SHAB Nr. 238 vom 12. 10. 1954, S. 2603). Geschäftsadresse nun: Hauptstrasse 24 (behördliche Umnumerierung).

8. November 1991
Rudolf Haldemann, in Ammannsegg, mechanische Bau- und Möbelschreinerei usw. (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1961, S. 2795). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

7. November 1991
Allmusic, R. Schnyder, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1988, S. 1848). Roland Schnyder, Inhaber, wohnt nun in Binningen.

7. November 1991
Bürki Gemüse AG, in Riehen, landwirtschaftliche Produkte usw. (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1988, S. 154). Domizil nun: Gstaltenrainweg 39.

7. November 1991
Genossenschafts-Zimmerei und -Schreinerei Basel, in Basel (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1984, S. 4160). Statutenänderung: 27. 6. 1991. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Aus Verwaltung ausgeschieden: Ernst von Burg. Unterschrift erloschen.

7. November 1991
Inter TV AG Basel, in Basel, audiovisuelle Medien usw. (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991, S. 3522). Gesellschaft durch Konkurs vom 17. 10. 1991 aufgelöst.

7. November 1991
PM Satz AG, in Basel (SHAB Nr. 251 vom 27. 12. 1989, S. 5179). Grundkapital von Fr. 100 000 nun voll liberiert. Nachliberierung von Fr. 80 000 durch Verrechnung.

7. November 1991
Rotator AG, in Basel, Transportschiffahrt usw. (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1990, S. 4072). Willi Johann Gmür, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Pfeffingen.

7. November 1991
Beney Reinigung und Entfeuchtungen, in Basel (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1990, S. 1185). Firma infolge Sitzverlegung nach Münchenstein (SHAB Nr. 213 vom 4. 11. 1991, S. 4721) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

7. November 1991
Speleo Projects U. Widmer, in Basel, Therwilerstrasse 43, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Urs Widmer, von Sumiswald, in Basel. Entwurf, Herstellung und Vertrieb von Druckerzeugnissen und Bildmaterialien, insbesondere in den Bereichen Speläologie und Natur.

7. November 1991
Finova Basel AG (Finova Bâle SA), in Basel, Stadthausgasse 18, bei Icomag Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 6. 11. 1991. Zweck: Erbringung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Treuhandunternehmung gehören. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern sowie sich an verwandten Betrieben beteiligen. Grundkapital: Fr. 60 000, voll liberiert, 600 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bruno Hofstetter, von Schänis, in Luzern, Präsident; Dr. Hans Peter Langbein, von Basel, in Riehen; und Walter Stapfer, von Horgen, in Meyrin, alle mit Einzelunterschrift.

7. November 1991
Ace Merit Limited, in Basel, Rufacherstrasse 74, bei Lukas H.E. Gruner, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. 11. 1991. Zweck: Handel mit, Vertrieb und Veredelung von Kaffee, Kakao und anderen Produkten sowie Waren. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Lukas H.E. Gruner, von und in Basel, mit Einzelunterschrift.

7. November 1991
Paul Bucher, in Basel, wissenschaftliche Instrumente usw. (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 1990, S. 4552). Prokura Walter Witschi erloschen.

7. November 1991
Rohkies AG, in Basel (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1988, S. 5222). Christoph Grether, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Arlesheim.

7. November 1991
Sobacit AG, in Basel, Vermögenswerte usw. (SHAB Nr. 145 vom 26. 6. 1986, S. 2491). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Johann Gustav Meier, Präsident, infolge Todes. Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dietrich Stauffacher, von Matt, in Môtier (Vully), Delegierter, und Heinrich Heusser, von und in Basel. Heinrich Röthlisberger, nun in Riehen, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

7. November 1991
Tanutra AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1990, S. 2785). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Johann Gustav Meier, Präsident, infolge Todes. Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. Verwaltungsratsvizepräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Heinrich Röthlisberger, von Basel und Langnau im Emmental, in Riehen. Unterschrift zu zweien neu: Dietrich Stauffacher, Verwaltungsratsmitglied. Peter Alioth, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

8. November 1991
Kraftwerk Augst AG, in Augst (SHAB Nr. 193 vom 4. 10. 1990, S. 3965). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Jörg Ursprung, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Werner Spitteler, ohne Unterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu: Dr. Arthur Schmid, von Oberentfelden und Staffelbach, in Oberentfelden, Präsident mit Unterschrift zu zweien, sowie Dr. Ernst Fahrländer, von Aarburg und Laufenburg, in Rothrist, und Andreas Koellreuter, von St. Gallen, in Aesch BL, beide ohne Unterschrift.

8. November 1991
Blyco Displays AG, in Liestal, Displays, Textilien und Waren aller Art (SHAB Nr. 178 vom 3. 8. 1988, S. 3226). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Alice Antoinette Kunz, einziges Mitglied; Unterschrift erloschen. Unterschrift Jan Herman Voogsgeerd erloschen. Einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Sven Frey, von Bern und Zurzach, in Ormalingen. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Rudolf Wullschleger, bisher Prokurist; Prokura demnach erloschen.

8. November 1991
Hans Rickenbacher AG, in Läufelfingen, Laden- und Kühlmöbeleinrichtungen (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1983, S. 2875). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Hans-Jörg Rikkenbacher, Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Elisabeth Rickenbacher-Hartmann, von Zeglingen, in Läufelfingen. Hans Rickenbacher-Gysin ist als Präsident des Verwaltungsrates zurückgetreten, bleibt aber dessen Mitglied und zeichnet nun zu zweien. Neuer Präsident ist das Verwaltungsratsmitglied Erich Rickenbacher-Hartmann nun mit Einzelunterschrift. Ruth Rickenbacher-Gysin, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun zu zweien.

8. November 1991
Bracher + Schaub AG, in Ormalingen, Stark- und Schwachstrom- sowie Telefonanlagen usw. (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1988, S. 4743). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Erta Bracher-Tschenett; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Ernst Triendl-Moser, nun von Ormalingen, bisher Zeichnungsberechtigter.

Anfragen
betreffend Registerpublikationen sind
an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

7. November 1991
Lako Industrie-Consulting AG, in Neuhausen an Rheinfall, Beteiligungen, Beratungen (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1990, S. 5020). Peter Zurlinden ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Hofstetter, von und in Jona, gehört neu dem VR an als Mitglied, mit Unterschrift zu zweien. Marco Minuscoli, VR-Mitglied, zeichnet nun zu zweien. Prokura zu zweien wurde erteilt an: Ana Paula Lino Coelho, portugiesische Staatsangehörige, in Löhningen.

7. November 1991
Murrelektronik AG, in Neuhausen am Rheinfall, Elektronikbauteile für den Maschinenbau (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2799). Statutenänderung: 5. 11. 1991. Neuer Sitz: Beringen. Adresse: Hardmorgenweg 7, 8222 Beringen.

7. November 1991
Gräbert-MTF AG, in Schaffhausen, CAD-Soft- und Hardware (SHAB Nr. 204 vom 22. 10. 1991, S. 4527). Statutenänderung: 4. Oktober 1991. Neue Firma: **Gräbert AG.** Wilfried Gräbert ist aus dem VR (Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist alleiniger VR, mit Einzelunterschrift: Peter Vogelsanger, von Beggingen, in Laufen-Uhwiesen.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

18. Oktober 1991
Skilift Rietbad AG, in Urnäsch (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1991, S. 92). Hans Schoch, bisher Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist nun Vizepräsident des VR; weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien und wohnt nun in Urnäsch. Die Unterschrift von Hansueli Schoch, Mitglied des VR, ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Leo Stahl, von und in Busswil TG, Präsident, Hans Rudolf Zogg, von Buchs SG, in Winterthur, Aktuar und Kassier, und Fredy Schoch, von Herisau, in Gossau SG, sowie ohne Zeichnungsberechtigung: Lydia Stahl, von und in Busswil TG; Oliver Stahl, von und in Busswil TG; Albert Streule, von Appenzell, in Urnäsch; Alois Schnetzer, von Jonschwil, in Oberbüren; Annelies Frischknecht, von Grabs und Schwellbrunn, in Herisau, und Vreni Ruckstuhl, von und in Busswil TG, Mitglieder.

8. November 1991
Sportzentrum Restaurant Heeb, in Herisau, Kasernenstrasse 72, 9100 Herisau. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bruno Heeb; Einzelprokura führen: Hildegard Heeb und Daniel Heeb; alle von Altstätten, in Herisau. Restaurant.

8. November 1991
Haindl & Heeb, in Herisau, Betrieb des Restaurants Sportzentrum Herisau, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1974, S. 2109). Übergang der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Sportzentrum Restaurant Heeb», in Herisau. Liquidation beendigt. Firma erloschen.

8. November 1991
Floralp, Johann Künzle, Kräuterzentrale AG in Liq. in Schönengrund (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1990, S. 2428). Liquidation beendigt. Firma erloschen.

8. November 1991
Genossenschaft Alterssiedlung Rehetobel, in Rehetobel (SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1981, S. 2344). Domizil nun: Gartenstrasse 900, 9038 Rehetobel, beim Präsidenten.

Berichtigung
Cellere AG, Herisau, in Herisau (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1991, S. 4371). Die Prokura des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift Rudolf Schlatter ist demnach erloschen.

Appenzell I.Rh. – Appenzell Rh.-Int. – Appenzello Interno

6. November 1991
Paul Bischofberger, in Oberegg. Metzgerei und Wirtschaft (SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1953, S. 1048). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

6. November 1991
Paul Bischofberger, in Oberegg. Inhaber dieser Firma ist Paul Bischofberger-Tiefenthaler, von und in Oberegg. Metzgerei und Wirtschaft zum Ochsen. Dorfstrasse 30, 9413 Oberegg.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

8. November 1991
Minifix Electronic AG, bisher in Schaffhausen (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1988, S. 3827). An der Generalversammlung vom 30. Oktober 1991 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Bazenheid, Gemeinde Kirchberg verlegt und die ursprünglich vom 28. Juli 1982 datierenden Statuten teilweise revidiert. Zweck ist nun: Handel mit Waren aller Art sowie auch Wertpapieren. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Die 50 Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 500 Namenaktien zu Fr. 100 umgewandelt. Das voll liberierte Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Die übrige Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache. Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. Juli 1982 und Übernahmebilanz per 30. Juni 1982 von der bisherigen Einzelfima «Minifix Electronic Bührer», in Schaffhausen, den Geschäftsbetrieb mit Aktiven von Fr. 12 436.35 und Passiven von Fr. 2403, zum Preise von Fr. 10 033.35. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. VR (Verwaltungsrat) 1 oder mehrere Mitglieder. Das bisher einzige Mitglied, Bührer Ernst, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Frick Margrit sind erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Mitschuinig Harald, von Wil SG, in Wil SG. Geschäftsadresse: Wilerstrasse 15, 9602 Bazenheid.

8. November 1991
ACF All-Credit Finanz- und Verwaltungs AG, bisher in Buchs (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 1989, S. 4235). An der Generalversammlung vom 7. November 1991 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Sevelen verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Weisser Peter, Dr., ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Hofstetter Bruno, von Schänis, in Luzern. Geschäftsadresse: c/o Brigitte Studer, Steinrietbündt 5, 9475 Sevelen.

8. November 1991
Amivo AG, in Rapperswil, Vornahme von Immobiliengeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1991, S. 51). Das Mitglied des VR (Verwaltungsrates) Illi-Wegmann Marianne heisst infolge Verehelichung Voillat-Wegmann Marianne und ist nun Bürgerin von Dürnten und Lugnez. Voillat André, Dr., Präsident des VR, wohnt nun in Rüti ZH.

8. November 1991
Hausmann A.G. Schweiz. Medizinal- & Sanitätsgeschäft St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2877). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Kern Christian, von Basel, in Zürich.

8. November 1991
KS Kaderschule St. Gallen AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 170 vom 4. 9. 1991, S. 3851). Neue Geschäftsadresse: Lindenstrasse 139, 9016 St. Gallen.

8. November 1991
Gradeco AG, in St. Gallen, An- und Verkauf von Computersoft- und Hardware usw. (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991, S. 2856). Hättenschwiler Guido, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neruda Jan, bisher Delegierter, ist nun einziges Mitglied des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

8. November 1991
Wefatex AG, in Au, Herstellung, Reparatur und Verkauf von Webblättern usw. (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4607). Gschwend Martin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Tomaschek Karl, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

8. November 1991
Laboratorien Hausmann AG, in St. Gallen, Produkte der chemischen, pharmazeutischen Branchen usw. (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1991, S. 4484). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Jornod Etienne, von Travers, in Montherod.

8. November 1991
Tennishalle Bützel AG, in Staad, Gemeinde Thal (SHAB Nr. 191 vom 2. 10. 1989, S. 4009). Herzog Hans und Tobler Hansruedi sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurde ohne Unterschrift in den VR gewählt Signer Hanspeter, von Appenzell, in Thal.

8. November 1991
AT Personalberatung AG, in Rapperswil (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1991, S. 4583). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88 bis HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Firma lautet nun: **AT Personalberatung AG in Liq.** Zum Liquidator wird Schweiss Peter Josef, bisher Präsident, nun einziges Verwaltungsratsmitglied, ernannt, welcher seine Einzelunterschrift nun als Liquidator führt. Liquidationsadresse: beim Liquidator, Herracherweg 14, 8610 Uster.

8. November 1991
KKD Büromöbel AG, bisher in Diepoldsau (SHAB Nr. 127 vom 4. 7. 1991, S. 2897). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Amriswil (SHAB Nr. 214 vom 5. 11. 1991, S. 4741) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1991
Asprion und Willi, Architekten FHS, bisher in St. Gallen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 2. 10. 1990, S. 3925). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Kreuzlingen (SHAB Nr. 214 vom 5. 11. 1991, S. 4742) im Handelsregister des Kantons St. Gallen gelöscht.

8. November 1991
Boutique San Diego Urs Bänziger, in Heerbrugg, Gemeinde Au (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1991, S. 2690). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

8. November 1991
Coiffeur Salon Gaby Edgar Schmid, in Buchs (SHAB Nr. 113 vom 18. 5. 1988, S. 2046). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Coiffeur Carmen, Carmen Schmid», in Buchs.

8. November 1991
Coiffeur Carmen, Carmen Schmid, in Buchs. Inhaberin der Firma ist Schmid-Müller Carmen, von Ramsen, in Haag, Gemeinde Sennwald. Damen- und Herrencoiffeur, Nagelstudio, Solarium. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Coiffeur Salon Gaby Edgar Schmid», in Buchs. Alvierstrasse 14, 9470 Buchs.

8. November 1991
E + P Consulting Eckenfels, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Eckenfels René, von Dietlikon, in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher. Unternehmensberatungen, EDV, Marketing, Immobilien. Schuppis-Strasse 13, 9016 St. Gallen.

8. November 1991
Mona Strumpf- und Wirkwaren F.W. Hofmann GmbH & Co., Karlsruhe, Zweigniederlassung Gossau, in Gossau (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1990, S. 424), Kommanditgesellschaft mit Hauptsitz in Karlsruhe (D). Die Unterschrift von Leuzinger Willy ist erloschen. Einzelunterschrift wurde erteilt an: Schweizer Hans, von Wenslingen, in Wil SG, Geschäftsführer.

8. November 1991
Wiler Aktienbrauerei, in Wil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 1. 4. 1987, S. 1273). Wiesli Peter, Präsident; Scherrer Anton, Dr., Vizepräsident und Delegierter; Martel Rudi P., und Stucki Alfred, Dr., sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokura von Zollinger René sind erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Fehr Thomas, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherz Jürg Christian, von Zürich und Aeschi bei Spiez, in Zollikon, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; und Suter Walter, von Osterfingen, in Männedorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Graubünden – Grisons – Grigioni

8. November 1991
Mountain Software AG, in Laax, Marcau, 7013 Laax. Aktiengesellschaft (Neueintragung) gemäss Statuten vom 30. 10. 1991. Zweck: Entwicklung, Verkauf und Wartung von Computer-Software. Sie kann Informatikschulungen organisieren und durchführen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten, überbauen und veräussern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100, voll liberiert. Sacheinlage und -übernahme: Computer-Hardware gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. 10. 1991 zum Preise von Fr. 80 000, wovon Fr. 50 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hugo Wyss, von Bern, in Bevaix.

8. November 1991
Bolfra AG, in Chur, Handels- und Finanztransaktionen usw. (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1987, S. 2866). Gérard Mojon, Mitglied, wohnt nun in Le Mont-sur-Lausanne.

8. November 1991
Yalla AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990, S. 5107).
Samaka AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1990, S. 4956).

Dr. René Rigoleth ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Thomas Buck, von Hohenrain, in Zürich.

8. November 1991
Willi Sohn AG, in Chur, Ausführung von Elektroanlagen usw. (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1991, S. 353). Neues Domizil: Industriestrasse 19, 7001 Chur.

8 novembre 1991
Fornas S.A., in Mesocco, compra e vendita di immobili, ecc., (FUSC del 17. 12. 1980, n. 296, p. 4092). Questa ragione sociale viene cancellata nel registro di commercio del cantone dei Grigioni, avendo trasferito la sua sede a Lugano (FUSC del 29. 10. 1991, n. 209, p. 4629).

8 novembre 1991
Linaga AG in liquidazione, in Roveredo, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 24. 9. 1991, n. 184, p. 4135). La liquidazione è terminata. La società è cancellata.

8. November 1991
Ernst Schwarz-Mock, in Valbella, Gemeinde Vaz/Obervaz, Betrieb des Berghotels und Restaurants Sartons (SHAB Nr. 67 vom 20. 3. 1972, S. 713). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

8. November 1991
Ems-Chemie Holding AG, in Domat/Ems (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1991, S. 3175). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Dr. Eléonore Oswald-Matthys; ihre Unterschrift ist erloschen. VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Gerhard Illing, deutscher Staatsangehöriger, in Gross-Umstadt (D), und Dr. Felix M. Wittlin, von Oberwil BL, in Chailly, Gemeinde Montreux.

8. November 1991
Alexpo, Rico Bornhauser, in Parpan. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rico Bornhauser, von Winterthur und Parpan, in Parpan. Aluminium, Rohmetalle, Halbfabrikate und Metallrecycling. Hofhaus, 7076 Parpan.

8. November 1991
Spenglerei Gebr. Brenn, in Surava. Albulastrasse 98, 7472 Surava. Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1992. Gesellschafter: Ludwig Brenn, von Surava, in Filisur, und Alex Brenn, von Surava, in Brienz GR. Spenglerei-Flachbedachungen und Blitzschutzanlagen.

8 novembre 1991
L Idea, Società di Mercatistica e Pubblicità S.A., in liquidazione S.A., in Coira, società sciolta e liquidata (FUSC del 6. 8. 1991, n. 149, p. 3406). La società è cancellata, avendo il consenso delle autorità fiscali.

8. November 1991
Manfred Wagner, in Grüsch, Betrieb des Hotels Krone (SHAB Nr. 214 vom 5. 11. 1991, S. 4741). Die Prokuristin Marlis Wagner-Moosberger wohnt nun in Grüsch.

8. November 1991
Gastro-Fleisch Lantsch AG, in Lantsch/Lenz, Tgampi, 7083 Lantsch/Lenz. Aktiengesellschaft (Neueintragung) gemäss Statuten vom 6. 11. 1991. Zweck: Handel mit Fleischwaren aller Art und insbesondere Belieferung von Restaurants und Hotels. Sie kann auch Grundeigentum erwerben, vermitteln, bebauen und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100; voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Alessandro T. Pestalozzi, von Zürich, in Vaz/Obervaz.

Aargau – Argovie – Argovia

8. November 1991
Prime Lotus AG, in Baden, Badstrasse 15, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 6. 11. 1991. Zweck: Betrieb von Restaurants. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Spoerry Peter, von Fischenthal, in Flums, Präsident, und Cheung Nicolina, von und in Zürich, beide mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Nedex Klaric, in Spreitenbach, Poststrasse 129, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Klaric Nebojsa, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach. Import und Vertrieb von Textilien, insbesondere Damen-, Herren- und Kinderbekleidung.

8. November 1991
Bodenmann Informatik, in Neuenhof, Webermühle 13-444, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bodenmann Roland Theodor, von Wolfenschiessen, in Neuenhof. Informatik-Beratungen und Software-Entwicklung sowie Handel mit Geräten der Computerbranche und deren Zubehör.

8. November 1991
Hinni Wärmetechnik AG in Liq., in Zufikon (SHAB Nr. 218 vom 8. 11. 1990, S. 4458). Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

8. November 1991
Käsereigenossenschaft Meisterschwanden, in Meisterschwanden (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1986, S. 2814). Aus Vorstand ausgeschieden: Haller Rudolf, Präsident; Unterschrift erloschen. Vorstandspräsident mit Unterschrift zu zweien mit Aktuar oder Kassier neu: Fischer Heinz, von und in Meisterschwanden.

8. November 1991
Effingerhof AG, in Brugg, Buchdruckerei und -binderei usw. (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 692). Prokuren Frey Bruno und Villiger Klara erloschen. Prokura zu zweien neu: Aeschlimann Rudolf, von Rüderswil, in Beinwil am See, und Wüthrich Adrian, von Langnau im Emmental, in Brugg.

8. November 1991
Willi Rohner Carrosserie, in Neuenhof (SHAB Nr. 196 vom 22. 8. 1980, S. 2821). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

8. November 1991
Willi Rohner Carrosserie Inhaber Urs Heuscher, in Neuenhof, Dorfstrasse 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heuscher Urs, von Herisau, in Lupfig. Betrieb einer Carrosseriewerkstätte. Weiterführung des Geschäftes der erloschenen Einzelfirma «Willi Rohner Carrosserie», in Neuenhof, bei bloss teilweiser Übernahme von Aktiven (ohne Passiven).

8. November 1991
Bauplanung + Zeichnungsbüro Roger Häfeli, bisher in Oberrohrdorf (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1991, S. 890). Sitz nun: Brugg, Sommerhaldenstrasse 74.

8. November 1991
Carrosserie-Spritzwerk Vincenzo Zucchetto, in Böttstein (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1990, S. 39). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

8. November 1991
Rolf Wiget, in Oberentfelden, Treuhand- und Steuerberatungsbüro (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1990, S. 524). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Wiget Treuhand AG», in Oberentfelden, erloschen.

8. November 1991
Wiget Treuhand AG, in Oberentfelden, Muhenstrasse 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 1. 11. 1991. Zweck: Betrieb eines Treuhand- und Steuerberatungsbüros. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 305 181.70 und Passiven von Fr. 252 305.05 der erloschenen Einzelfirma «Rolf Wiget», in Oberentfelden, gemäss Bilanz vom 30. 6. 1991, zum Preise von Fr. 52 876.65, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Wiget Rolf, Präsident, und Wiget Madeleine, beide von Zürich und Uzwil, in Oberentfelden, mit Einzelunterschrift.

8. November 1991
Ernst Friederich Consulting, in Staufen, Ausserdorf 20, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Friederich Ernst, von und in Staufen. Unternehmensberatung in Personalfragen; Vermittlung von Mitarbeitern für mittlere und obere Kader.

8. November 1991
Valbona, Annemarie Rohr, in Rupperswil, landwirtschaftliche und technische Güter usw. (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1991, S. 3268). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. November 1991
DB Informatik David Bonser, bisher in Wettingen, Herstellung von Informatiksystemen usw. (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1989, S. 3621). Sitz nun: Remigen, Leestrasse 457. Bonser David, Firmainhaber, wohnt nun in Remigen.

8. November 1991
Sammet Engineering, in Oberwil-Lieli, Jurastrasse 578, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Sammet Dietrich, deutscher Staatsangehöriger, in Oberwil-Lieli. Beratung, Planung und Ausführung von Produktions-Anlagen, Entwicklung von und Handel mit Spezialprogrammen für die Lebensmittel- und chemisch-technische Industrie.

8. November 1991
Reuss-Stahl AG, in Sins (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1990, S. 2298). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Zingraf Jürgen, Präsident, und Hess Peter, Dr.; Unterschriften erloschen. Schenker Urs, bisher Mitglied, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat, nun einzeln.

8. November 1991
Jancic AG, in Villmergen, technische Entwicklungen usw. (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1990, S. 997). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jancic Irene, nun auch Bürgerin von Villmergen, sie führt weiterhin Einzelunterschrift. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Jancic Silvin, nun Bürger von Villmergen, dessen Unterschrift als Geschäftsführer erloschen ist.

Berichtigung
MQS Aktiengesellschaft für marktgerechte Qualitätssicherung, in Möriken-Wildegg (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 1991, S. 4848). Zweck richtig: Beratung und Unterstützung auf dem Gebiet der Qualitätssicherung und Unternehmensorganisation im Hinblick auf die Zertifizierung von Betrieben insbesondere nach EN- und ISO-Normen; Durchführung von Effizienzuntersuchungen und Analyse von Betriebs- und Verfahrensabläufen; Anbietung von Dienstleistungen im technischen, kaufmännischen und juristischen Bereich.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

8. November 1991
Talma Immobilien- & Handels AG, in Wängi (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1991, S. 3268). Willi Lang, Mitglied und Geschäftsführer, zeichnet neu mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Kurt Maeder-Glaus; seine Einzelunterschrift ist erloschen.

8. November 1991
Horse Service, Marlies Schenk, in Sulgen. Firmainhaberin ist Marlies Schenk, von Sulgen und Guntershausen bei Birwinken, in Sulgen. Reitsportartikel-Versand. Einzelprokura wurde erteilt an Roland Schenk, von Sulgen und Guntershausen bei Birwinken, in Sulgen. Bleikenstrasse 13, 8583 Sulgen.

8. November 1991
Käsereigesellschaft Fischbach-Raperswilen, in Fischbach, Gemeinde Raperswilen (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1988, S. 3829). An der Generalversammlung vom 20. März 1991 wurden die Firma geändert in: **Käsereigenossenschaft Fischbach.** Jetziger Zweck: Bestmögliche Verwertung der verfügbaren Verkehrsmilch durch Selbstbetrieb einer Käserei oder durch Verpachtung der Käsereiliegenschaft und Verkauf der Milch an einen Milchkäufer. Förderung der Qualitätsproduktion der Milch. Sicherstellung des Verkaufs von Milch und Milchprodukten. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder, nach dem Genossenschaftsvermögen, persönlich und beschränkt auf einen Betrag von Fr. 2000 pro Mitglied. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Fritz Trindler, Kassier, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Hans-Peter Reusser, von Heiligenschwendi, in Helsighausen, Gemeinde Raperswilen, als Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt. Rolf Stocker, Vizepräsident, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Bellinzona

5 novembre 1991
Krevifin SA, in Bellinzona (nuova iscrizione), data statuti: 4. 11. 1991. Scopo: ogni operazione di intermediazione e di sconto di contratti. Capitale sociale: fr. 50 000 suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna. Pubblicazioni: FUSC. Nella misura in cui si conoscano i portatori di tutte le azioni, la convocazione può avvenire per lettera raccomandata. Consiglio di amministrazione: da 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale: Aramis Andreazzi, da Dongio in Bellinzona. Recapito: presso Consulca SA, piazza Collegiata 1.

7 novembre 1991
Ferimport SA, in Lumino, commercio prodotti siderurgici, ecc. (FUSC del 3. 12. 1986, n. 282, p. 4637). Questa ragione sociale è sciolta d'ufficio a seguito del fallimento pronunciato dalla pretura di Bellinzona con decreto del 25. 10. 1991.

7 novembre 1991
Euseblanco SA, in Lumino, gestione di esercizi pubblici (FUSC del 12. 10. 1989, n. 199, p. 4155). Modifica apportata agli statuti non sogetta a pubblicazione. Statuti modificati il: 31. 10. 1991.

7 novembre 1991
Moffa Giovanni, in Bellinzona, impresa di pittura (FUSC del 9. 6. 1989, n. 110, p. 2406). Questa ditta è radiata a seguito della cessione dell'attività. Attivo e passivo vengono assunti dalla nuova società anonima Giovanni Moffa SA in Massagno.

7 novembre 1991
Sammy SA, in Bellinzona, importazione capi abbigliamento, ecc. (FUSC del 18. 5. 1989, n. 94, p. 2024). Aggiunta scopo: la compra-vendita di immobili e la costituzione di diritti reali all'estero. Statuti modificati il 4. 11. 1991.

7 novembre 1991
Muster + Co, succursale di Gorduno, importazione materiale di diverso tipo (FUSC del 24. 10. 1989, n. 207, p. 4314), società in nome collettivo con sede principale a Dübendorf. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio a seguito della radiazione della società alla sede principale (FUSC del 28. 10. 1991, n. 208, p. 4600).

8 novembre 1991
Tiplast SA in liquidazione, in Cadenazzo, fabbricazione materie plastiche, ecc. (FUSC del 4. 8. 1988, n. 179, p. 3241). La liquidazione essendo terminata questa ragione sociale è radiata, avendo le autorità fiscali cantonali e comunali dato il loro consenso.

8 novembre 1991
Systel SA, in S. Antonino, prestazione servizi nel campo dell'elettronica, ecc. (FUSC del 22. 1. 1990, n. 14, p. 248). Direttore con firma collettiva a due con i membri del consiglio di amministrazione Carmelo Rinaldis, cittadino italiano in Losone.

8 novembre 1991
Favria SA, in Bellinzona, gestione ristoranti, ecc. (FUSC del 3. 10. 1991, n. 191, p. 4271). Nuovo scopo: la gestione e l'amministrazione di ristoranti, bar, caffé, ed ogni altra forma di esercizio pubblico, nonché l'importazione, l'esportazione ed il commercio in genere di prodotti alimentari, come pure la fornitura, la posa, l'assistenza per l'arredamento di ristoranti, bar, caffé, comunità, sale multiuso, mense e simili. Statuti modificati il 7. 11. 1991.

Rettifica
Ideasys SA, in Camorino (FUSC del 5. 11. 1991, n. 214, p. 4742). Il capitale sociale di fr. 50 000 è suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato (e non da 50 azioni da fr. 1000) come erroneamente comunicato.

Ufficio di Biasca

7 novembre 1991
Agrocommercio S.A., in Biasca (nuova iscrizione). Data statuti: 31. 10. 1991. Scopo: il commercio, l'acquisto, la vendita, l'importazione, l'esportazione di prodotti, macchinari, foraggi, concimi e ogni altro bene o prodotto di tipo agricolo. La società può partecipare ad altre società. Capitale sociale: fr. 60 000 suddiviso in 60 azioni al portatore di fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio e Foglio ufficiale cantonale. Pubblicazioni agli azionisti se noti per lettera raccomandata. Consiglio di amministrazione: da 1 a 5 membri. Pedrini Ezio, da ed in Airolo, presidente. Lombardi Livio, da ed in Airolo, membro. Juri Germano, da ed in Quinto, membro, essi vincoleranno la società con il diritto di firma individuale. Recapito: uffici propri, via Stazione, 6710 Biasca.

Ufficio di Locarno

7 novembre 1991
Giancarlo Chiesa & Co., in Ascona, gerenza dell'Albergo Carcani, società in nome collettivo (FUSC del 15. 12. 1983, n. 293, p. 4285). La società è sciolta con il 30 giugno 1989. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

7 novembre 1991
Elda Marazzi, in Locarno, esercizio Ristorante delle Posta (FUSC del 22. 12. 1956, n. 301, p. 3285). La ditta è cancellata per decesso della titolare.

7 novembre 1991
Hutter Victor, in Ascona, ufficio fiduciario (FUSC del 18. 10. 1988, n. 243, p. 4220). Nuova sede: Minusio, via Borenco 24.

7 novembre 1991
Wanda AG, in Ascona, l'acquisto, la vendita, ecc. (FUSC del 19. 9. 1990, n. 182, p. 3756). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato in data 23 ottobre 1991 dalla Pretura di Locarno-Campagna.

7 novembre 1991
GPS costruzioni edili S.A., in Lavertezzo Piano, costruzioni edili, ecc. (FUSC del 20. 2. 1989, n. 35, p. 692). Ivano Martinoni, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è cancellata. Nuovo amministratore unico con firma individuale Vincenzo Guzzardo, da Lavertezzo in Lavertezzo Piano, la sua firma quale procuratore è cancellata.

7 novembre 1991
Nove Diffusione S.A., in Locarno, la gestione e la conduzione di ristoranti, ecc. (FUSC del 2. 4. 1990, n. 64, p. 1272). Nuovo recapito: c/o Bar Regina.

8 novembre 1991
Büro actuell SA, in Locarno, la mediazione, costruzione, ecc. (FUSC del 7. 10. 1991, n. 193, p. 4311). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Locarno per trasferimento sede a Giswil (FUSC del 31. 10. 1991, n. 211, p. 4670).

8 novembre 1991
Cantieri Nuovi S.A., in Ascona, l'acquisto, sfruttamento, ecc. (FUSC del 15. 10. 1984, n. 241, p. 3654). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Locarno per trasferimento sede a Lachen (FUSC del 28. 10. 1991, n. 208, p. 4603).

8 novembre 1991
Promo Star Honauer S.A., in Locarno, la promozione, il marketing, ecc. (FUSC del 26. 7. 1991, n. 143, p. 3269). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Locarno per trasferimento sede a Langendorf (FUSC del 31. 10. 1991, n. 211, p. 4671).

Ufficio di Lugano

7 novembre 1991
Roxy SA, in Croglio, gestione di esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 16. 5. 1991, n. 93, p. 2109). Nuovo scopo: l'acquisto, la cessione e la gestione di esercizi pubblici, il commercio di beni mobili e immobili, la compra-vendita, l'importazione e l'esportazione di merci di ogni genere e segnatamente di mobili per cucina. Partecipare ad imprese commerciali e industriali. Statuto modificato: 6. 11. 1991.

7 novembre 1991
Manucondotte SA, in Melide, via Cantonale 33 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 4. 11. 1991. Scopo: la pulizia e la manutenzione delle canalizzazioni e delle condotte di scarico, il risciacquo con siluro ad alta pressione, la partecipazione a società similari. Capitale: fr. 100 000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Amministrazione: 1 o più membri: Sergio Riva, da Cureggia in Melide, presidente; Franco Riva, da Cureggia in Melide, membro, entrambi con firma individuale.

7 novembre 1991
Zetel S.A., in Lugano, corso Pestalozzi 11, c/o Avv. Rosella Chiesa Lehmann (nuova iscrizione). Data dello statuto: 4. 11. 1991. Scopo: il commercio, l'importazione, l'esportazione, la compra-vendita di elettronica per la trasmissione e l'elaborazione dei dati; la consulenza tecnica, la progettazione razionale di reti per la trasmissione dei dati, l'esecuzione di lavori e la manutenzione degli apparecchi. Può partecipare ad aziende similari. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Pierangelo Gadoni, da Bellinzona in Monte Carasso. Procura individuale è stata conferita a: Pierangelo Lancianesi, da Mendrisio in Viganello.

7 novembre 1991
Equity Capital Alliance S.A., a Paradiso, attività di consulenza, ecc. (FUSC del 31. 5. 1991, n. 103, p. 2358). Marco Graf, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Hans Zweidler, da Bachs in Ottenbach.

7 novembre 1991
Revisuisse Schweizerische Revisionsgesellschaft, succursale di Paradiso (FUSC del 30. 8. 1991, n. 167, p. 3793), società anonima con sede principale a Zurigo. La procura di Carlo Stinca è estinta.

7 novembre 1991
Guscio Enrico di Enrico, succursale di Mezzovico, in Mezzovico, Casa Brianza. Sotto questa denominazione, la ditta «Guscio Enrico di Enrico», in Ambri (comune di Quinto), avente per scopo: autotrasporti di cose e garage, scavi meccanici, produzione e commercio di ghiaia sabbia e affini; iscritta al registro di commercio di Faido il 4. 6. 1952 (FUSC del 22. 1. 1970, n. 17, p. 161) ha creato una succursale a Mezzovico. La succursale è vincolata dalla firma individuale di: Marco Guscio, da ed in Quinto, direttore della succursale.

7 novembre 1991
Suvaltra S.A., a Paradiso, compera e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 29. 10. 1990, n. 210, p. 4287). André Walter Suter, membro, è ora domiciliato a Ponte Capriasca.

7 novembre 1991
G. Print S.A., in Lugano, commercio di macchinario d'ufficio, ecc. (FUSC del 2. 10. 1991, n. 190, p. 4252). La procura di Gian Maria Giussani è estinta.

7 novembre 1991
Varano SA, precedentemente a Lugano, la gestione di ristoranti, ecc. (FUSC del 28. 8. 1991, n. 165, p. 3760). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Bellinzona (FUSC del 5. 11. 1991, n. 214, p. 4742).

7 novembre 1991
Autoscuola ABC Lugano di P. Gallizia, in Lugano, insegnamento di guida autoveicoli, ecc. (FUSC del 12. 8. 1975, n. 186, p. 2217). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

7 novembre 1991
Dresdner Bank (Svizzera) SA, Succursale di Lugano, in Lugano (FUSC del 19. 9. 1991, n. 181, p. 4081), società anonima con sede principale a Zurigo. Firma collettiva a due è stata conferita a: Harry Broger, da Zurigo ed Appenzello in Opfikon.

7 novembre 1991
Segest Servizio Gestioni A.G., in Lugano, via Lavizzari 2A, c/o Studio Avv. Alida Andreoli (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24. 10. 1991. Scopo: la prestazione di servizi amministrativi e contabili; il coordinamento tecnico e finanziario di aziende ed enti; l'intermediazione finanziaria e la compra-vendita di aziende; l'eventuale assunzione di partecipazione in altre società o enti. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri: Alida Andreoli, da Lugano in Tremona, presidente; Dott. Aurelio Fattorini, da Cureggia in Lugano, vice-presidente, entrambi con firma individuale.

7 novembre 1991
Studio V. Uckmar e Associati SA, in Lugano, via al Forte 8 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25. 10. 1991. Scopo: lo svolgimento di mandati di consulenza in materia fiscale e legale in particolare nell'ambito del diritto comunitario europeo. Può assumere mandati di rappresentanza in conformità alle direttive della Comunità Economica Europea con facoltà di chiamare e stare in causa, transigere, subdelegare e ciò davanti a tutte le autorità sia giudiziarie che amministrative delle CEE. La società si prefigge di farsi promotrice o/e concorrere ad iniziative che contribuiscono allo sviluppo economico del cantone Ticino e dei rapporti con paesi della Comunità Economica Europea. Ha la facoltà di acquisire partecipazioni in altre società o aderire ad iniziative professionali con scopi simili. Capitale: fr. 100 000 diviso in 1000 azioni nominative da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Prof. Vittorio Uckmar, cittadino italiano in Genova (I), presidente; Johannes Stolba, da ed in Zurigo, membro; Carlo Solcà, da Coldrerio in Morbio Inferiore, membro, tutti con firma individuale.

7 novembre 1991
Moldavo S.A. in liquidazione, in Lugano, commercio dei metalli ferrosi, ecc. (FUSC del 21. 3. 1989, n. 56, p. 1149)
Tresawatt S.A. in liquidazione, in Ponte Tresa, sfruttamento idroelettrico di corsi d'acqua, ecc. (FUSC del 13. 3. 1990, n. 50, p. 982)

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

7 novembre 1991
Multiprojects Establishment, Mauren, Succursale di Lugano, precedentemente a Lugano, utilizzazione di brevetti, ecc. (FUSC del 6. 6. 1991, n. 107, p. 2454), società anonima con sede principale a Mauren (FL). Nuova sede della succursale: Breganzona, via Vergiò 18, uffici propri. Nuova denominazione della succursale: **Multiprojects Establishment, Mauren, Succursale di Breganzona.**

7 novembre 1991
Fidman S.A., in Lugano, corso Elvezia 10 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6. 11. 1991. Scopo: l'esercizio di tutte le operazioni di carattere fiduciario quali: consulenza fisçali, commerciali e finanziarie; costituzione, trasformazione e liquidazioni di società; sorveglianza di succursali e partecipazioni fiduciarie; impianti e tenuta di contabilità, controlli e revisioni contabili; perizie sulla gestione di aziende private, amministrazione pubbliche, amministrazioni di fondi ed immobili, altrui. Capitale: fr. 100 000 diviso in 204 azioni nominative da fr. 250 cadauna, privilegiate quanto al diritto di voto, e 49 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri: Walter Svaluto-Ferro, cittadino italiano in Claro, presidente; Giovanni Manzini, da Russo in Massagno, membro; Simonetta Svaluto-Ferro nata Keller, da Glattfelden ZH in Claro, membro, tutti con firma individuale.

7 novembre 1991
Tan Consult Ltd., Dublino, succursale di Lugano, in Lugano, via dei Solari 4 (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società «Tan Consult Ltd.», con sede a Dublino, avente per scopo: importazione, esportazione, progettazione, promozione ed acquisto-vendita di qualsiasi merce industriale, commerciale o agricola; iscritta al registro di commercio di Dublino l'8. 2. 1991 al n. 169849, ha deciso, con risoluzione del consiglio di amministrazione del 4. 4. 1991, la creazione di una succursale a Lugano. Lo statuto originale è dell'8. 2. 1991. Capitale: lire sterline 10 000 diviso in 10 000 azioni da lire sterline 1 cadauna, interamente versato. Pubblicazioni: in forma legale. Amministrazione: 1 o più membri: René Vogt, da Bürglen in Montagnola, presidente; Philip Mark Croshaw, cittadino britannico in Sark (Channel Islands), amministratore; James Reginald George Lanyon, cittadino britannico in Sark (Isole della Manica), amministratore. La succursale è vincolata dalla firma individuale di René Vogt, da Bürglen in Montagnola, responsabile della succursale.

8 novembre 1991
Gilker S.A., in Lugano, viale Stefano Franscini 1, c/o Amifiduciaria S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6. 11. 1991. Scopo: la partecipazione a società in particolare l'acquisto di quote sociali e di titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni e patrimoni. La società potrà, a tale scopo, acquistare beni di qualsiasi natura (tranne beni immobili in Svizzera). Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è; Giuseppe Doninelli, da Morbio Superiore in Castel San Pietro.

8 novembre 1991
Gucci Services SA, in Lugano, riva Albertolli 1A (nuova iscrizione). Data dello statuto: 4. 11. 1991. Scopo: l'assistenza e la consulenza alla gestione e alle attività finanziarie, promozionali e pubblicitarie delle società internationali del gruppo Gucci. Capitale: fr. 100 000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri: Germano Alberti, da Davesco-Soragno in Cadro, presidente; Maurizio Crippa, da ed in Porza, membro, entrambi con firma collettiva a due.

8 novembre 1991
Figefin S.A., in Lugano, gestione di beni mobiliari, ecc. (FUSC del 1. 2. 1991, n. 22, p. 460). Gianfranco Moscatelli, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

8 novembre 1991
MS Marco Schmid, in Lamone, Industria Vedeggio Sud. Titolare: Marco Schmid, da Zurzach AG in Torricella-Taverne. Consulenze e promozioni. Distribuzioni dirette. Vendite dirette.

8 novembre 1991
Jet Montage, Mme Cattin Maria, in Barbengo. Titolare: Maria Cattin-Gianfreda, da Le Noirmont JU in Figino di Barbengo. Montaggio nel ramo della falegnameria.

Ufficio di Mendrisio

6 novembre 1991
Futurinvest S.A., in Morbio Inferiore, la compera e la vendita di beni mobili e immobili all'estero, ecc. (FUSC del 9. 1. 1989, n. 5, p. 81). Questa ragione sociale è radiata dal registro di commercio del distretto di Mendrisio per trasferimento della sede a Paradiso (FUSC del 1. 11. 1991, n. 212, p. 4697).

6 novembre 1991
Giorgio SA, in Mendrisio. Nuova società anonima con statuti in data 4. 11. 1991. Scopo: la produzione e il commercio di camicie, altri articoli di abbigliamento e accessori. La società può compiere qualsiasi attività che sia direttamente o indirettamente connessa con lo scopo sociale. Capitale: fr. 50 000 suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, intermante liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratrice unica, con firma individuale è Edith Caluori, da Bonaduz, in Salorino. Recapito: via Gismonda 17, 6850 Mendrisio.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau de Cossonay

5 novembre 1991
Baldec, G. Ballinari, à Eclépens, chemin de la Rapille. Titulaire: Guy Ballinari, de Monteggio, à Eclépens. Importation de matériaux pour l'aménagement et décoration d'intérieur.

6 novembre 1991
Yachting Diffusion, Yves Diday, à Villars-Bozon, commune de L'Isle. Importation et vente de bateaux et accessoires de compétition.

Bureau de Lausanne

7 novembre 1991
Retro Deco, Marika Berset, à Lausanne (FOSC du 21. 8. 1991, p. 3369). Nouvelle adresse: avenue du Léman 30. Nouvelle raison de commerce: **Arts du XXe siècle, Marika Berset.** Nouveau genre d'affaires: commerce d'objets du XXe siècle, objets anciens, objets rares, bijoux et argenterie. La titulaire est actuellement à Lausanne.

7 novembre 1991
Dean Witter Reynolds Lausanne S.A., à Lausanne, service de transmission d'ordres pour le commerce de valeurs mobilières et immobilières (FOSC du 28. 2. 1989, p. 819). Jean-Philippe Gogniat n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Thomas Indaco, des USA, à Londres (GB), président, et Anne-Marie de Weck, de Fribourg, à Echichens.

7 novembre 1991
MAC 3000, à Crissier, société anonyme, exploitation de salon de coiffure, parfumerie, massage esthétique, etc. (FOSC du 3. 3. 1987, p. 836). Procuration individuelle est conférée à Roswitha Beyer, d'Allemagne, à Ste-Croix.

7 novembre 1991
Banque Cantrade Lausanne S.A., à Lausanne (FOSC du 21. 5. 1991, p. 2159). Status modifiés le 1er novembre 1991. Selon contrat de fusion du 25 octobre 1991 et bilan au 30 septembre 1991, la société reprend à titre universel et sans liquidation, conformément à l'article 748 CO, l'actif (fr. 176 781 324.86) et le passif (fr. 158 726 221.69) de la société anonyme «Financière Fransad», à Genève, soit un actif net de fr. 18 055 103.17, accepté pour ce prix, en contrepartie duquel il est remis aux actionnaires de «Financière Fransad» 5000 actions au porteur de fr. 1000 de la «Banque Cantrade Lausanne S.A.» dont le capital est porté de fr. 16 000 000 à fr. 21 000 000 par l'émission de 5000 actions au porteur de fr. 1000 entièrement libérées conformément au contrat de fusion. Capital entièrement libéré: fr. 21 000 000, divisé en 21 000 actions au porteur de fr. 1000.

7 novembre 1991
Magnetic Emplois, M. Gaud, succursale de Lausanne (FOSC du 6. 3. 1990, p. 884), avec siège principal à Genève. La raison est radiée par suite de suppression de la succursale.

7 novembre 1991
Magnetic Emplois S.A., à Lausanne, avenue de Chailly 6. Succursale de «Magnetic Emplois S.A.», à Genève, société anonyme inscrite au Registre du commerce du canton de Genève le 30 avril 1991 (FOSC du 16. 5. 1991, p. 2112). But: placement de personnel fixe ou temporaire dans le domaine de l'électricité, de l'électronique, du bâtiment, de l'industrie et du commerce. La succursale est engagée par la signature individuelle de Cesar Martinez, d'Espagne, à Collonge-Bellerive, président, Michel Gaud, de Plan-les-Ouates, à Veyrier, administrateur et secrétaire, Robert Assael, de Chêne-Bougeries, à Genève, administrateur, Roland Grimonet, de Genève, à Trélex, fondé de procuration, et Jean-Pierre Sasselli, d'Ascona, à Meyrin, fondé de procuration.

7 novembre 1991
Storage Technology (Switzerland) AG, succursale Suisse romande, à Lausanne (FOSC du 9. 1. 1989, p. 82), commerce, location, financement et entretien d'appareils dans le domaine du traitement de données et des télécommunications, avec siège principal à Opfikon. Jean-Claude Brahier, dont la procuration est éteinte, est nommé directeur et signe désormais collectivement à deux. Procuration collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à Joseph Sierro, de Hérémence, à Genève.

7 novembre 1991
CBT consortium bureaux techniques, Bundi et Strickler, à Lausanne, société en nom collectif (FOSC du 5. 11. 1990, p. 4394). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau de Morges

6 novembre 1991
A. Napoli, à Chavannes-près-Renens, entreprise de carrelage (FOSC du 16. 11. 1988, p. 4665). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

6 novembre 1991
Applications naturelles Jean-Pierre Thévoz, à Denges (FOSC du 28. 8. 1990, p. 3462). La raison est radiée d'office du registre du commerce de Morges par suite du transfert du siège à Yverdon-les-Bains (FOSC du 30. 10. 1991, p. 4651).

6 novembre 1991
Missaya, M. Sarfati, à Bussigny-près-Lausanne, école et agence de mannequins, organisation de défilés de mode. La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

6 novembre 1991
Charles Veillon S.A., à Bussigny-près-Lausanne, vente au comptant ou à crédit de tous biens et services (FOSC du 26. 7. 1991, p. 3270). Serge Borgeaud, de Penthalaz, à Daillens et Hans Früh, de Mogelsberg, à Bonaduz sont nommés fondés de pouvoirs avec signature collective à deux avec un administrateur ou un directeur.

6 novembre 1991
Renovatec S.A., à Ecublens, constructions immobilières (FOSC du 25. 11. 1987, p. 4599). Nouveau siège à Echandens, rue de l'Eglise 3. Statuts modifiés le 30 octobre 1991.

6 novembre 1991
Bureau d'architecture Daniel Monod et Eric Bonzon, architecte EPFL S.A., à Ecublens (FOSC du 8. 2. 1980, p. 442). Nouveau siège à Echandens, rue de l'Eglise 3. Jean-Claude Christinet n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Statuts modifiés le 30 octobre 1991.

6 novembre 1991
Société immobilière Les Peupliers S.A., à Préverenges (FOSC du 31. 10. 1990, p. 4325). Extension du but: la société peut octroyer des prêts à ses actionnaires, leur fournir des garanties par ses actifs et fournir à des tiers également des garanties par l'engagement de ses actifs. Statuts modifiés le 25 octobre 1991.

6 novembre 1991
Inno-Consult S.A., à Morges (FOSC du 1. 2. 1985, p. 407). Nouvelle adresse: c/o Francis Gleyre, rue Louis-de-Savoie 52, à Morges.

6 novembre 1991
B de W S.A., à Ecublens, commerce de tous produits (FOSC du 8. 1. 1991, p. 78). Le capital est porté de fr. 100 000 à fr. 150 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 nominatives. Capital entièrement libéré: fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000. Guy de Wolff est actuellement domicilié à St-Sulpice VD. Lukas Breza est actuellement domicilié à Genève.

6 novembre 1991
Société coopérative pour le logement étudiant, SCLE en liquidation, à Ecublens (FOSC du 19. 7. 1990, p. 2903). La liquidation de la société étant terminée, la raison sociale est radiée.

6 novembre 1991
Fraissinet Holding, à Chigny (FOSC du 20. 3. 1991, p. 1175). Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean-Jacques de Luze, de Treycovagnes, à Chigny, Bernard Pasche, d'Oron-la-Ville, à Cully. Eric Fraissinet est actuellement domicilié à Chambéry (F).

6 novembre 1991
Idax S.A., à Lonay, fabrication et commercialisation de maroquinerie et accessoires de mode (FOSC du 18. 7. 1991, p. 3128). Le capital est porté de fr. 100 000 à fr. 200 000, par l'émission de 100 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées, dont fr. 47 000 par compensation de créance. Capital entièrement libéré: fr. 200 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 1000. Statuts modifiés le 31 octobre 1991.

6 novembre 1991
Télémorges S.A., à Morges (FOSC du 23. 9. 1987, p. 3764). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 1er novembre 1991, la société a décidé sa liquidation. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Télémorges S.A. en liquidation,** Alain Bally, de Boussens, à Morges, et Rémy Jaggi, de Saanen, à Yverdon, ont été nommés liquidateurs avec signature collective à deux, leurs pouvoirs en tant qu'administrateurs sont éteints. Adresse de la société en liquidation: Riond-Bosson 13.

Rectification
Thierry Piotet, à Ecublens, place du Motty 6. Titulaire: Thierry Piotet (et non Poitet comme publié par erreur).

Bureau de Moudon

Rectification
Fonderie d'Art Geya S.A., à St-Cierges (FOSC du 25. 9. 1991, no 185, p. 4156). Le nom exact du nouveau administrateur est Herbert Berger (et non Gerber).

Bureau de Vevey

7 novembre 1991
LAC Management S.A. en liquidation, à Vevey (FOSC du 21. 8. 1991, p. 3668). La situation légale étant rétablie, la dissolution de la société est révoquée conformément à l'art. 86 al. 3 ORC. La société continue d'exister sous la raison sociale **LAC Management S.A.** Lucien Piaget, de Saint-Sulpice NE, à Lausanne, est nommé administrateur, avec signature individuelle.

Valais – Wallis – Vallese

Büro Brig

6. November 1991
Skilift Dom AG in Liquidation, in Randa (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 1989, S. 4357). Die Firma wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

6. November 1991
Hotel u. Restaurant Brigerhof, Wanda Wyden-Delaloye, in Brig-Glis (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1985, S. 2397). Infolge Geschäftsaufgabe ist die Firma erloschen.

Bureau de St-Maurice

4 novembre 1991
Omedia SA, précédemment à Genève (FOSC du 15. 7. 1988, p. 2952). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 7. 10. 1991, la société a décidé de modifier ses statuts en transférant son siège à Martigny et sur un point non soumis à publication. But: recherche et mise à disposition d'informations par le moyen de supports, ainsi que conseil pour la mise en place et l'exploitation de systèmes de recherches documentaires. Capital social, libéré à concurrence de fr. 20 000, fr. 50 000, divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Administration: un ou plusieurs membres: seul membre: Stanislas Gard, de Bagnes, actuellement à Martigny. Publications par la FOSC. Statuts originaires du 29. 6. 1988. Adresse: rue des Follatères 5, 1920 Martigny.

6 novembre 1991
Centre Ailes de K S.A., à Monthey. Nouvelle société anonyme. Statuts et apports du 13. 9. 1991. But: exploitation d'un centre du vol libre; vente de tous articles de sports; cours de formation en tous genres; mise à disposition de locaux commerciaux; création et location de matériel didactique et toutes opérations mobilières et immobilières convergentes. Selon conventions du 13. 9. 1991, sont apportés à la société pour un total de fr. 171 000, du matériel de vol, d'installations mobilières diverses, de matériel audiovisuodidactique, un véhicule, un bateau, un moteur et du matériel divers, le tout accepté pour ce prix et payé, à due concurrence, par remise aux apporteurs de 46 actions de fr. 1000, de la société imputées sur le capital. Capital social, entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Publications par la FOSC et le BO du canton du Valais. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pascal Balet, de Grimisuat, à Choëx-sur-Monthey, président; Edouard Kessi, de Murgenthal, à St-Prex, membre. Représentation: signature collective à deux des administrateurs. Domicile et adresse: avenue du Simplon 100, 1870 Monthey.

6 novembre 1991
Anne-Marie Henzen, à Martigny. Titulaire: Anne-Marie Henzen, née Mamy, de Blatten (Lötschen), à Martigny. Exploitation d'un magasin de vêtements. Avenue du Grand-St-Bernard 3, 1920 Martigny.

6 novembre 1991
Giorgio Pocobelli, à Martigny-Combe. Titulaire: Giorgio Pocobelli, d'Italie, à Martigny-Croix. Transport de choses. Les Crosats, 1921 Martigny-Croix.

7 novembre 1991
Fratel SA, à Fully, immeubles (FOSC du 17. 4. 1986, p. 1447). Florian Boisset, jusqu'ici président, ne l'est plus; il reste administrateur avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean-Claude Boisset, d'Orsières, à Martigny-Combe, président; Fernand Boisset, d'Orsières, à Fully, membre.

7 novembre 1991
Toucan Monthey S.A., à Monthey, gestion et administration de biens (FOSC du 18. 9. 1989, p. 3835). Radiation de l'administrateur unique démissionnaire Marc Baly et de sa signature. Nouveaux administrateurs: Michel Bosi, de et à Monthey, président; Bernard Lakah, de Lausanne, à La Tour-de-Peilz; Daniel Pachoud, de St-Gingolph, à Monthey, membres. Représentation: signature collective à deux du président et d'un administrateur.

7 novembre 1991
Pré-Naya SA, à Monthey, gestion et exploitation d'hôtels et de restaurants (FOSC du 23. 10. 1990, p. 4216). Par décision judiciaire du 14. 10. 1991, la société a été déclarée en état de faillite; elle est dissoute d'office.

7 novembre 1991
Bert SA, à Collombey-Muraz, étude et réalisation de projets techniques (FOSC du 16. 3. 1990, p. 1042). Par décision judiciaire du 7. 10. 1991, la société a été déclarée en état de faillite; elle est dissoute d'office.

Bureau de Sion

7 novembre 1991
Sart, Société Art Tapisseries SA, à Crans, commune de Chermignon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 10. 1991. But: tous travaux de tapisserie et décoration, achat et vente de tissus, moquettes et meubles, avec les opérations y afférentes. Capital social entièrement versé de fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500 chacune. Organe de publication: la FOSC. Administration d'un à cinq membres. Guy Thodoroff, de nationalité française, à Montana, président; Gabriel Tschopp, de Miège, à Bluche, commune de Randogne, vice-président; Marc-André Ballestraz, de et à Grône, secrétaire. Signature collective à deux du président et d'un administrateur. Adresse: Immeuble Bel Air, 3963 Crans-Chermignon.

7 novembre 1991
SI Les Airelles Sierre SA, à Sierre (FOSC du 4. 7. 1990, no 127, p. 2670). Société dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal du district de Sierre du 4. 10. 1991.

7 novembre 1991
Acyro, Yvon Rouvinet, à Sierre, serrurerie (FOSC du 26. 11. 1990, no 230, p. 4703). Raison de commerce radiée par suite de clôture de faillite.

7 novembre 1991
Mme Maria Pernet, à Vétroz, café Victoria (FOSC du 6. 12. 1983, no 285, p. 4175)
Daniel Dissenbach, à Vétroz, garage de l'Autoroute (FOSC du 29. 8. 1986, no 200, p. 3359)
Varone Raphaël, à Vétroz, arrosage automatique (FOSC du 26. 3. 1987, no 70, p. 1181)
Olivier Nansoz, à Vétroz, café Le Bon Père (FOSC du 15. 9. 1989, no 180, p. 3815)

Radiation d'office par suite de départ du titulaire.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

7 novembre 1991
Santana S.A., à St-Sulpice, cultures et commerce de champignons (FOSC du 13. 6. 1991, no 112, p. 2576). Les pouvoirs conférés à Pierre-Lucien Jeanrenaud et Marc Imhof, fondés de procuration, sont éteints.

7 novembre 1991
Edco Engineering S.A., à Couvet (FOSC du 17. 4. 1989, no 73, p. 1537). La procuration collective à deux d'Ernest Schmid est éteinte.

7 novembre 1991
Bioren S.A., à Couvet, l'achat, la vente et la fabrication de produits chimiques et pharmaceutiques (FOSC du 1. 2. 1991, no 22, p. 463). Gérard Botteron, président, Albert Engel, administrateur, ont démissionné, leurs pouvoirs sont éteints. Leonardo Calcagno n'est plus directeur, sa signature est radiée. Etienne Jornod, de Travers, à Montherod, est nommé président; Fritz Hirsbrunner, de Sumiswald, à Lutry est nommé administrateur; tous deux avec signature collective à deux. Bernard Kramer, de Hasle, à Couvet; Philippe Rohrer, de nationalité française, à Métabief (F), et Mohammad Reza Pakzad, de nationalité iranienne, à Couvet; sont nommés fondés de procuration avec signature collective à deux.

Bureau de Neuchâtel

7 novembre 1991
Losinger Bau AG, succursale de Thielle, commune de Thielle-Wavre (FOSC du 26. 6. 1991, no 121, p. 2776), avec siège principal à Berne. Vinzenz Losinger, Walter Sigrist et Peter Schibler, ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Bernhard Strahm, jusqu'ici directeur, devient administrateur-délégué avec signature individuelle.

7 novembre 1991
N. Invernizzi, à Marin-Epagnier, atelier de mécanique, réparations de machines (FOSC du 3. 7. 1991, no 126, p. 2879). Nouvelle raison: **Revirec Noé Invernizzi.** Nouveau genre d'affaires: atelier de rectifiage et révision de machines.

7 novembre 1991
Laurante Investments S. à r. l., à Neuchâtel, rue J.-L.-Pourtalès 1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 24. 10. 1991. But: toutes activités dans le domaine des droits et biens immatériels, techniques et esthétiques, en particulier l'octroi de licences ainsi que toutes activités financières, y compris en matière de leasing; peut assumer des participations. Capital entièrement libéré: fr. 25 000. Associées: FM Management S.A., à Neuchâtel, pour une part de fr. 24 000, et FM Trust Corporation Ltd, à Tortola, Iles Vierges Britanniques, pour une part de fr. 1000. Gérants avec signature individuelle: Graeme W. P. Aarons, de Grande-Bretagne, à Neuchâtel; Peter Veenendaal, des Pays-Bas, à Auvernier, et Frédéric Geissbühler, de Lauperswil, à Auvernier. Publications: FOSC.

Genève – Genf – Ginevra

5 novembre 1991
Aparicio, à Genève, rue Candet 22 C. Chef de la maison: Guilherme Aparicio, du Portugal, à Genève. Courtage immobilier.

5 novembre 1991
U. Blass Consulting, à Genève, rue de la Colline 8. Chef de la maison: Urs Blass, de Zurich, à Veyrier. Conseils dans les domaines d'études de marché et de marketing; représentation et commerce de produits cosmétiques, pharmaceutiques, diététiques et de diverses natures.

5 novembre 1991
Christin et Mirault, à Chêne-Bougeries, dépannage et commerce d'appareil de radio, etc., société en nom collectif (FOSC du 25. 3. 1987, p. 1164). Nouvelle adresse: rue du Vieux-Chêne 2.

5 novembre 1991
E. T. Imprimerie, El Taher, à Carouge, chemin Faubourg-de-Cruseilles 17. Chef de la maison: Taher El Taher, d'Italie, à Bienne. Imprimerie.

5 novembre 1991
T. El Tahir, à Meyrin, articles d'artisanat, etc. (FOSC du 17. 2. 1987, p. 837). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 novembre 1991
Garage Maio, à Meyrin, chemin des Italies 7. Chef de la maison: Vincenzo Maio, d'Italie, à Aire-la-Ville. Garage avec atelier de réparations.

5 novembre 1991
Salon-lavoir d'Hermance, Georges Kopp, à Hermance (FOSC du 24. 4. 1989, p. 1657). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 novembre 1991
Eisp Pellerin, à Genève, conseil en formation professionnelle (FOSC du 11. 10. 1991, p. 4391). Adjonction à l'objet: école de secrétariat et de commerce ainsi que cours dans le domaine des relations humaines.

5 novembre 1991
Perillard & Cie, à Vernier, chemin De-Maisonneuve 9. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 11. 1991. Associés: Philippe Perillard, de Genève, à Vernier, et Agatino Lucifora, de et à Genève. Entreprise de transport de choses notamment au moyen de motocycles.

5 novembre 1991
Torche Informatique et Video, à Meyrin, route de Matenin 55. Chef de la maison: Jean-Michel Torche, de France, à Meyrin. Représentation, commerce, développement, installation et réparation de programmes informatiques et de systèmes video, ainsi que de matériel s'y rapportant.

5 novembre 1991
Alpauto SA, à Chêne-Bourg, importation et exportation ainsi que montage de toutes pièces détachées pour automobiles (FOSC du 7. 3. 1984, p. 827). Satenik Avedisyan n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Tamar Avedisyan, de et à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux. L'administrateur Aram Avedisyan est maintenant originaire de Genève.

5 novembre 1991
Bankers Trust SA, succursale à Genève (FOSC du 30. 10. 1991, p. 4651), entreprise ayant son siège à Zurich. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Michel Esnault-Pelterie, de France, à Genève, directeur.

5 novembre 1991
Banque Pallas (Suisse), succursale à Genève (FOSC du 10. 8. 1990, p. 3226), société anonyme ayant son siège à Lausanne. Les administrateurs Pierre Moussa, nommé président, André Levy, jusqu'ici président, et Albert Safdié, jusqu'ici vice-président, continuent à signer collectivement à deux. Albert Galicier, de France, à Paris (F), et Jacques Faillettaz, de L'Isle, à Lausanne, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux.

5 novembre 1991
Bell SA, succursale à Genève, achat et vente de bétail et de viande (FOSC du 2. 7. 1990, p. 2624), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de Hans Thuli et Hermann Bader, de même que la procuration de Marcel Joos et Raymond Fankhauser, sont radiés. L'administrateur Anton Felder, jusqu'ici vice-président, nommé président, continue à signer collectivement à deux. Gerhard Metz, de Bâle, à Binningen, membre et vice-président du conseil d'administration, et Ernst Nägeli, de Meiringen, à Coire, signent collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Peter Baumann, de Niederlenz, à Grellingen; Rolf Gächter, d'Oberriet SG, à Aesch BL; Johann Rimböck, d'Allemagne, à Bâle, et Roland Schmidle, d'Allemagne, à Weil am Rhein (D). Rolf Odile est maintenant domicilié à Magden, et Jakob Weber à Muttenz.

5 novembre 1991
Buma SA, succursale à Meyrin, vente, importation et exportation de machines et d'articles de bureau (FOSC du 11. 6. 1990, p. 2324), entreprise ayant son siège à Dübendorf. Les pouvoirs de Claude Andres, Hans Hagenbuch, Arthur Bürgin et Jürg Biondi, de même que la procuration de Margrit Guggenbühl, sont radiés. Masandou Kotani, du Japon, à Amsterdam (NL), président; Walter Meier, de Zurich, à Thalwil, vice-président; Cäsar Meier, de Herbetswil, à Zurich, membres du conseil d'administration, et Takeshi Aritomi, du Japon, à Erlenbach ZH, directeur général, signent collectivement à deux.

5 novembre 1991
Chemical Bank, New York, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 6. 12. 1990, p. 4859), société anonyme avec première succursale à Zurich. Les pouvoirs de William Martin et Stephen Standley Alison, sont radiés.

5 novembre 1991
Commerzbank (Suisse) SA, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 22. 5. 1991, p. 2188), entreprise ayant son siège à Zurich. Peter Zihlmann, jusqu'ici directeur adjoint de la succursale et sous-directeur de la société, nommé directeur; Peter Semder, jusqu'ici directeur adjoint de la succursale et sous-directeur de la société, et Ulrich Wild, jusqu'ici sous-directeur, nommés directeurs adjoints, continuent à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Roland Güntensperger, d'Eschenbach, à Zollikon; Pascal Panchaud, de Poliez-le-Grand, à Bonstetten, et Ulrich Schnee, d'Allemagne, à Feldmeilen. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale a été conférée à Daniel Kälin d'Einsiedeln, à Genève.

5 novembre 1991
MAT Transport SA, succursale à Genève, transport de toutes marchandises (FOSC du 20. 4. 1988, p. 1564), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de Eugen Flückiger, Marianne Bütler, Alexandre Bütler, Werner K. Löpfe et Alexandre Bauer, de même que la procuration de Pierre Turian, sont radiés. L'administrateur Christoph Moser, maintenant originaire de Therwil BL, jusqu'ici délégué, nommé président, et Viktor Moser, maintenant domicilié à Wallisellen, jusqu'ici secrétaire du conseil d'administration et directeur adjoint, nommé membre et vice-président du conseil d'administration, signent collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Henri Ferrier, des Verrières, à Teufen, sous-directeur. Procuration collective à deux a été conférée à Peter Erismann, de Berne, à Bâle.

5 novembre 1991
PBM (Suisse) SA, à Genève, commerce et diffusion sur le marché suisse d'horlogerie (FOSC du 20. 12. 1990, p. 5064). Les pouvoirs de Jean Isotton sont radiés. Signature collective à deux avec un administrateur, a été conférée à Rudolf Krähenbühl, de Zäziwil, à Le Sappey, Hte Savoie (F).

5 novembre 1991
Price Waterhouse SA, succursale à Genève, révision comptable (FOSC du 15. 11. 1991, p. 4911), société anonyme ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Julie Brown sont radiés.

5 novembre 1991
Taler SA, à Genève, gérer et administrer des fortunes, etc. (FOSC du 21. 6. 1991, p. 2714). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Taler SA, en liquidation**. Liquidatrice: Société de Révision Bancaire SRB, à Genève. Fernando Zari, Umberto Trabaldo Togna, Marc Roth, Yves de Maux, Peter Bolliger, Ermano Bianchi, Marcel Weger et Carlo Bracchi ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Adresse de liquidation: boulevard des Philosophes 15, chez Société de Révision Bancaire SRB.

5 novembre 1991
Revisuisse Société Suisse de Revision, succursale à Genève. Opérations rentrant dans le cadre d'une société fiduciaire (FOSC du 23. 4. 1991, p. 1684), société anonyme ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Julie Brown sont radiés.

5 novembre 1991
Bank of New York – Inter Maritime Bank, Geneva, à Genève (FOSC du 15. 7. 1991, p. 3060). Signature collective à deux a été conférée à Matthew Stevenson, des USA, à Laconnex, directeur général.

5 novembre 1991
Bielawski & Cie SA, à Genève, réalisations d'applications en produits et matériaux de haute technique, etc. (FOSC du 11. 6. 1991, p. 2527). Bruno Gennari n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Paul Cuanillon, de Constantine, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

5 novembre 1991
Carrosserie de la rue Voltaire SA, à Genève (FOSC du 22. 5. 1986, p. 1975). John Battig n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Jaime de Freitas sont radiés. Claudius Kuehne, de Pfäffers, à Bottens, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Juan Nunez, du Chili, à Genève, directeur.

5 novembre 1991
SI Chantemerle «PAT» D, à Chêne-Bourg, société anonyme (FOSC du 29. 3. 1984, p. 1107). Gérard Schott n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administratrice Liliane Herren est nommée présidente du conseil d'administration; elle continue à signer collectivement à deux.

5 novembre 1991
Edym SA, en liquidation, à Genève, importation et fabrication d'articles de bijouterie, etc. (FOSC du 25. 8. 1989, p. 3546). La société est radiée d'office en vertu de l'art. 89 ORC, sur décision de l'autorité cantonale de surveillance du 9 octobre 1991.

5 novembre 1991
ELB Associates SA, en liquidation, à Genève, prestations de services dans le domaine de la finance, etc. (FOSC du 10. 12. 1990, p. 4898). La société est radiée d'office en vertu de l'art. 89 ORC, sur décision de l'autorité cantonale de surveillance du 9 octobre 1991.

5 novembre 1991
Société Anonyme de la Montre Royale, à Genève (FOSC du 11. 10. 1991, p. 4391). Nouvelle adresse: rue des Granges 9.

5 novembre 1991
Northern Star Investments SA, en liquidation, à Genève, administrer des sociétés étrangères, etc. (FOSC du 19. 10. 1990, p. 4172). La société est radiée d'office en vertu de l'art. 89 ORC, sur décision de l'autorité cantonale de surveillance du 9 octobre 1991.

5 novembre 1991
Progesti SA, à Genève, achat, vente, gestion de terrains, etc. (FOSC du 4. 4. 1991, p. 1368). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous le raison sociale **Progesti SA, en liquidation**. Liquidateur: Raymond Claude Foex, jusqu'ici membre du conseil d'administration, lequel continue à signer individuellement.

5 novembre 1991
Société Immobilière Cité Golf-Onex 9, à Genève, société anonyme (FOSC du 6. 11. 1991, p. 4745). Statuts modifiés le 29. 10. 1991 sur un point non soumis à publication.

5 novembre 1991
Société Immobilière Cité Golf-Onex 12, à Genève, société anonyme du 5. 11. 1991, p. 4762). Statuts modifiés le 29. 10. 1991 sur un point non soumis à publication.

5 novembre 1991
SI Résidence de la Tourelle 17, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 11. 1991, p. 4783). Walter Koller, jusqu'ici président reste administrateur unique avec signature individuelle.

5 novembre 1991
Richemond Traiteur SA, à Genève, concevoir le service traiteur des services hôteliers, etc. (FOSC du 23. 1. 1991, p. 315). Statuts modifiés le 18. 10. 1991 sur un point non soumis à publication. Signature collective à deux a été conférée à Bernard Thévenoz, de Laconnex, à Genève, directeur.

5 novembre 1991
SRD Service de Recouvrement de Dettes SA, à Genève, recouvrement de créances, etc. (FOSC du 21. 10. 1991, p. 4508). Adresse de la société: place du Cirque 1bis.

5 novembre 1991
Vermo-Deco SA, à Genève, exploitation d'une entreprise de peinture, etc. (FOSC du 28. 8. 1991, p. 3761). Georges Mortgé et Christiane Mortgé ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

5 novembre 1991
Zouigh SA, Engineering, Etudes, à Chêne-Bourg (FOSC du 27. 11. 1990, p. 4727). But modifié: études, réalisations et exécution ainsi que conseils et assistance dans les domaines de l'ingéniérie, du sanitaire, de la climatisation, pour le chaud et le froid, et de l'énergie solaire. Statuts modifiés le 22. 10. 1991. Administration: Ali Zouigh, nommé président et Khedidja Zouigh, de Genève, à Lancy. Signature individuelle du président ou collective à deux de l'autre administratrice.

5 novembre 1991
Analysis SA, à Genève (FOSC du 19. 12. 1990, p. 5046). But modifié: exploitation d'une agence de placement de personnel et de location de services, consultation diverses. Statuts modifiés le 1. 11. 1991.

5 novembre 1991
Batico Genève SA, à Genève, toute opération technique, etc. (FOSC du 28. 12. 1990, p. 5131). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Statuts modifiés le 23. 10. 1991.

5 novembre 1991
Lechner Publishing Group SA, à Genève (FOSC du 2. 8. 1991, p. 3365). Statuts modifiés le 4. 10. 1991 sur un point non soumis à publication. L'administrateur président Michael Lechner porte désormais le nom de Peter Michael von Lechner-Leheneck.

5 novembre 1991
Polyplast SA, à Lancy, commerce de matière plastiques, etc. (FOSC du 19. 7. 1989, p. 3020). Capital porté de fr. 100 000 à Fr. 225 000, par l'émission de 125 actions de fr. 1000, au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 25 000. Capital: fr. 225 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives et 125 actions de fr. 1000, au porteur. Nouveaux statuts du 24. 10. 1991.

5 novembre 1991
Serilia SA, à Genève, gestion de fortunes, etc. (FOSC du 29. 10. 1990, p. 4289). Nouvelle raison sociale: **Transfiduciaire Genève SA.** But modifié: opérations rentrant dans le cadre d'un bureau fiduciaire ainsi qu'opérations commerciales et financières. Statuts modifiés le 1. 11. 1991. Laurent Levy n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Joào Graca reste administrateur unique et signe désormais individuellement. Nouvelle adresse: place des Florentins 1, chez Fiduciaire Fidulex SA.

5 novembre 1991
Noga Industries Holding SA, à Genève, participations (FOSC du 4. 11. 1991, p. 4723). Statuts modifiés le 31. 10. 1991 sur un point non soumis à publication.

5 novembre 1991
JP Capital Management SA, à Genève, activités et prestations de services dans le domaine de la gestion de fortunes (FOSC du 6. 9. 1990, p. 3598). Joao Graca n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Joseph Riedweg, de Genève, à Vernier, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: place du Molard 7.

5 novembre 1991
Vizyon SA, à Genève, importation et commerce de vêtements en cuir, etc. (FOSC du 7. 10. 1991, p. 4314). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré.

5 novembre 1991
Gerco Gérance Immobilière SA, à Saint-Cergue (FOSC du 2. 10. 1991, p. 4252). Nouveau siège: Genève, rue des Minoteries 1. Nouvelle raison sociale: **Gersa Gérance Immobilière SA.** But: opérations immobilières, commerciales, financières et mobilières, prise de participations financières. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 25 000, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Luc Chamorel, de Genève, à Saint-Cergue, président, et Karin Gros, d'Echichens, au Mont-sur-Lausanne, secrétaire, lesquels signent individuellement.

5 novembre 1991
Multi-Invest SA, à Meyrin, route de Pré-Bois 20. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 11. 1991. But: investissements, opérations immobilières, financières et commerciales, à l'exclusion d'opérations immobilières en Suisse; réalisations et prises de participations dans des exploitations, représentations, courtage, études et travaux, notamment dans le domaine de l'hôtellerie et des voyages. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Rinaldo Medardoni, d'Italie, à Pregny-Chambésy, président; Jean-Pierre Kunz, de Genève, à Bagnes, secrétaire, et Jean-Philippe Decastel, de Lutry, à Cortaillod, lesquels signent collectivement à deux.

5 novembre 1991
SMBH Prestige SA, à Lausanne (FOSC du 9. 5. 1989, p. 1907). Nouveau siège: Genève, rue de Beaumont 11. Nouvelle raison sociale: **Prestige SA.** Statuts originaires du 22. 4. 1989, modifiés le 18. 9. 1991. But: activité dans le domaine de la diffusion médiatique, notamment par l'image, le son ou l'écriture; exploitation d'une agence de presse; organisation de manifestations et de spectacles. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 500 actions de fr. 100, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Christophe Weber, de Vevey, à Saint-Prex (nouveau), président et délégué avec signature individuelle; Marc Baudat, de L'Isle, à Lausanne (nouveau); Igor Sokolov, de Malleray, maintenant à Chavannes-près-Renens; Edouard Ruault, de France, à Paris (F), et Patrick Henry, de France, à Paris (F), lesquels signent collectivement à deux. Nicole Codourey et Dominique Mottas ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

6 novembre 1991
Coudray & De Vito, à Genève, parqueterie, société en nom collectif (FOSC du 9. 8. 1988, p. 3305). Procuration individuelle a été conférée à Marie-Claire Frechou, de France, à Contamine-sur-Arve (F). Rectification: le prénom de l'associé De Vito est Raffaele (et non Raffaelle).

6 novembre 1991
P. Dutheuil, à Chêne-Bougeries, promotion, transactions et courtage dans le domaine immobilier (FOSC du 20. 3. 1991, p. 1176). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

6 novembre 1991
Etablissement Maillefer, à Collonge-Bellerive, établissement horticole (FOSC du 14. 12. 1981, p. 3922). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

6 novembre 1991
Alimentation Gennaro Russolillo, à Genève (FOSC du 11. 11. 1988, p. 4589). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 30. 9. 1991.

6 novembre 1991
Tissot et Cie, à Genève, commerce de vins, etc., société en commandite (FOSC du 6. 2. 1987, p. 485). Paul Tissot n'est plus associé commanditaire. Nouvelle associée commanditaire: Hélène Lartigue, de France, à Genève, avec une commandite de fr. 50 000.

6 novembre 1991
Robert Bosch AG, succursale à Genève, commerce de marchandises dans le domaine de l'électrotechnique (FOSC du 15. 5. 1991, p. 2088), entreprise ayant son siège à Zurich. Bruno Lurati, jsuqu'ici sous-directeur, nommé directeur, continue à signer collectivement à deux.

6 novembre 1991
Cadoak SA, en liquidation, à Genève, tous services en matière (FOSC du 2. 5. 1989, p. 1804). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

6 novembre 1991
Fidelity SA, à Genève, gestion de patrimoine, etc. (FOSC du 29. 1. 1991, p. 402). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Fidelity SA, en liquidation**. Liquidatrice Atag Ernst & Young SA, à Genève. Alain Winkelmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse de liquidation: rue d'Italie 6, chez Atag Ernst & Young SA.

6 novembre 1991
IAPA, International Airline Passengers Association AG, à Genève, exploitation d'un «Service Centers» pour les membres de IAPA (FOSC du 2. 7. 1990, p. 2624). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **IAPA, International Airline Passengers Association AG, en liquidation**. Liquidatrice: Unifid SA, à Genève. Donald Margolis, Mary Ritchie et Chantal Cottier ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Adresse de liquidation: rue Ami-Lullin 3, chez Unifid SA.

6 novembre 1991
Halil Scandinart SA, succursale à Genève, commerce et fabrication de meubles (FOSC du 22. 6. 1988, p. 2594), entreprise ayant son siège à Lausanne. La succursale est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

6 novembre 1991
MB, Martial Baechler, à Genève, entreprise de nettoyage, etc. (FOSC du 31. 7. 1991, p. 3341). Nouvelle adresse: rue du Village-Suisse 3.

6 novembre 1991
Nutrobel SA, au Grand-Saconnex, commerce de produits de consommation (FOSC du 3. 11. 1986, p. 4191). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Nutrobel SA, en liquidation.** Liquidatrice: Mar Services SA, au Grand-Saconnex. Michel Lecoultre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

6 novembre 1991
Agriges SA, à Genève, promouvoir des actions de développement technique, etc. (FOSC du 4. 11. 1987, p. 4299). Nouveau siège: Carouge, rue des Epinettes 17, chez Bureau Fiduciaire Pierre Beauverd. Statuts modifiés le 18. 10. 1991.

6 novembre 1991
Beton Resco SA, à Genève, achat, vente de béton, etc. (FOSC du 25. 10. 1988, p. 4310). Nouveau siège: Carouge, rue des Epinettes 17, chez Bureau Fiduciaire Pierre Beauverd. Statuts modifiés le 18. 10. 1991.

6 novembre 1991
Edil Carrelage SA, à Genève, commerce de carrelage, etc. (FOSC du 7. 10. 1991, p. 4314). Pascal Solari, de Carona, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

6 novembre 1991
SGCH SA, à Genève, gestion d'établissements dans le domaine de l'hôtellerie, etc. (FOSC du 22. 5. 1991, p. 2188). Nouveau siège: Plan-les-Ouates, chemin du Pont-du-Centenaire 111. Statuts modifiés le 17. 10. 1991.

6 novembre 1991
Société Immobilière Valgide, à Genève, société anonyme (FOSC du 28. 3. 1991, p. 1306). Nouveau siège: Carouge, rue des Epinettes 17, chez Bureau Fiduciaire Pierre Beauverd. Statuts modifiés le 18. 10. 1991.

6 novembre 1991
Aquafinance SA, à Genève, financements et investissements se rapportant à toutes opérations dans le secteur de l'agroindustriel, etc. (FOSC du 21. 10. 1991, p. 4508). Joseph Ziegler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Anton Adalbert Wyss, de Triengen, à Montreux, est administrateur unique avec signature individuelle.

6 novembre 1991
Banque Scandinave en Suisse, à Genève (FOSC du 31. 7. 1991, p. 3341). Robert F. Reusche n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Gérard De Geer, nommé président; André Pfyffer d'Altishofen, jusqu'ici président, nommé vice-président; Bo C. E. Ramfors, jusqu'ici vice-président; Marcel Studer, Paul Ruch, Jacques Vernet et John Sutfin, des USA, à West Chicago Illinois, USA, lesquels signent collectivement à deux.

6 novembre 1991
Baytur Trading SA, à Cologny, commerce de tous produits, etc. (FOSC du 13. 11. 1990, p. 4519). Les pouvoirs d'Abdullah Zorlutuna sont radiés.

6 novembre 1991
Concord Trust SA, à Genève, service, conseil et assistance en matière juridique et fiscale, etc. (FOSC du 18. 12. 1990, p. 5024). Sylvie Maradan n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Russ Van Vleck Bradley Jr n'est plus administrateur; en revanche il est nommé directeur et signe désormais individuellement. Catherine Biner Bradley jusqu'ici secrétaire, est administratrice unique et signe désormais individuellement.

6 novembre 1991
Dell'Acqua & Cie SA, à Vernier, entreprise de menuiserie, etc. (FOSC du 27. 2. 1991, p. 853). Bernard Dell'Acqua n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

6 novembre 1991
Edelbat SA, à Genève, commerce et représentation de matériaux de construction, etc. (FOSC du 17. 8. 1988, p. 3412). Michelle Edelmann n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Chantal Monet, de et à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: sentier de la Roseraie 8, chez Chantal Monet.

6 novembre 1991
Société anonyme de l'Immeuble des Amis de l'Instruction, à Genève (FOSC du 28. 5. 1991, p. 2290). Nouvelle adresse: rue Sillem 6, chez Agence Immobilière Edouard Brun & Cie.

6 novembre 1991
Mifanelectric SA, à Genève, exploitation d'une entreprise générale d'électricité, etc. (FOSC du 1. 6. 1990, p. 2215). La procuration de Carmine Mariano est radiée. Procuration individuelle a été conférée à Manuela Niclasse, de Versoix, à Genève.

6 novembre 1991
RC Diffusion SA, à Genève, exploitation d'une bijouterie de mode, etc. (FOSC du 12. 9. 1991, p. 3965). Jacques Meyer de Stadelhofen n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Eric Mange, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

6 novembre 1991
Teamco SA, à Genève, achat, vente et représentation de tous produits, etc. (FOSC du 11. 4. 1990, p. 1424). Les pouvoirs de Marc Schulman sont radiés.

6 novembre 1991
Tobacom SA, à Genève, courtage dans le domaine du tabac, etc. (FOSC du 14. 2. 1980, p. 515). Nouvelle adresse: rue Abraham-Gevray 6.

6 novembre 1991
Unibank (Suisse) SA, à Genève, exploitation d'une banque de gestion de fortunes, etc. (FOSC du 8. 7. 1991, p. 2945). Procuration collective à deux a été conférée à Niels Olesen, du Danemark, à Bogis-Bossey. Erik Svorin est maintenant domicilié à Cologny.

6 novembre 1991
ACM Art Création Management SA, à Genève, commerce d'objets d'art, etc. (FOSC du 18. 5. 1989, p. 2045). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **ACM Art Création Management SA, en liquidation.** Liquidatrice: Esther Vitoux, jusqu'ici administratrice avec signature individuelle.

6 novembre 1991
Gliotel SA, à Montreux (FOSC du 22. 3. 1979, p. 909). Nouveau siège: Genève, rue de la Rôtisserie 6. Nouvelle raison sociale: **Barde, L'Huillier et Cie SA.** Statuts originaires du 6. 3. 1979. Nouveaux status du 4. 10. 1991. Nouveau but: gérance d'immeubles, de restaurants et d'hôtels; promotion, courtage, achat, vente et investissements dans les domaines immobilier et hôtelier, et des assurances. Transformation des 350 actions de fr. 100, nominatives, à droit de vote privilégié, en 35 actions de fr. 1000, nominatives. Capital: fr. 60 000, entièrement libéré, divisé en 60 actions de fr. 1000, nominatives. Reprise de biens envisagée à la constitution: bien-fonds de fr. 220 000, à Glion. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Nicolas Barde, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

6 novembre 1991
Xylander SA, à Genève, participations (FOSC du 11. 9. 1986, p. 3520). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Xylander SA, en liquidation.** Liquidatrice: Esther Vitoux, jusqu'ici administratrice avec signature individuelle. Adresse de liquidation: rue de la Servette 93, chez Sardis Société Fiduciaire SA.

Complément
B. Design, Elisabeth Brovarone, à Vernier, création, commerce et représentation d'articles de bijouterie fantaisie, etc. (FOSC du 6. 11. 1991, p. 4763). L'adresse exacte est: chemin de la Greube 18B (et non 18).

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus–Titoli smarriti

Aufruf–Sommation–Diffida

(OR–CO–CO 983, 984)

Der derzeitige Besitzer der 18 Namenaktien der Usego-Trimerco Holding AG mit den Nrn. 27607–27624 zu Fr. 100.– Nominalwert, lautend auf Pierre Schuler, Le vieux Chalet, 1854 Leysin, wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Thal-Gäu in Balsthal vorzulegen. Widrigenfalls werden die Namenaktien kraftlos erklärt. (1564[2])

4710 Balsthal, 11. September 1991 — Der Amtsgerichtsschreiber: Hch. Müller

---

Der derzeitige Besitzer der 10 Namenaktien der Montres Pierre Cardin Chromachron AG mit den Nrn. 91–100 zu Fr. 500.– Nominalwert, lautend auf Peter Aschke, wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Thal-Gäu in Balsthal vorzulegen. Widrigenfalls werden die Namenaktien kraftlos erklärt. (1565[2])

4710 Balsthal, 11. September 1991 — Der Amtsgerichtsschreiber: Hch. Müller

---

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Schuldbrief über Fr. 70 000.–, lastend im 1. Rang auf der Liegenschaft Kraftstrasse 7, Basel, ausgestellt am 9. Januar 1956.
Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 13. November 1991 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 30. November 1992 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten der Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird.
(P3 1991/306) (1983[3])

4001 Basel, 14. November 1991 — Zivilgericht Basel-Stadt Prozesskanzlei

---

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 135 000.–, vom 21. Oktober 1947, Beleg II/5164, lautend zugunsten der Marie Bienz-Isenschmid, haftend im ersten Rang auf der Liegenschaft Wabersakkerstrasse 35 B in Köniz, Grundbuchblatt Nr. 5299, der Erbengemeinschaft der Marie-Katherine von Werdt-von Mutach, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. Am 048-91 (1989[3])

3011 Bern, 13. November 1991 — Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

---

Es wird vermisst:

Obligation Nr. 889 der Raiffeisenkasse Villnachern, Zinsfuss 5,5%, Fr. 1000.–, vom 15. Juli 1990 bis 15. Juli 1991, mit den Coupons vom 15. Juli 1990 und 15. Juli 1991.
Der oder die Besitzer der genannten Obligation werden aufgefordert, dieselbe innert der Frist eines Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 18. Mai 1992, dem Gerichtspräsidium Brugg vorzulegen, ansonsten die genannte Obligation gestützt auf Art. 986 OR für kraftlos erklärt wird. (1968[1])

5200 Brugg, 11. November 1991 — Gerichtspräsidium Brugg

Es wird vermisst:

Der Namenschuldbrief über Fr. 20 000.– vom 12. Dezember 1967, Beleg IV/1400, zugunsten von Friedrich Lüthi sel., Heimiswil, und lastend auf den Liegenschaften Heimiswil-Grundbuchblätter Nrn. 624/30 im 3. Rang, Nr. 623 im 2. Rang und Nrn. 631/2 im 1. Rang; Maximalzinsfuss 6%.
Die allfälligen Inhaber werden aufgefordert, den Schuldbrief innert einem Jahr vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1946[1])

3400 Burgdorf, 7. November 1991 — Der Gerichtspräsident II: Urech

---

Es werden vermisst:

Inhaberaktien Nrn. 136 und 137 von nom. je Fr. 500.– der Luftseilbahn Wengen–Männlichen AG, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, der Heidi Cilly Brunner-Graf, Bülach.
Auskündigungsfrist: 6 Monate vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1945[1])

3800 Interlaken, 7. November 1991 — Der Gerichtspräsident I: Kuhn

---

Es wird vermisst:

Schuldbrief über Fr. 5000.–, angegangen 5. Oktober 1951, im 5. Rang, lastend auf dem Grundstück Nr. 2525/GB Kriens, Horwerstrasse 132, Stanserhornblick, 6010 Kriens.
Der allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (1967[1])

6010 Kriens, 12. November 1991
Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land: lic. iur. Josef Koch

---

Es wird vermisst:

Ein Schuldbrief von Fr. 9500.– vom 24. April 1957, Beleg II/9975 und 22. Dezember 1976, Beleg IV/3058, Maximalzinsfuss 8%, lastend auf Rüderswil-Grundbuchblatt Nr. 973 im 1. Rang, zugunsten Arn-Hertig Marie, Wangenried, 4705 Wangen an der Aare.
Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Signau, in Langnau im Emmental, vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird. (1955[1])

3550 Langnau im Emmental, 8. November 1991
Der Gerichtspräsident: Meuter

Die nachstehend genannten Wertpapiere werden vermisst. An deren unbekannte Inhaber ergeht die Aufforderung, die erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist beim unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt werden. Auf den Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

1. Eigentümerschuldbrief von Fr. 18 000.–, vom 8. März 1932, Beleg 1/1722, haftend im 1. Rang auf Neuenegg-Grundbuchblatt Nr. 174 der Klara Martha Wyss-Lüthi.
2. Eigentümerschuldbrief von Fr. 25 000.–, vom 19. Dezember 1967, Beleg II/5555, haftend im 9. Rang auf Neuenegg-Grundbuchblatt Nr. 431 der Erbengemeinschaft Emil Mauerhofer.

Auskündungsfrist: 1 Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (1944[1])

3177 Laupen, 7. November 1991 — Der Gerichtspräsident: Gugger

---

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 23. Februar 1984 über Fr. 150 000.–, nebst Zins bis zu 10% und Kosten, lastend im 2. Rang auf Parzelle 1044 Grundbuch Seltisberg (Beleg 240).
Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert einem Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1949[1])

4410 Liestal, 22. Oktober 1991 — Obergerichtskanzlei

Es wird vermisst:

Sparbüchlein Nr. 280.017.129-8 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Waldenburg, lautend auf Vreneli Lina Hermann-Martin.
Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1950[1])

4410 Liestal, 22. Oktober 1991 — Obergerichtskanzlei

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 13. April 1989 über Fr. 100 000.–, lautend auf den Inhaber, lastend im 2. Rang auf Parzelle 267 Grundbuch Pfeffingen.
Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert einem Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1951[1])

4410 Liestal, 22. Oktober 1991 — Obergerichtskanzlei

Es wird vermisst:

Sparbüchlein Nr. 200.105.719-0 der Basellandschaftlichen Kantonalbank Liestal, lautend auf Anna Michencigh-De Candido.
Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1952[1])

4410 Liestal, 22. Oktober 1991 — Obergerichtskanzlei

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 4. Dezember 1987 über Fr. 50 000.–, lautend auf den Inhaber, lastend im 2. Rang auf Parzelle 2613 Grundbuch Arlesheim (Beleg 5487/87).
Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert einem Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1953[1])

4410 Liestal, 22. Oktober 1991 — Obergerichtskanzlei

Es wird vermisst:

Anlagesparbüchlein Nr. 200.600.226-1 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, 4410 Liestal, lautend auf Trudy Mangold-Stuck.
Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1954[1])

4410 Liestal, 22. Oktober 1991 — Obergerichtskanzlei

Gläubigeraufruf
(Art. 871 ZGB)

Das Grundstück Nr. 2904, Plan 97, Grundbuch Luzern, linkes Ufer, Neustadtstrasse 44, steht im Eigentum der Immobilien-Gesellschaft Luzern.
Der/die Gläubiger/in des folgenden auf dem genannten Grundstück haftenden, auf den Inhaber lautenden und zu 4½% zu verzinsenden Grundpfandtitels ist seit mehr als 10 Jahren unbekannt, und für den Titel wurde während dieser Zeit auch kein Zins mehr gefordert:

Fr. 107 000.– Schuldbrief, angegangen 1. April 1970, im 3. Rang, Vorgang Fr. 448 000.–.
Die unbekannte Gläubigerschaft wird aufgefordert, sich innert Jahresfrist seit der Publikation und unter Vorlage des Titels bei der unterzeichneten Amtsstelle zu melden, andernfalls der Titel kraftlos erklärt und die Pfandstelle frei wird. (1975[3])

6000 Luzern, 13. November 1991
Amtsgerichtspräsident I Luzern-Stadt: Fischer

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird.

Inhaberschuldbrief vom 18. September 1941, im 1. Rang, im Betrag von Fr. 15 000.–, lastend auf GB Olten Nr. 3994, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Dr. Max Schneeberger, Olten. (1273[2])

4600 Olten, 16. Juli 1991 — Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen: B. Frey

---

Bei der Raiffeisenkasse Surava, 7472 Surava, werden folgende Werttitel vermisst:

1. Kassaobligation Nr. 260-435-8 der Raiffeisenkasse Surava über Fr. 20 000.–, Laufzeit 16. März 1990 bis 16. März 1993, mit Coupons 1, 2, 3, fällig am 16. März 1991, 16. März 1992 und 16. März 1993.
2. Kassaobligation Nr. 260-436-6 der Raiffeisenkasse Surava über Fr. 5000.–, Laufzeit 16. März 1990 bis 16. März 1993, mit Coupons 1, 2, 3, fällig am 16. März 1991, 16. März 1992 und 16. März 1993.

Es ergeht somit die Aufforderung, diese Werttitel innert 6 Monaten nach der ersten Publikation der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst dieselben kraftlos erklärt werden. (1971[1])

7463 Riom, 11. November 1991 — Bezirksamt Albula
Der Präsident: T. Collet

Der allfällige Besitzer des Schuldbriefes vom 21. November 1952, per Fr. 13 000.–, zugunsten der Raiffeisenkasse Solothurn, lastend im 2. Rang auf GB Solothurn Nr. 3325 (Eigentümerin: Brunnmatt A.G., in Solothurn), ist aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist – von der ersten Publikation an gerechnet – dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, in Solothurn, vorzulegen; andernfalls wird der Schuldbrief kraftlos erklärt. (1274²)

4502 Solothurn, 16. Juli 1991 — Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern

---

Es wird vermisst:

Fr. 10 000.– 7,75% Kassenobligation SBV Wolhusen, Nr. 89832, ausgestellt 28. Januar 1991, fällig 28. Januar 1994, inkl. Coupon (01 91 235)

Der Inhaber dieses Wertpapieres wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst das Wertpapier kraftlos erklärt wird. (1947¹)

6210 Sursee, 7. November 1991 — Der Amtsgerichtspräsident I von Sursee: Kaufmann

---

Es wird vermisst:

Fr. 34 202.30, Sparheft der Appenzell-A. Rh. Kantonalbank Herisau, Nr. 260.784.00, lautend auf J. B. in S.;

Vorlagefrist: 29. Februar 1992.

Der allfällige Besitzer dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert der erwähnten Frist der Obergerichtskanzlei, 9043 Trogen, einzureichen, andernfalls wird der Titel als kraftlos erklärt. (1982¹)

9043 Trogen, 14. November 1991 — Die Obergerichtskanzlei von Appenzell A. Rh.

Es wird vermisst:

Namensparheft Nr. 00-049.299-10 der Zuger Kantonalbank mit einem Heftsaldo von Fr. 66 129.40 per 28. Oktober 1991.

Der unbekannte Besitzer dieses Namensparheftes wird aufgefordert, dieses bis 15. Juni 1992 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonst das Sparheft kraftlos erklärt wird. (1948¹)

6300 Zug, 8. November 1991 — Kantonsgerichtspräsidium Zug: Dr. K. Weber

---

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

Zwei 6¾% Inhaberobligationen der Heron International Finance, Den-Haag (NL), im Nominalwert von je SFr. 5000.–, Val. Nr. 535.389.00, Titel Nrn. 3778 und 3779, Laufzeit 31. März 1989 bis 31. März 1998, inkl. Coupons per 31. März 1990 und folgende (Gesch. Nr. 09-55/1991).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (1226¹)

8026 Zürich, 4. Juli 1991 — Bezirksgericht Zürich
Die ao. Gerichtssekretärin:
lic. iur. M. Gasser

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus de la cédule hypothécaire au capital de fr. 80 000.–, année 1986, no 134, grevant en 3e rang l'art. 4122 du cadastre des Eplatures, d'avoir à la produire au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, dans le délai d'une année dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1926²)

2300 La Chaux-de-Fonds, 5 novembre 1991

Le président du Tribunal II:
Yves Fiorellino

Annule et remplace publications FOSC des 7, 11 et 12 novembre 1991.

Les détenteurs inconnus de l'obligation no 24 676 du Crédit Agricole et Industriel de la Broye, au porteur, d'un capital de fr. 16 000.–, avec intérêts à 5%, échue le 13 février 1988, sont sommés de la produire au greffe du Tribunal de la Broye dans les 6 mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1976³)

1470 Estavayer-le-Lac, 12 novembre 1991

Le président du Tribunal de la Broye:
Cyril Thiébaud

Par ordonnance du 11 octobre 1991 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu

- du certificat d'action no 1 pour une action nominative no 1 de fr. 1000.–, avec coupons 1 à 12 attachés
- du certificat d'actions no 2 pour 43 actions nominatives de fr. 1000.– chacune, no 2 à 44, de la société Microgamma SA, Genève,

de les produire et de les déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai de 6 mois dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1749²)

1211 Genève 3, 11 octobre 1991 — G. Reymond, greffier

Le détenteur du titre suivant:

Cédule hypothécaire au porteur de fr. 20 000.–, 1er rang, profit des cases libres, intérêt maximum 6%, inscrite le 22 juillet 1959 sous no 300 075 du registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 274 plan feuille 3 de la commune de Belmont, lieu dit chemin du Blessoney 2, propriété de Yveline Decroux, à Belmont, est sommé de me le produire jusqu'au 14 décembre 1992, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. 2/91/0073 (1972³)

1014 Lausanne, 8 novembre 1991 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le détenteur du titre suivant:

Fr. 5000.–, 10 actions nominatives de fr. 500.– nominal chacune, constituant une partie du capital social de la société Parking Grand-Chêne SA, dont le siège est à Lausanne, nos 230 à 239, avec coupon no 9 et suivants attachés, propriété de M. Gérard, Joailliers, à Paris, est sommé de me le produire jusqu'au 6 juillet 1992, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. 2/91/0068 (1973³)

1014 Lausanne, 8 novembre 1991 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le détenteur du titre suivant:

livret d'épargne Crédit Foncier Vaudois au porteur, no 34.261, créancier de fr. 100 000.–, créé le 5 avril 1950, propriété de Mme Jeanne-Yvonne Jaquerod, à Moudon, est sommé de me le produire jusqu'au 29 mai 1992, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/91/0079 (1984³)

1014 Lausanne, 14 novembre 1991 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le détenteur du titre suivant:

Fr. 98 000.–, un certificat d'actions no 4 de 98 actions nominatives de fr. 1000.– nominal chacune, constituant une partie du capital social de la société Nouvelle Sedo S.A., société qui a son siège à Lausanne, propriété de M. François Daulte, à Lausanne, est sommé de me le produire jusqu'au 29 mai 1992, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/91/0060 (1985³)

1014 Lausanne, 14 novembre 1991 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le détenteur des titres suivants:

- Fr. 50 000.–, 50 actions nominatives de fr. 1000.– nominal chacune, constituant la totalité du capital social de la Société Immobilière Blanc Roc B S.A., société qui a son siège à Lausanne,
- fr. 8000.–, 8 actions nominatives de fr. 1000.– nominal chacune, portant les nos 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52 et 54, avec coupons 56 à 60 attachés, constituant une partie du capital social de la société René May S.A., société qui a son siège à Lausanne (anciennement Société Anonyme René May)

actions qui sont la propriété de MM. Jean-Daniel Delévaux, à Boussens et Philippe Delévaux, à Echandens, est sommé de me les produire jusqu'au 29 mai 1992, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/91/0083 (1987³)

1014 Lausanne, 14 novembre 1991 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le juge-instructeur II des districts de Martigny et St-Maurice à la requête de Jean Bucher, notaire à Lausanne, agissant pour Philippe Delévaux, à Echandens, et Jean-Daniel Delévaux, à Boussens, somme le détenteur des titres ci-après de les produire au greffe du Tribunal de Martigny jusqu'au 20 mai 1992, sous peine d'en voir prononcer l'annulation (art. 981 ss CO):

4 actions nominatives Bochatay & Cie SA nos 42, 43, 44 et 45 de fr. 1000.– chacune. (1943¹)

1920 Martigny, 8 novembre 1991 — Le juge-instructeur II:
J. Emonet

Le juge-instructeur du district de Monthey, à la requête de Me Jean-Luc Martenet, avocat à Monthey, agissant au nom d'Edwin Moesle, domicilié à Genève, somme le détenteur inconnu de l'obligation hypothécaire au porteur de fr. 35 000.–, inscrite le 14 décembre 1965 sous PJ 12674/1965 sur la parcelle no 3936 de la commune de Monthey, de la produire au greffe du Tribunal de Monthey jusqu'à l'échéance du 15 avril 1992 sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (1988³)

1870 Monthey, 16 octobre 1991 — Le juge-instructeur:
M. Dupuis

Le juge-instructeur suppléant du district de Monthey, à la requête de Charles Gasser SA, à Vouvry, somme le détenteur du titre ci-après de le produire au greffe du Tribunal du district de Monthey, jusqu'au 30 juin 1992, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Obligation hypothécaire au porteur de fr. 700 000.–, constituée le 24 juillet 1968, inscrite au registre foncier de Monthey, sous PJ 4691, grevant en 2e rang PCL, à concurrence de fr. 840 000.– l'immeuble no 921, plan no 13, Velettes, sis sur commune de Vouvry. (1990³)

1870 Monthey, 19 novembre 1991 — Le juge-instructeur suppléant:
Ph. Medico

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel somme, conformément aux art. 981 ss CO, l'éventuel détenteur inconnu du livret d'épargne no L 546 578.90 de la Banque Cantonale Neuchâteloise, de produire ce titre au greffe du Tribunal civil du district de Neuchâtel dans un délai de 6 mois à compter dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1755²)

2000 Neuchâtel, 15 octobre 1991 — Le président du Tribunal:
N. Sörensen

Le président du Tribunal civil du district de Nyon somme le détenteur inconnu des actions suivantes de les déposer jusqu'au 15 septembre 1992, au greffe du Tribunal du district de Nyon, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

48 actions au porteur de fr. 100.– chacune, nos 1909 à 1956 de la Société Immobilière Clos de la Chaux SA, à Prangins. (1563²)

1260 Nyon, 9 septembre 1991 — Le président: P. Bruttin

Le président du Tribunal civil du district de Nyon somme le détenteur inconnu des titres suivants de les déposer jusqu'au 15 juillet 1992 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

deux actions nominatives de fr. 1000.– chacune, émises par le Collège international de la Châtaigneraie, à Founex, et portant les numéros 177 et 178. (1986³)

1260 Nyon, 13 novembre 1991 — Le président: P. Bruttin

Le président du Tribunal civil du district de Vevey somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 8 juin 1992 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

action nominative Nestlé SA, certificat no 85.214.163.8. (1974³)

1800 Vevey, 15 novembre 1991 — Le président: Eric Cottier

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

– Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.
– Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.
– Inscrire au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

(OR–CO–CO 971, 977, 986)

Die als vermisst gemeldete Aktie der Zuckerfabrik Frauenfeld (Kat. B Nr. 6011 à Fr. 1000.–) wird als kraftlos erklärt. (1993)

9320 Arbon, 14. November 1991 — Bezirksgerichtspräsidium Arbon

---

Der Namenschuldbrief vom 2. Februar 1928 per Fr. 20 000.–, lastend im 1. Rang auf GB Turgi Nr. 382, Plan 8, Parzelle 391, Maximalzinsfuss 6¼%, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1980)

5400 Baden, 13. November 1991 — Gerichtspräsidium Baden

Die Fr. 10 000.– 4¾% Kassenobligation Gewerbebank Baden Nr. 44624, datiert 8. Februar 1988, fällig am 8. Februar 1991, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1981)

5400 Baden, 13. November 1991 — Gerichtskanzlei Baden

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen hat am 5. November 1991 die folgende Urkunde für kraftlos erklärt:

Schuldbrief über Fr. 20 000.–, ursprünglich über Fr. 30 000.–, ausgestellt am 24. Januar 1958 zugunsten des Inhabers und lautend auf Robert Keicher, Glärnischstrasse 4 in Oberleimbach-Adliswil, als Schuldner, lastend im zweiten Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 3916/Grbl. 1791 in Adliswil, Eigentümer: Erbengemeinschaft Emil Schmid-Müller. (1994)

8810 Horgen, 19. November 1991 — Bezirksgericht Horgen
Im Auftrag des Einzelrichters im summarischen Verfahren
Der Gerichtssekretär:
lic. iur. Herter

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Horgen hat am 5. November 1991 die folgenden Urkunden kraftlos erklärt:

- Inhaberschuldbrief vom 9. Februar 1973 über Fr. 90 000.–. Maximalzinsfuss 7%, 1. Pfandstelle Bel. 58 lastend auf GB 2120 Kat.-Nr. 5354, Weidstrasse 11, Thalwil.
- Inhaberschuldbrief vom 9. Februar 1973 über Fr. 50 000.–. Maximalzinsfuss 7%, 2. Pfandstelle Bel. 59. Vormerkung: Nachrükkungsrecht lastend auf GB 2120 Kat.-Nr. 5354, Weidstrasse 11, Thalwil.
- Inhaberschuldbrief vom 9. Februar 1973 über Fr. 85 000.–. Maximalzinsfuss 7%, 1. Pfandstelle Bel. 60. Vormerkung: Nachrükkungsrecht lastend auf GB 2030 Kat.-Nr. 5352, Weidstrasse 15, Thalwil.
- Inhaberschuldbrief vom 9. Februar 1973 über Fr. 45 000.–. Maximalzinsfuss 7%, 2. Pfandstelle Bel. 61. Vormerkung: Nachrükkungsrecht lastend auf GB 2030 Kat.-Nr. 5352, Weidstrasse 15, Thalwil.
- Inhaberschuldbrief vom 9. Februar 1973 über Fr. 85 000.–. Maximalzinsfuss 7%, 1. Pfandstelle Bel. 62 lastend auf GB 2119 Kat.-Nr. 5353, Weidstrasse 13, Thalwil.
- Inhaberschuldbrief vom 9. Februar 1973 über Fr. 45 000.–. Maximalzinsfuss 7%, 2. Pfandstelle Bel. 63. Vormerkung: Nachrükkungsrecht lastend auf GB 2119 Kat.-Nr. 5353, Weidstrasse 13, Thalwil.
- Inhaberschuldbrief vom 9. Februar 1973 über Fr. 90 000.–. Maximalzinsfuss 7%, 1. Pfandstelle, Bel. 64, lastend auf GB 2118 Kat.-Nr. 5351. Weidstrasse 17, Thalwil. (1995)

8810 Horgen, 19. November 1991 — Bezirksgericht Horgen
im Auftrag des Einzelrichters im summarischen Verfahren
Der Gerichtssekretär:
lic. iur. Herter

Der Namenschuldbrief vom 30. Juni 1916 über Fr. 2000.–, haftend im 1. Rang auf Grundbuch Brittnau Nr. 449, lautend auf Urwiler-Kunz Bertha, Brittnau, als Gläubigerin, und auf Bunch-Kocher Erling und Ursula, Brittnau, als Schuldner, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1977)

4800 Zofingen, 19. November 1991 — Gerichtspräsidium Zofingen

---

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

---

Le 8 novembre 1991, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:

Livret de dépôts Compagnie de Banque et de Crédit SA au porteur no 300.004, créancier de fr. 2929.05, créé le 30 octobre 1978, propriété de Mme Elly Grosclaude. 2/91/0018 (1978)

1014 Lausanne, 8 novembre 1991 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le 8 novembre 1991, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:

Fr. 1000.– actions nominatives de fr. 500.– nominal chacune portant les nos 27 et 28, 2 × fr. 500.–, constituant une partie du capital social de la société anonyme Noroit S.A. dont le siège est à Lausanne, propriété de M. Guy de Sepibus, à St-Tropez. 2/91/0015 (1979)

1014 Lausanne, 8 novembre 1991 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le 8 novembre 1991, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:

Livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur no 340.372, créancier de fr. 5343.50, créé le 29 avril 1988, propriété de M. Christian Rochat. 2/91/0016 (1991)

1014 Lausanne, 8 novembre 1991 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le 8 novembre 1991, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:

1 part sociale nominative Banque Vaudoise de Crédit de fr. 500.– de nominal, portant le numéro 177.087 avec coupon no 26 et suivants attachés, enregistrée au nom de M. Charles Deriaz. 2/91/0017 (1992)

1014 Lausanne, 8 novembre 1991 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot

Ausverkaufsverordnung des Bundesrates
vom 14. Dezember 1987 (SR 241.1)

In der Zeit vom 28. Oktober 1991 bis 28. Dezember 1991 führt die Firma PKZ Burger Kehl & Co. AG, Ecke Spitalgasse/Bahnhofplatz, 3011 Bern, einen Teilausverkauf wegen Sortimentsaufgabe (Skibekleidung) durch. Dem Geschäftsführer, Herrn Burger Philippe Olivier, von Zürich, wohnhaft in 8032 Zürich, Renggerstrasse 74, wird verboten, in den nächsten drei Jahren im Kanton Bern ein gleichartiges Sortiment zu führen. Das Verbot gilt bis zum 27. Dezember 1994. (A 3369)

In der Zeit vom 19. Oktober 1991 bis 25. Februar 1992 führt die Firma Modehaus Dürig, Brünnenstrasse 110, 3018 Bern, einen Totalausverkauf durch. Der Geschäftsinhaberin, Frau Dürig Hedwig, geb. 18. Oktober 1923, von Jegenstorf, wohnhaft in 3018 Bern, Freiburgstrasse 509, wird verboten, in den nächsten fünf Jahren ein gleichartiges Geschäft zu eröffnen. Das Verbot gilt bis zum 24. Februar 1997. (A 3370)

In der Zeit vom 2. August 1991 bis 31. Oktober 1991 führte die Boutique Lobsang & Roosens, Gerechtigkeitsgasse 77, 3011 Bern, einen Teilausverkauf wegen Filialaufgabe durch. Den Geschäftsinhaberinnen, Frau Lobsang-Bertschi, geb. 1. Januar 1955, von Horgen ZH, und Frau Roosens-Sommer, geb. 11. Februar 1947, von Sumiswald BE, beide wohnhaft in 3433 Schwanden, Sandacker 104, wird verboten, in den nächsten drei Jahren eine Filiale (Kleider) zu eröffnen. Das Verbot gilt bis zum 30. Oktober 1994. (A 3371)

In der Zeit vom 15. Oktober 1991 bis 14. April 1992 führt die Firma R. Gorgé, Bijouterie und Uhren, Kramgasse 14, 3011 Bern, einen Totalausverkauf durch. Dem Geschäftsinhaber, Herrn Gorgé Robert, geb. 24. September 1926, in Bern BG, wohnhaft in 3006 Bern, Egelgasse 45, wird verboten, in den nächsten fünf Jahren ein gleichartiges Geschäft zu eröffnen. Das Verbot gilt bis zum 13. April 1997. (A 3372)

In der Zeit vom 30. September 1991 bis 31. März 1992 führt die Firma «Fourrures Bernhard». Bernhard Unkel AG, Kramgasse 63, 3011 Bern, einen Totalausverkauf durch. Dem Geschäftsinhaber, Herrn Unkel Bernhard, geb. 4. Oktober 1927, von Bern EG und Ittigen BE, wohnhaft in 3063 Ittigen, Quellenrain 44, wird verboten, in den nächsten fünf Jahren ein gleichartiges Geschäft zu eröffnen. Das Verbot gilt bis zum 30. März 1997. (A 3373)

In der Zeit vom 31. Oktober 1991 bis 29. Februar 1992 führt die Firma Hans Füeg, Innendekoration, Nydeggstalden 1, 3011 Bern, einen Totalausverkauf durch. Dem Geschäftsinhaber, Herrn Füeg Hans, geb. 17. Mai 1924, von Solothurn und Günsberg SO, wohnhaft in 3075 Rüfenacht, Alte Bernstrasse 76A, wird verboten, in den nächsten fünf Jahren ein gleichartiges Geschäft zu eröffnen. Das Verbot gilt bis zum 28. Februar 1997. (A 3374)

In der Zeit vom 2. September 1991 bis 30. November 1991 führt die Firma Piano + Orgelhaus H. R. Jordi, Murtenstrasse 34, 3008 Bern, einen Teilausverkauf wegen Sortimentsaufgabe (mechanisch-akustische Klaviere) durch. Dem Geschäftsinhaber, Herrn Jordi Hans Rudolf, geb. 1. Januar 1945, von Wyssachen BE, wohnhaft in 3018 Bern, Mädergutstrasse 63, wird verboten, in den nächsten drei Jahren ein gleichartiges Sortiment zu führen. Das Verbot gilt bis zum 29. November 1994. (A 3375)

In der Zeit vom 28. Oktober 1991 bis 25. April 1992 führt die Boutique Anatol, Türkischer Bazar, Spitalgasse 34, 3011 Bern, einen Totalausverkauf durch. Dem Geschäftsinhaber, Herrn Yornuk Yilmaz, geb. 6. Januar 1935, von Münchenbuchsee, wohnhaft in 3053 Münchenbuchsee, Ursprungstrasse 101, wird verboten, in den nächsten fünf Jahren ein gleichartiges Geschäft zu eröffnen. Das Verbot gilt bis zum 24. April 1997. (A 3376)

3000 Bern, 4. November 1991 Polizeidirektion der Stadt Bern

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations
du 14 décembre 1987 (RS 241.1)

Liquidation totale

En application de l'art. 18, 1er et 4e alinéas de l'Ordonnance du 14 décembre 1987 du Conseil fédéral sur les liquidations, il est interdit aux personnes et entreprises nommées ci-après de rouvrir en Suisse un commerce similaire dans un délai de 5 ans, à compter du moment ou la liquidation a pris fin. Sont assimilés à l'ouverture d'un commerce similaire les cas prévus à l'art. 18, 2e alinéa de l'Ordonnance sur les liquidations.

1. Boutique «Moi Aimer Toi», Centre du Vieux Moulin, propriétaire Jouguet Josiane, née le 29 janvier 1941, divorcée, originaire de Courrendlin JU, commerçante, domiciliée c/o Sauvain Martine, Communances 6, à 2800 Delémont.
   Interdiction de rouvrir un commerce similaire du 1er mai 1992 au 30 avril 1997.
2. Boutique «Chippi's», Centre du Vieux Moulin, propriétaire Palomino-Laurençot Raymonde, née le 27 mai 1954, séparée, ressortissante française, commerçante, domiciliée rue Industrielle 54, à 2740 Moutier.
   Interdiction de rouvrir un commerce similaire du 18 décembre 1991 au 17 décembre 1996. (A 3367)

2740 Moutier, 7 novembre 1991 Commissariat de Police, Moutier

Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione

Ordinanza del Consiglio federale sulle liquidazioni
del 14 dicembre 1987 (RS 241.1)

La signora Mariuccia Maderni abitante in Riva Paradiso 4, a Paradiso, è autorizzata ad attuare la liquidazione totale della merce – mobili, lampade, oggetti vari – presso il negozio Maderni Luce & Arte SA, in Riva Paradiso 4, a Paradiso, dal 28 ottobre al 31 dicembre 1991.
Il divieto di riaprire un commercio dello stesso genere si estende fino al 30 dicembre 1996 (A 3366)

6501 Bellinzona, 12 novembre 1991
Dipartimento dell'economia pubblica

Öffentliches Inventar

ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonsten die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: ***Lanz Karl***, geb. 27. Juli 1927, von Rohrbach, in 5606 ***Dintikon*** wohnhaft gewesen.
Eingaben an die Gemeindekanzlei 5606 Dintikon.
Frist bis 18. Dezember 1991. (A 3325[1])

5600 Lenzburg, 11. November 1991 Gerichtspräsidium Lenzburg: Suter

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Erblasser: Dr. ***Bernbeck Hans-Stefan Viktor Werner***, Apotheker, geb. 22. März 1951, von Zürich, gestorben am 25. Juli 1991, Zürichbergstrasse 36, 8044 ***Zürich***.
Datum der gerichtlichen Anordnung des Öffentlichen Inventars: 20. September 1991.
Eingabefrist für Forderungen und Schulden: 30. November 1991.
Die Forderungen sind Wert Todestag zu berechnen.
Gläubiger (inkl. Bürgschaftsgläubiger), welche die Anmeldung versäumen, laufen Gefahr, ihre Rechte gegenüber den Erben zu verlieren (Art. 582 und 590 Schweizerisches Zivilgesetzbuch).
Schuldner und Faustpfandgläubiger des Verstorbenen, die eine Eingabe unterlassen, können für die Folgen verantwortlich gemacht werden und müssten mit einer Ordnungsbusse belegt werden. (A 3120[1])

8028 Zürich, 23. Oktober 1991 Notariat Fluntern-Zürich
Postfach 233, Zürich 7

Bénéfice d'inventaire – Sommation publique

(art. 580 et suivants du CCS)

Mlle von Allmen Anne-Christine, Croix-Fédérale 8, à La Chaux-de-Fonds, fille de ***von Allmen Jean-Paul***, fils de von Allmen Paul Hermann et de von Allmen née Roulet Cécile Mathilde, époux de von Allmen née Huguenin-Virchaux Anne-Marie Elisabeth, né le 8 mai 1933, originaire de Lauterbrunnen, domicilié Croix-Fédérale 8, à ***La Chaux-de-Fonds***, décédé le 5 octobre 1991 à La Chaux-de-Fonds, ayant réclamé l'inventaire prévu par les art. 580 et suivants du code civil suisse, le président du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds somme les créanciers et débiteurs du défunt, y compris les créanciers en vertu de cautionnement, de produire leurs créances et de déclarer leurs dettes au greffe du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds jusqu'au 31 décembre 1991 inclusivement.
Il est rappelé aux créanciers du défunt que s'ils négligent de produire leurs créances en temps utile, ils courent le risque (art. 582 2e alinéa et 590 1er alinéa du code civil) de perdre leurs droits contre les héritiers. (A 3292[2])

2300 La Chaux-de-Fonds, 7 novembre 1991 Le greffier du Tribunal: Jean-Claude Hess

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Büsa AG in Liquidation, Aarau

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Büsa AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in Aarau, hat am 4. November 1991 die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gesellschaftsgläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen binnen 2 Monaten seit der dritten Veröffentlichung dieses Beschlusses beim Liquidator Manfred Sanio, Zeiherstrasse 194, 5028 Ueken, anzumelden. (A 3330[1])

5000 Aarau, 4. November 1991 Der Liquidator

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

York Hannover Industrial Development AG, Altdorf

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der York Hannover Industrial Development AG, Altdorf, vom 5. November 1991 hat beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 40 070 600.– um Fr. 39 070 600.– auf Fr. 1 000 000.– herabzusetzen. Die Herabsetzung erfolgt durch Einzug und Vernichtung von 706 Namenaktien à Fr. 100.– nominell und 3900 Inhaberaktien à Fr. 10 000.– nominell.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche im Sinne von Art. 733 OR innert 2 Monaten seit der dritten Publikation beim Verwaltungsrat der York Hannover Industrial Development AG, Bahnhofstrasse 55, 6460 Altdorf, anzumelden. (A 3341[1])

6460 Altdorf, 12. November 1991 York Hannover Industrial Development AG: Der Verwaltungsrat

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Holding Sbike AG in Liquidation, Baar

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Holding Sbike AG vom 8. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung und Belegen bei der Holding Sbike AG in Liq., c/o Dr. Giorgio Bernardoni, Advokat, via Olgiati 6, 6904 Lugano, anzumelden. (A 3357[3])

6904 Lugano, 19. November 1991 Der Liquidator: Dr. Giorgio Bernardoni

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Sbike Diffusion SA in Liquidation, Baar

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Sbike Diffusion SA vom 8. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung und Belegen bei der Sbike Diffusion SA in Liq., c/o Dr. Giorgio Bernardoni, Advokat, via Olgiati 6, 6904 Lugano, anzumelden. (A 3355[3])

6904 Lugano, 19. November 1991 Der Liquidator: Dr. Giorgio Bernardoni

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Sbike SA in Liquidation, Baar

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Sbike SA vom 8. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung und Belegen bei der Sbike SA in Liq., c/o Dr. Giorgio Bernardoni, Advokat, via Olgiati 6, 6904 Lugano, anzumelden. (A 3356[3])

6904 Lugano, 19. November 1991 Der Liquidator: Dr. Giorgio Bernardoni

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Trafitec AG in Liquidation, Baden

Dritte Veröffentlichung

Die Trafitec AG mit Sitz in Baden hat an ihrer Generalversammlung vom 1. November 1991 die Auflösung und Liquidation beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator Peter Greutert, c/o Rocky Treuhand AG, Mellingerstrasse 1, 5401 Baden, anzumelden. (A 3331[1])

5401 Baden, 11. November 1991 Trafitec AG in Liquidation

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Immofonsa AG, Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Immofonsa AG, Basel, vom 6. November 1991, hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Immobag Immobilien AG, Basel, beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven der Immofonsa AG, Basel, sind gemäss Fusionsvertrag rückwirkend auf den vom 1. Januar 1991 auf die Immobag Immobilien AG, Basel, übergegangen. Die Firma Immofonsa AG Basel, ist aufgelöst. Die Gläubiger der aufgelösten Immofonsa AG, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Publikation, ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben schriftlich bei der Immobag Immobilien AG, Birsstrasse 38, 4052 Basel, anzumelden. Wird innert dieser Frist kein Begehren gestellt, wird angenommen, dass die Gläubiger mit dem Schuldnerwechsel einverstanden sind. (A 3312[1])

4052 Basel, 8. November 1991 Immofonsa AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Metinter AG in Liq. (Metinter SA en liq.) (Metinter Ltd. in liq.), Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. November 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich bei der Gesellschaft, Peter Merian-Strasse 10, 4002 Basel, anzumelden. (A 3342[1])

4002 Basel, 12. November 1991 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Tramax AG in Liquidation, Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin der Gesellschaft, der Atag Ernst & Young AG, Aeschengraben 9, 4002 Basel, anzumelden. (A 3343[1])

4002 Basel, 12. November 1991 Die Liquidatorin: Atag Ernst & Young AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Neue Heizöllager AG in Liquidation, Bern

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. September 1991 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung an den Liquidator, Jürg Hagmann, c/o Jaggi Treuhand AG, Casinoplatz 2, 3011 Bern, anzumelden. (A 3358[3])

3011 Bern, 19. November 1991 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Vereinigte Heizöllager AG in Liquidation, Bern

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. September 1991 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung an den Liquidator, Jürg Hagmann, c/o Jaggi Treuhand AG, Casinoplatz 2, 3011 Bern, anzumelden. (A 3359[3])

3011 Bern, 19. November 1991 Der Liquidator

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Speed-Karts AG, Birmensdorf

Dritte Veröffentlichung

An ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. November 1991 hat die Gesellschaft das Aktienkapital von Fr. 150 000.– auf Fr. 50 000.– herabgesetzt durch Rückzahlung von 100 Namenaktien zu Fr. 1000.–. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 50 000.–.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche im Sinne von Art. 733 OR innert 2 Monaten seit der dritten Publikation beim Verwaltungsrat der Speed-Karts AG, Zürcherstrasse 4, 8903 Birmensdorf, anzumelden. (A 3313[1])

8903 Birmensdorf, 11. November 1991 Speed-Karts AG: Der Verwaltungsrat

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Coopérative fruitière de Chamoson en liquidation, Chamoson

c/o Bureau Rieder Jean-Michel, case postale 53, 1955 Chamoson

Première publication
L'assemblée générale du 18 mai 1989 a décidé la dissolution et la liquidation de la société.
Les créanciers de cette dernière sont sommés de faire connaître par écrit leurs prétentions dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 3377³)

1955 Chamoson, 19 novembre 1991
Coopérative fruitière de Chamoson en liquidation

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Dominion Fiduciaria S.A. in liquidazione, Chiasso

Terza pubblicazione
L'assemblea generale degli azionisti ha deciso lo scioglimento e messa in liquidazione della società.
Tutti i creditori sono invitati a produrre i loro crediti o altre pretese per iscritto con relative pezze giustificative alla liquidatrice della società: Fidast Fiduciaria S.A., via Pioda 12, 6900 Lugano. (A 3315¹)

6900 Lugano, 6 novembre 1991
La liquidatrice: Fidast Fid. S.A.

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Promicom S.A. in liquidazione, Chiasso

Terza pubblicazione
L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 11 gennaio 1991 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.
I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Avv. Elio Fiscalini, corso S. Gottardo 14, 6830 Chiasso, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 3332¹)

6830 Chiasso, 14 novembre 1991
Il liquidatore: Avv. Elio Fiscalini

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Rurag AG in Liquidation, Chur

Dritte Veröffentlichung
An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. November 1991 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei Dr. D. Capaul, Quaderstrasse 7, 7000 Chur, anzumelden. (A 3314¹)

7000 Chur, 8. November 1991
Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Ravimatic SA, Crissier

Troisième publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 avril 1991 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois depuis la troisième publication, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Testor Treuhand AG, Bahnhofplatz 9, 8023 Zürich. (A 3344¹)

1023 Crissier, 12 novembre 1991
La liquidatrice: Testor Treuhand AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Sharp Equipment AG in Liquidation, Dällikon

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Johann Koch, Sharp Equipment AG in Liquidation, Langwiesenstrasse 7, Postfach, 8108 Dällikon, anzumelden. (A 3345¹)

8108 Dällikon, 12. November 1991
Sharp Equipment AG in Liquidation

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Akikol AG, Freiburg

Erste Veröffentlichung
Die Gesellschaft hat am 8. November 1991 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 10. Dezember 1991 beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Bruno Schaer, Bundackerstrasse 132, 3047 Bremgarten, anzumelden. (A 3379³)

1700 Freiburg, 13. November 1991
Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Rossignol Ski Trading S.A., Fribourg

Troisième publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 7 novembre 1991 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, à la société en liquidation, c/o Etude des Notaires Andrey, rue Hans-Fries 1, 1701 Fribourg. (A 3316¹)

1701 Fribourg, 7 novembre 1991
Les liquidateurs

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Sifo Global S.A., Fribourg

Première publication
Par décision du 29 octobre 1991, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Sifo Global S.A., en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains de la société liquidatrice la Fiduciaire Fischer S.A., à Genève, route de Frontenex 62. (A 3380³)

1700 Fribourg, 19 novembre 1991
La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Speds, Société pour l'exportation des sucres S.A., Fribourg

Troisième publication
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 5 novembre 1991, la dissolution de la société a été prononcée.
Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société, Grand-Rue 56, 1700 Fribourg 2, Etude de Maîtres Lenz & Staehelin, avocats. (A 3346¹)

1700 Fribourg 2, 11 novembre 1991
Le liquidateur: Edouard F. Iselin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Milchverwertungsgenossenschaft Fuhren-Gadmen, Gadmen

Erste Veröffentlichung
Die Generalversammlung vom 8. August 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Präsident Hans Moor-Plattner, Obermaad, 3863 Gadmen, zu melden. (A 3378³)

3863 Gadmen, 12. November 1991
Milchverwertungsgenossenschaft Fuhren-Gadmen
Der Vorstand

Réduction du capital social et appel aux créanciers, conformément à l'art. 733 CO

Amal Finance Corporation, Genève

Troisième publication
Dans son assemblée générale extraordinaire du 8 novembre 1991 la société a décidé de réduire son capital social de fr. 1 500 000.– à fr. 150 000.–, par le remboursement d'une somme de fr. 900.– sur chacune des 1500 actions de fr. 1000.– au porteur de la société.
Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans un délai de deux mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leurs créances auprès de KPMG Fides Peat, avenue Rumine 37, 1005 Lausanne (organe de contrôle) et exiger d'être désintéressés ou garantis. (A 3333¹)

1200 Genève, 8 novembre 1991
Le conseil d'administration

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

CCM Computerized Capital Management S.A., Genève

Deuxième publication
Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 novembre 1991, la dissolution de la société a été prononcée.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis au siège de la société en liquidation, à 1201 Genève, rue du Mont-Blanc 4, à l'attention de M. Gian Piero Cantatore. (A 3280²)

1201 Genève, 6 novembre 1991
Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Fidelity SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 octobre 1991 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
Les créanciers de cette dernière sont invités à produire leurs créances par écrit, en main de la liquidatrice, ATAG Ernst & Young SA, rue d'Italie 6, 1204 Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 3281²)

1204 Genève, 12 novembre 1991
La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Promocean S.A., Genève

Première publication
Par décision du 29 octobre 1991, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Promocean S.A., en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains de la société liquidatrice la Fiduciaire Fischer S.A., à Genève, route de Frontenex 62. (A 3382³)

1200 Genève, 19 novembre 1991
La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Sertor Genève SA, Genève

Première publication
L'assemblée générale extraordinaire du 12 novembre 1991 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains du liquidateur, Jean-Claude Emmel, chemin des Semailles 23, 1212 Petit-Lancy, jusqu'au 20 décembre 1991, sous peine de forclusion. (A 3381³)

1200 Genève, 13 novembre 1991
Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Perly-Levant 3, Genève

Première publication
Par décision du 6 novembre 1991 la S.I. Perly-Levant 3 a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances avant le 31 décembre 1991, en mains du liquidateur, Walter Stabler, p. a. Régie du Centre SA, rue de la Madeleine 8, 1204 Genève. (A 3360³)

1204 Genève, 19 novembre 1991
Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société de l'Immeuble Rue David Dufour 4, Genève

Première publication
Par décision du 6 novembre 1991 la Société de l'Immeuble Rue David Dufour 4, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances avant le 31 décembre 1991, en mains du liquidateur, Walter Stabler, p. a. Régie du Centre SA, rue de la Madeleine 8, 1204 Genève. (A 3361³)

1204 Genève, 19 novembre 1991
Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Uncea Food Products S.A., en liquidation, Genève

Troisième publication
Lors de son assemblée générale extraordinaire du 5 novembre 1991, la société a décidé sa dissolution.
Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur, Hans Jörg Meier à l'adresse de la société à Genève, rue du Mont-Blanc 17. (A 3317¹)

1207 Genève, 14 novembre 1991
Le liquidateur: Hans Jörg Meier

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Innovac AG (Innovac S.A.) (Innovac Ltd.) (Innovac Inc.) in Liquidation, Glattbrugg

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 8. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen gemäss Art. 742/748 OR bis zum 31. Dezember 1991 mit Begründung bei der Vertreterin des Liquidators, Legatrust AG, Gotthardstrasse 18, 6300 Zug, anzumelden. (A 3334¹)

6300 Zug, 8. November 1991
Die Liquidatorin: Legatrust AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Ilanzer Verwaltungs-AG in Liq., Ilanz

Erste Veröffentlichung
Die Firma Ilanzer Verwaltungs-AG, mit Sitz in Ilanz, ist durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Oktober 1991 aufgelöst worden und in Liquidation getreten.
Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden unter Hinweis auf Art. 742 Abs. 2 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation beim Liquidator, Dr. Robert Martin Schwarz, Langenjohnstrasse 9, 7000 Chur, anzumelden. (A 3383³)

7000 Chur, 14. November 1991
Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Berguer et Haemmerli, Bureau d'architectes S.A. en liquidation, Lausanne

Première publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 1er octobre 1991 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains du liquidateur Jean-Pierre Défago, p. a. Cabinet Fiscal Jean-Pierre Défago S.A., à Pully, avenue du Général-Guisan 111. (A 3352³)

1000 Lausanne, 31 octobre 1991
Le liquidateur: Jean-Pierre Défago

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Calitec Holding S.A. en liquidation, Lausanne

Première publication
Dans son assemblée générale extraordinaire la société a décidé sa dissolution et entrée en liquidation.
Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances, au plus tard un mois après la troisième publication, entre les mains du liquidateur, Pierre Beauverd, rue des Epinettes 17, 1227 Carouge. (A 3384³)

1227 Carouge, 19 novembre 1991
Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Elvor S.A. en liquidation, Lausanne

Première publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 16 octobre 1991 a décidé la dissolution de la société et sa mise en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en main de la liquidatrice: Marguerite Goldenblum, avenue Tissot 12, 1006 Lausanne. (A 3354³)

1006 Lausanne, 19 novembre 1991
La liquidatrice: Marguerite Goldenblum

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Fincorec S.A. en liquidation, Lausanne

Troisième publication
L'assemblée générale extraordinaire du 2 juillet 1991 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, c/o Marc Hoffer & Associés S.A., place de la Palud 13, à Lausanne. (A 3320¹)

1000 Lausanne, 14 novembre 1991
La liquidatrice: Marc Hoffer & Associés S.A.

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Refrisa S.A. en liquidation, Lausanne

Troisième publication
L'assemblée générale extraordinaire du 2 juillet 1991 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, c/o Marc Hoffer & Associés S.A., place de la Palud 13, à Lausanne. (A 3319[1])

1000 Lausanne, 14 novembre 1991 — La liquidatrice: Marc Hoffer & Associés S.A.

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Telline Services S.A. en liquidation, Lausanne

Troisième publication
L'assemblée générale extraordinaire du 2 juillet 1991 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, c/o Marc Hoffer & Associés S.A., place de la Palud 13, à Lausanne. (A 3318[1])

1000 Lausanne, 14 novembre 1991 — La liquidatrice: Marc Hoffer & Associés S.A.

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Dean Witter Reynolds SA in liq., Lugano

Terza pubblicazione
Con decisione dell'assemblea generale straordinaria dell'8 novembre 1991 la società è stata messa in liquidazione, per cui sussiste solo, sotto la ragione sociale Dean Witter Reynolds SA in liquidazione.
Conformemente all'art. 742 CO, i creditori sono invitati a notificare per iscritto le loro pretese verso la società, con relativi documenti giustificativi, entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso.
Le notifiche vanno inviate alla liquidatrice, Silvia Gütermann, c/o Gütermann Partners SA, strada di Gandria 57, 6976 Castagnola. (A 3321[1])

6976 Castagnola, 14 novembre 1991 — La liquidatrice

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Egifra S.A., Lugano

Terza pubblicazione
Con decisione assembleare del 7 novembre 1991, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.
I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.
Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo del liquidatore Pierre Louis Casella, via H. Dunant 13, 6900 Massagno. (A 3348[1])

6900 Massagno, 12 novembre 1991 — Il liquidatore: Pierre Louis Casella

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Lybra Investment SA. in liquidazione, Lugano

Prima pubblicazione
Con decisione assembleare del 28 ottobre 1991 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.
I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti al liquidatore unico Dott. Gianni Orsatti, via Canevascini 26, 6900 Lugano, nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso. (A 3362[3])

6900 Lugano, 12 novembre 1991 — Il liquidatore: Dott. Gianni Orsatti

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Movercher S.A. in liquidazione, Lugano

Terza pubblicazione
L'assemblea generale straordinaria dell'11 novembre 1991 ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società.
La liquidazione sarà operata sotto la denominazione di Movercher S.A. in liquidazione.
I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti per iscritto entro 60 giorni dalla terza pubblicazione presso il liquidatore, Dott. Lorenzo Gilardoni, via al Forte 2, 6901 Lugano. (A 3347[1])

6901 Lugano, 11 novembre 1991 — Il liquidatore: Dott. Lorenzo Gilardoni

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Rovigo SA in liquidazione, Lugano

Prima pubblicazione
L'assemblea generale straordinaria degli azionisti dell'8 novembre 1991 ha deliberato lo scioglimento della società.
Eventuali creditori della società sono diffidati a notificare i loro crediti entro un mese al liquidatore della società, via Simen 3, 6904 Lugano. (A 3385[3])

6904 Lugano, 11 novembre 1991 — Il liquidatore

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Baugenossenschaft Bella Vista in Liquidation, Luzern

Dritte Veröffentlichung
Laut Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. August 1991 hat die Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Jack Isenegger, Winkelriedstrasse 25, 6003 Luzern, anzumelden. (A 3336[1])

6003 Luzern. 14. November 1991 — Der Liquidator: Jack Isenegger

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Baugenossenschaft Sonnenblick in Liquidation, Luzern

Dritte Veröffentlichung
Laut Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. August 1991 hat die Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Jack Isenegger, Winkelriedstrasse 25, 6003 Luzern, anzumelden. (A 3335[1])

6003 Luzern. 14. November 1991 — Der Liquidator: Jack Isenegger

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Baugenossenschaft Tannenfels in Liquidation, Luzern

Dritte Veröffentlichung
Laut Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. August 1991 hat die Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Jack Isenegger, Winkelriedstrasse 25, 6003 Luzern, anzumelden. (A 3337[1])

6003 Luzern. 14. November 1991 — Der Liquidator: Jack Isenegger

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Studia AG in Liquidation, Männedorf

Dritte Veröffentlichung
An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. Oktober 1991 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form beim Liquidator der Trend Vertriebs AG in Liquidation, Dr. Hans Nussbaumer, Allenbergstrasse 41, 8708 Männedorf, anzumelden. (A 3349[1])

8708 Männedorf, 12. November 1991 — Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Façades Industrielles SA (Industrie Fassaden AG), Monthey

Troisième publication
Conformément à l'art. 742 al. 2 CO, les créanciers de la société Façades Industrielles SA (Industrie Fassaden AG), de siège social à Monthey, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 12 novembre 1991 et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication auprès du liquidateur soussigné. (A 3350[1])

1870 Monthey, 15 novembre 1991 — Fiduciaire René Kunzlé, avenue de la Gare 24, Monthey

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Telemorges S.A., Morges

Première publication
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 1er novembre 1991, la dissolution de la société a été prononcée.
Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société à Morges, Riond-Bosson 13. (A 3353[3])

1110 Morges, 1er novembre 1991 — Les liquidateurs

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Vontex AG in liquidazione, Roveredo GR

Prima pubblicazione
L'assemblea generale straordinaria degli azionisti dell'8 novembre 1991 ha deliberato lo scioglimento della società.
Eventuali creditori della società sono diffidati a notificare i loro crediti entro un mese al liquidatore della società, via Simen 3, 6904 Lugano. (A 3386[3])

6904 Lugano, 11 novembre 1991 — Il liquidatore

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Rehil AG in Liquidation, Rüschlikon

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. August 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes beim Liquidator, Dr. Thomas Scheurer, Dufourstrasse 31, 8008 Zürich, anzumelden. (A 3387[3])

8008 Zürich, 14. November 1991 — Der Liquidator: Dr. Thomas Scheurer

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

HTR Treuhand & Verwaltungs AG in Liquidation, Spreitenbach

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin, Jacqueline Häuselmann, Baumgartenstrasse 4, 8957 Spreitenbach, anzumelden. (A 3351[1])

8957 Spreitenbach, 15. November 1991 — Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Majamo AG (SA) in Liq., Zollikerberg

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. September 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Jakob Schellenberg, Im Ahorn 12, 8125 Zollikerberg, anzumelden. (A 3363[3])

8125 Zollikerberg, 11. November 1991 — Der Liquidator: J. Schellenberg

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Ecomaren AG, in liquidation, Zug

Zweite Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Roland Dufour, chemin du Champ-d'Anier 9, 1209 Genf, anzumelden. (A 3294[2])

1209 Genf, 12. November 1991 — Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Finsur Ltd. in Liquidation, Zug

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. November 1991 der obgenannten Gesellschaft hat die Liquidation der Firma beschlossen.
Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgerufen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation schriftlich an den Liquidator zu richten. Liquidator ist Herr Max Peterhans, Rebmatt 3, 6317 Oberwil. (A 3364[3])

6317 Oberwil, 19. November 1991 — Peterhans Treuhand AG: Max Peterhans

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Prodigal Productions Zug in Liquidation, Zug

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juli 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen von der dritten Berkanntmachung an ihre Ansprüche schriftlich und begründet beim Liquidator, Rechtsanwalt lic. iur. Urs M. Walter, Baarerstrasse 6, 6301 Zug, anzumelden. (A 3323[1])

6301 Zug, 7. November 1991 — Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

SAK Oilfield Technical Services Ltd. in Liquidation, Zug

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juli 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an ihre Ansprüche schriftlich und begründet beim Liquidator, Rechtsanwalt lic. iur. Urs M. Walter, Baarerstrasse 6, 6301 Zug, anzumelden. (A 3322[1])

6301 Zug, 7. November 1991 — Der Liquidator

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Virovahl SA, Zug

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Virovahl SA, Zug, vom 11. November 1991 hat die Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 1 000 000.– auf Fr. 50 000.– durch Annullierung und Vernichtung von 950 Aktien, welche zu 100% liberiert sind, beschlossen. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.
Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen am Sitze der Gesellschaft anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3338[1])

6300 Zug, 11. November 1991 — Virowahl SA

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Immobiliare Maruska A.G. in liquidazione, Zuoz

Prima pubblicazione
Con decisione assembleare del 12 novembre 1991 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.
I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.
Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore, Dott. Severo Antonini, c/o Fiduciaria Antonini SA, viale C. Cattaneo 1, 6901 Lugano. (A 3365[3])

6901 Lugano, 12 novembre 1991 — Il liquidatore: Dott. Severo Antonini

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Avonil AG in Liquidation, Zürich

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Herr Dr. Louis-Ch. Eberle, Gerechtigkeitsgasse 23, 8002 Zürich, wird zum Liquidator bestimmt.
Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist dem unterzeichneten Liquidator anzumelden. (A 3324[1])

8002 Zürich, 8. November 1991 — Der Liquidator: Dr. Louis-Ch. Eberle

Diffida ai creditori in seguito a fusione conformemente all'art. 748 CO

Bank Innova Zürich AG, Zurigo

Prima pubblicazione
Con decisione assembleare del 1° ottobre 1991, la società ha deciso la propria fusione con la Banca del Gottardo in Lugano, sulla base del contratto di fusione del 1° ottobre 1991.
La Banca del Gottardo ha assunto a titolo universale attivo e passivo della Bank Innova Zürich AG, conformemente alle disposizioni dell'art. 748 CO e come da bilancio di fusione del 31 luglio 1991.
La Bank Innova Zürich AG è sciolta. (FUSC dell'11. 11. 1991, n. 218).
I creditori della Bank Innova Zürich AG, sono invitati a notificare i loro crediti, in conformità a quanto previsto dall'art. 748 CO, alla Banca del Gottardo, viale Stefano Franscini 8, Lugano, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.
In mancanza di detta notifica nel termine impartito, la Banca del Gottardo diventerà sola debitrice nei confronti dei creditori della Bank Innova Zürich AG. (A 3366[3])

6900 Lugano, 11 novembre 1991 — Banca del Gottardo

Marken–Marques–Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum–Office fédéral de la propriété intellectuelle–Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen–Enregistrements et renouvellements–Registrazioni e rinnovi

Date de dépôt: 3 août 1990 **386637**
St. Christopher Inc., Nishi-Azabu Mitsui Bldg., 4-17-30 Nishi-Azabu, Minato-ku, **Tokyo** (Japon)

St.Christopher

Fourre-tout en tissu et en plastique, sacs de sport, porte-monnaie, bourses, porte-clés, portefeuilles, parapluies, pochettes, sacs à chaussures. Robes et jupes de tennis, t-shirts, shorts, blazers pour hommes, pulls de sport, chaussettes, serre-tête, bandes pour le poignet, foulards, bandeaux, sweat-shirts, combinaisons, combinaisons chauffantes, pullovers, coupe-vent, peignoirs, visières pour le tennis, casquettes, chaussures de tennis, cravates pour hommes, linges de bain (serviettes), costumes de bain. Balles de tennis, sacs pour raquettes de tennis, clubs de golf, sacs de golf.
Cl. int. **18, 25, 28**
Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 20. August 1990 **386638**
Birkenmeier KG. GmbH + Co. Baustoffwerke, D-Merzhausen bei Freiburg i. Br. (Bundesrepublik Deutschland)

La Linia

Pflastersteine; Pflaster- und Gartenplatten; Bordsteine; Stufenelemente und -blöcke sowie vorgefertigte Bauelemente aus Beton, insbesondere zur Herstellung von Treppenstufen und Palisaden; Mauersteine.
Int. Kl. **19**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. August 1990 **386639**
Birkenmeier KG. GmbH + Co. Baustoffwerke, D-Merzhausen bei Freiburg i. Br. (Bundesrepublik Deutschland)

STEIN+DESIGN

Pflastersteine, Pflaster- und Gartenplatten, Bordsteine, Randbegrenzungssteine, Beeteinfassungssteine, Gartenmauer- und Mauersteine, Stufenelemente und -blöcke und Stufensteine, Palisaden aus Stein oder Beton sowie Bauelemente aus Beton, insbesondere zur Herstellung von Treppenstufen, von Palisaden, von Schallschutzwänden und von Böschungs- oder Hangbefestigungswänden, von Gartenbegrenzungen und -zäunen; Möbel aus Beton zur Aufstellung in Fussgängerzonen, Parks und Gärten, insbesondere Bänke, Tische, Laternen, Gartenleuchten, Abfallbehälter, Fahrradständer, Blumentröge, Absperr-Poller, Pergolen.
Int. Kl. **11, 19, 20**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. August 1990 **386640**
Birkenmeier KG. GmbH + Co. Baustoffwerke, D-Merzhausen bei Freiburg i. Br. (Bundesrepublik Deutschland)

Gartenideen
STEIN+DESIGN

Pflastersteine, Pflaster- und Gartenplatten, Bordsteine, Randbegrenzungssteine, Beeteinfassungssteine, Gartenmauer- und Mauersteine, Stufenelemente und -blöcke und Stufensteine, Palisaden aus Stein oder Beton sowie Bauelemente aus Beton, insbesondere zur Herstellung von Treppenstufen, von Palisaden, von Schallschutzwänden und von Böschungs- oder Hangbefestigungswänden, von Gartenbegrenzungen und -zäunen; Möbel aus Beton zur Aufstellung in Fussgängerzonen, Parks und Gärten, insbesondere Bänke, Tische, Laternen, Gartenleuchten, Abfallbehälter, Fahrradständer, Blumentröge, Absperr-Poller, Pergolen.
Int. Kl. **11, 19, 20**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. September 1991 **386641**
CBM Kabushiki Kaisha, 1-48, 1-chome, Okubo, Shinjuku-ku, **Tokyo** (Japan)

JCBM

Fernsehgeräte, Radiogeräte, Tonbandgeräte, Compact-Disc-Geräte, Telefonapparate, Telefaxgeräte, Videogeräte, Tonbänder, Druckapparate, elektrofotografische Kopierapparate, Computer und deren Peripheriegeräte, angewandte elektronische Anzeigeapparate, Rechenmaschinen, Registrierkassen, klinische Thermometer. Uhren, Standuhren und andere Zeitmessinstrumente, Uhrenarmbänder, Uhrengehäuse, Uhrenketten; Schmuckwaren, insbesondere Halsketten, Ohrringe und Ringe aus Edelmetallen, Krawattennadeln aus Edelmetallen.
Int. Kl. **9, 14**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 22. Oktober 1990 **386642**
The Stanley Works, 1000 Stanley Drive, **New Britain** (CT 06050, Vereinigte Staaten von Amerika)

STANLEY

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **341576.** Schutz ab 22. Oktober 1990.

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke. Unedle Metalle und deren Legierungen, Baumaterialien aus Metall; transportable Bauten aus Metall; Metalltüren; Fenster; Schlosserwaren, Eisenwaren und Kleineisenwaren einschliesslich solcher für Formrahmen, für Kästen, für Schränke, für Türen und Tore, für Fenster und für Wohnräume; Klammern und Zwingen, Schnappverschlüsse, Scharniere, Schliessvorrichtungen, Vorhängeschlösser; Geldkassetten und -schränke; Metalldrähte und -reifen zum Heften, Verdrahten und Umreifen; Geräte zum Heften, Nieten, Nageln, Binden, Umreifen und Verdrahten. Werkzeugmaschinen; hydraulisch, elektrisch, batterie- und pressluftbetriebene Werkzeuge und ihre Bestandteile; Befestigungsgeräte einschliesslich Heft-, Niet-, Schraub- und Nagelmaschinen und ihre Bestandteile; Kompressoren und ihre Bestandteile; Geräte zum Verschliessen und Versiegeln von Karton; Geräte zum Umreifen von Warenbehältern; Geräte für das Heissaufbringen von Klebstoffen. Handbetätigte Werkzeuge und Geräte, sowie ihre Bestandteile. Elektrische Signal- und Kontrollgeräte für die Überwachung von Ein- und Ausgängen; automatische Tür- und Toröffnungs- und Schliessgeräte und ihre Bestandteile; Alarmvorrichtungen und automatische Überwachungs- und Sicherheitsanlagen; Messgeräte. Schreibwaren, Klebstoffe für Haushaltzwecke; Büroartikel, nämlich Heftmaschinen, feste und drehbare Aktentablare und -ablagen, Bleistiftspitzer; Projektplangeräte; Überzugsfolien, einschliesslich Schrumpffolien und -hüllen; Verpackungsgeräte.
Int. Kl. **1, 6 bis 9, 16, 17, 21**
Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 2 novembre 1990 **386643**
Pelicano Promotion SA, 23, rue des Lattes, **1217 Meyrin**

Rapido miam

Appareils de cuisson et de réfrigération pour aliments, notamment bacs refroidisseurs, bacs à glace, bouilloires, bains-marie; ustensiles et récipients portatifs pour la cuisine, notamment passoires, assiettes, louches, bols, coupes, marmites, récipients à sauce et batteries de cuisine; chaînes intégrées comprenant plusieurs appareils de cuisson et de réfrigération, ainsi que des récipients et les ustensiles susmentionnées; produits alimentaires inclus en classe 30, notamment préparations faites de céréales, pâtes alimentaires, ravioli, assaisonnements pour pâtes, épices, sauces, pâtisseries et glaces comestibles.
Cl. int. **11, 21, 30**
Fabrication et commerce.
Revendication de couleur: Rouge, noir, jaune et blanc.

Hinterlegungsdatum: 1. November 1990 **386644**
Imago Group, Inc., c/o Mr. Paul Hutchinson, 10 Banks Farm Road, **Bedford** (NY 10506, Vereinigte Staaten von Amerika)

(ĭ·mä′gō)

Audio- und Videoplatten, Audio- und Videobänder und -kassetten, Digitalaudiobänder, Compact Discs.
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. November 1990 **386645**
Gadelius Sunrod AB, S-175 02 Järfälla 2 (Schweden)

SUN ROD

Erneuerung mit Übertragung von Götawerken Energy Aktiebolag, Göteborg (Schweden), der Marke Nr. **249297.** Schutz ab 3. November 1990.

Wärmeaustauscher für Übertragung von Wärme zwischen verschiedenen Arten von Medien, nämlich Gas, Flüssigkeit und/oder Dampf.
Int. Kl. **11**
Fabrikation und Handel.

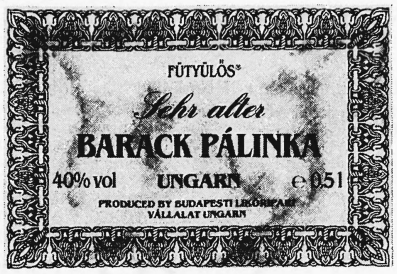
Hinterlegungsdatum: 19. November 1990 **386646**
Budapesti Likőripari Vállalat, Ipar u. 15–21, **H-Budapest IX.** (Ungarn)

Pflaumenbranntwein ungarischer Herkunft.
Int. Kl. **33**
Fabrikation und Handel.
Farbenanspruch: blau, rot, weiss, grün, schwarz, silber.

Hinterlegungsdatum: 19. November 1990 **386647**
Budapesti Likőripari Vállalat, Ipar u. 15–21, **H-Budapest IX.** (Ungarn)

Aprikosenbranntwein ungarischer Herkunft.
Int. Kl. **33**
Fabrikation und Handel.
Farbenanspruch: rot, weiss, grün, schwarz, gelb, orange.

Hinterlegungsdatum: 19. November 1990 **386648**
Budapesti Likőripari Vállalat, Ipar u. 15–21, **H-Budapest IX.** (Ungarn)



Aprikosenbranntwein ungarischer Herkunft.
Int. Kl. **33**
Fabrikation und Handel.
Farbenanspruch: golden, schwarz, orange.

Date de dépôt: 22 novembre 1990 **386649**
Vins et Spiritueux Richelieu, Société Anonyme, Kreuzstrasse 26, **8008 Zurich**

Renouvellement de la marque no **252380.** Protection à partir du 22 novembre 1990.

Cognac.
Int. Kl. **33**
Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 22. November 1990 **386650**
Katayama Chain Co., Ltd., 15–18, 4-chome, Shinmachi, Nishi-ku, **Osaka** (Japan)

KANA

Ketten, Kettenzahn- und Kettenspannräder einschliesslich Antriebsketten für Maschinen und andere als für Landfahrzeuge, soweit in den Klassen 6 und 7 enthalten.
Int. Kl. **6, 7**
Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 19 novembre 1990 **386651**
Etablissements Ed. Cherix et Filanosa S.A., 3, avenue Viollier, **1260 Nyon**

filanosa

Imprimés de toutes sortes, articles de papeterie en plastique. Articles de reliure.
Cl. int. **16**
Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 19 novembre 1990 **386652**
Etablissements Ed. Cherix et Filanosa S.A., 3, avenue Viollier, **1260 Nyon**

REXEL filanosa

Renouvellement de la marque no **246545.** Protection à partir du 5 juin 1990.

Articles de papeterie en plastique. Articles de reliure.
Cl. int. **16**
Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 14. November 1990 **386653**
Gabriele Paland und Karin Dieterle, Schlossstrasse 1, **D-7531 Neuhausen-Hamberg** (Bundesrepublik Deutschland)

Schmuckwaren aus Edelmetallen.
Int. Kl. **14**
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8687.

Hinterlegungsdatum: 21. November 1990 **386654**
Baghdadi & Co, Neumattstrasse 29, **5000 Aarau**

baghdadi

Damenoberkleider: Röcke, Jupes, Hosen, Bermudas, Shorts, Blusen, Hemden, Jacken, Strickjacken, Bolero, Gilet, Mäntel, T-Shirts, Sweat-Shirts, Pullovers; Foulards; Phantasieschmuck.
Int. Kl. **14, 25**
Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 27 novembre 1990 **386655**
Electro Gold Company S.A., 2336 Les Bois

EGC

Bijoux en métaux précieux.
Cl. int. **14**
Fabrication et commerce.
Poinçon de maître: no 20198.

Date de dépôt: 17 août 1990 **386656**
Atelier 5, Sciarini et Kooger, 5, rue St-Victor, **1227 Carouge GE**

Bijoux en métaux précieux.
Cl. int. **14**
Fabrication et commerce.
Poinçon de maître: no 20165.

Hinterlegungsdatum: 29. August 1989 **386657**
K..G.H. Jewellery Ltd., Katzenelson Strasse 73/G, **Givatayim 53270** (Israel)

KGH

Schmuckwaren aus Edelmetall.
Int. Kl. **14**
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8689.

Date de dépôt: 12 octobre 1990 **386658**
Société de fabrication Maty S.F.M., 2, rue Gay Lussac, B.P. 1539, **F-25000 Besançon Cedex** (France)

SFM

Bijouterie en métaux précieux.
Cl. int. **14**
Fabrication et commerce.
Poinçon de maître: no 8688.

Hinterlegungsdatum: 15. Oktober 1990 **386659**
Hans-Peter Ramseyer, Gruberstrasse 14, **3006 Bern**

Che

Schmuck aus Edelmetallen.
Int. Kl. **14**
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 20197.

Date de dépôt: 9 novembre 1990 **386660**
Norbert Waldherr, 8, Petits-Monts, **2400 Le Locle**

Bijoux en métaux précieux.
Cl. int. **14**
Fabrication et commerce.
Poinçon de maître: no 20199.

Date de dépôt: 31 octobre 1989 **386661**
Tissot S.A., 17, chemin des Tourelles, **2400 Le Locle**

Tissot
FAB. SUISSE
SWISS
MADE

Boîtiers de montres de fabrication suisse.
Cl. int. **14**
Fabrication et commerce.
Poinçon de maître: no 20200.

Hinterlegungsdatum: 2. September 1991 **386662**
Bumann-Fruits AG, Haus Rosa, **3906 Saas Fee**

resisto®

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide. Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Salatsaucen; Konserven. Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen; Gewürze. Kühleis. Biere; Mineralwässer und kohlesäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
Int. Kl. **5, 29, 30, 32**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. November 1990 **386663**
Audeno AG, Meriedweg 7, Postfach 4746, **3127 Niederwangen b. Bern**

AUDENO AG

Computer-Software
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. November 1990 **386664**
Acushnet Company, 700 Belleville Avenue, **New Bedford** (MA, Vereinigte Staaten von Amerika)

Erneuerung der Marke Nr. **251728.** Schutz ab 23. November 1990.

Sportartikel; Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhen und Pantoffeln.
Int. Kl. **25, 28**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 26. November 1990 **386665**
Global & Yuasa Battery Co. Ltd., 935–40, Bangbae Dong, Kangnam-ku, **Seoul** (Republik Korea)

Batterien und Akkumulatoren, Akkumulatoren- und Batteriegehäuse, Batterieladegeräte sowie Bestand- und Zubehörteile zu den vorgenannten Waren, soweit in Klasse 9 enhalten.
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. November 1990 **386666**
Belz Apparate AG, Gärtnerweg 7, **9403 Goldach**

Erneuerung der Marke Nr. **249873.** Schutz ab 23. November 1990.

Seifenspender und Seifen sowie kosmetische Produkte aller Art.
Int. Kl. **3, 21**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. November 1990 **386667**
Lehmar AG, Aeussere Mutten 8, **4512 Bellach**

Schiffe und Boote, insbesondere Polyester- und Holzboote, namentlich Polizei-, Rettungs-, Ölwehr-, Sport- und Arbeitsboote, Bootsmotore.
Int. Kl. **7, 12**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 26. November 1990 **386668**
Roto, E. Peier & Co, Untere Dünnernstrasse 63, **4612 Wangen b. Olten**

Ölfeuerungs-Einrichtungen, Ölbrenner, Apparate zur Heizung von Öfen aller Art.
Int. Kl. **11**
Fabrikation und Handel.
Farbenanspruch: schwarz/rot.

Hinterlegungsdatum: 27. November 1990 **386669**
Glur Communications Electronic + Antennenbau AG, Aeschistrasse 25, **3110 Münsingen**

glur Electronic Protector

Überspannungsschutzgerät mit Netzentstörfilter zum Schützen gegen Blitzeinschläge bei allen elektronischen Geräten und Apparaten.
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 27. November 1990 **386670**
Glur Communications Electronic + Antennenbau AG, Aeschistrasse 25, **3110 Münsingen**

glur Soft-Starter

Starthilfe beim Einschalten ans elektrische Stromnetz von Leistungstransformatoren und Motoren.
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 3 janvier 1991 **386671**
Vifor-Pharma S.A., 10, route de Moncor, **Villars-sur-Glâne;** adresse pour la correspondance: Case postale 1067, 1701 Fribourg

Mucolib

Médicaments.
Cl. int. **5**
Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 26 novembre 1990 **386672**
Vifor-Pharma S.A., 10, route de Moncor, **Villars-sur-Glâne;** adresse pour la correspondance: Case postale 1067, 1701 Fribourg

Mucofor

Médicaments.
Cl. int. **5**
Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 14. August 1991 **386673**
Lamaco Holding Aktiengesellschaft, 9490 Vaduz (Liechtenstein)

Baumaterialien, nicht aus Metall.
Int. Kl. **19**
Fabrikation und Handel.
Farbenanspruch: schwarz/rot.

Data del deposito: 8 aprile 1991 **386674**
Arisco S.A., via Moscia 6, **6612 Ascona**

Preparati per la sbianca e altre sostanze per il bucato, preparati per pulire, lucidare, sgrassare e abradere, saponi, profumeria, olii essenziali, cosmetici, lozioni per capelli, dentifrici. Montature per occhiali, occhiali da sole, astucci per occhiali.
Cl. int. **3, 9**
Fabbricazione e commercio.

Hinterlegungsdatum: 11. April 1991 **386675**
Max Bersinger AG, Zürcherstrasse 505, **9015 St. Gallen**

Kerzen. Musikinstrumente. Papier, Schreibwaren, Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltzwecke, Büroartikel, Spielkarten. Leder und Lederimitationen, sowie Waren aus Leder oder Lederimitationen, nämlich Reisekoffer und Handkoffer; Regenschirme, Spazierstöcke. Glas-, Porzellan- und Steingutwaren für Haushalt, Küche und Büro; Kunstgegenstände aus Glas, Porzellan und Steingut; alle Waren, soweit sie in Klasse 21 enthalten sind. Bekleidungsstücke, Kopfbedeckungen. Spiele, Spielzeug, Christbaumschmuck.
Int. Kl. **4, 15, 16, 18, 21, 25, 28**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. April 1991 **386676**
Max Bersinger AG, Zürcherstrasse 505, **9015 St. Gallen**

Kerzen. Musikinstrumente. Papier, Schreibwaren, Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltzwecke, Büroartikel, Spielkarten. Leder und Lederimitationen, sowie Waren aus Leder oder Lederimitationen, nämlich Reisekoffer und Handkoffer; Regenschirme, Spazierstöcke. Glas-, Porzellan- und Steingutwaren für Haushalt, Küche und Büro; Kunstgegenstände aus Glas, Porzellan und Steingut; alle Waren, soweit sie in Klasse 21 enthalten sind. Bekleidungsstücke, Kopfbedeckungen. Spiele, Spielzeug, Christbaumschmuck.
Int. Kl. **4, 15, 16, 18, 21, 25, 28**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 22. April 1991 **386677**
SFT AG Spontanfördertechnik, Tannenwiesenstrasse 5, **8570 Weinfelden**

Maschinen, Sortiereinrichtungen, Förderanlagen und -systeme, insbesondere zum nichtkontinuierlichen Fördern von Waren und deren Teile soweit in Klasse 7 enthalten, sowie Steuer-, Mess-, Zähl- und Kontrolleinrichtungen; Montageautomaten soweit in Klasse 7 enthalten. Fahrbare Geräte zum Bewegen, Transportieren und Lagern von Gütern, soweit in Klasse 12 enthalten.
Int. Kl. **7, 9, 12**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. Juni 1991 **386678**

Cerberus AG, Alte Landstrasse 411, **8708 Männedorf**

CERBERUS

Elektrische und elektronische Apparate und Instrumente (soweit in Klasse 9 enthalten). Elektrische Warnanlagen und Zustandsfühler, Licht- und Infrarotschranken, Ultraschall- und Vibrationssender und -empfänger, elektrische Signalzentralen, Feuermelder, Einbruchmelder, Alarm- und Meldeanlagen; Brandgas-, Gas-, Rauch-, Aerosol-, Flammen- und Temperaturdetektoren; Diebstahl-, Eindring- und Überfall-Schutzanlagen; Zutrittskontrollanlagen; Signalübertragungs- und Anzeige-Einrichtungen, Feuerlöscheinrichtungen; Kombinationen der vorerwähnten Anlagen zu Gesamtsystemen; Elektronenröhren, Anzeige-Glimmlampen, Überspannungsableiter; Computer-Software; Teile der und Zubehör zu allen vorerwähnten Waren (soweit in Klasse 9 enthalten).
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1991 **386679**

KHK Software AG, Margarethenstrasse 47, **4053 Basel**

KHK

Wissenschaftliche Apparate und Instrumente für die Forschung in Laboratorien, elektronische Apparate und Instrumente für die Schwachstromtechnik, nämlich Hochfrequenz-, Nachrichten- und Regelungstechnik, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Magnetaufzeichnungsträger, Disketten und sonstige Speichermedien, insbesondere für Programme und Daten; Datenträger, Computerprogramme; Halbleiter, Speicherchips; Verkaufsautomaten; Registrierkassen; Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsanlagen und Datenverarbeitungsgeräte, nämlich Personal-Computer (PC) und Laptops; Logikanalysatoren, Grossrechner, Prozessrechner, Rechner- und Computer-Peripheriegeräte, nämlich Einchip-Mikrorechner, Prozessoren, Co-Prozessoren, Daten-Eingabe-, -Ausgabe-, -Speicher- und -Übertragungsgeräte. Papier, Pappe (Karton), nämlich Papierhandtücher, -servietten, Filterpapier, Papiertaschentücher, Toilettenpapier, Papierwindeln, Verpackungsbehälter, Verpackungstüten; Druckereierzeugnisse; Fotografien; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren, Pinsel; Schreibmaschinen; Drucklettern; Druckstöcke; Verpackungsmaterial aus Kunststoff, nämlich Hüllen, Beutel und Folien. Elektronische Spiele.
Int. Kl. **9, 16, 28**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1991 **386680**

KHK Software AG, Margarethenstrasse 47, **4053 Basel**

KHK Software

Wissenschaftliche Apparate und Instrumente für die Forschung in Laboratorien, elektronische Apparate und Instrumente für die Schwachstromtechnik, nämlich Hochfrequenz-, Nachrichten- und Regelungstechnik, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Magnetaufzeichnungsträger, Disketten und sonstige Speichermedien, insbesondere für Programme und Daten; Datenträger, Computerprogramme; Halbleiter, Speicherchips; Verkaufsautomaten; Registrierkassen; Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsanlagen und Datenverarbeitungsgeräte, nämlich Personal-Computer (PC) und Laptops; Logikanalysatoren, Grossrechner, Prozessrechner, Rechner- und Computer-Peripheriegeräte, nämlich Einchip-Mikrorechner, Prozessoren, Co-Prozessoren, Daten-Eingabe-, -Ausgabe-, -Speicher- und -Übertragungsgeräte. Papier, Pappe (Karton), nämlich Papierhandtücher, -servietten, Filterpapier, Papiertaschentücher, Toilettenpapier, Papierwindeln, Verpackungsbehälter, Verpackungstüten; Druckereierzeugnisse; Fotografien; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren, Pinsel; Schreibmaschinen; Drucklettern; Druckstöcke; Verpackungsmaterial aus Kunststoff, nämlich Hüllen, Beutel und Folien. Elektronische Spiele.
Int. Kl. **9, 16, 28**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. Juli 1991 **386681**

Nacos Naturkosmetik, Susanna Ferretti, Sonnenweg 36, **3073 Gümligen**

愛 NACOS

Kosmetische Produkte.
Int. Kl. **3**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1991 **386682**

Werner Koller, Austrasse 14, **9242 Oberuzwil**

sweeze

Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis und Kühleis, Süssigkeiten (Bonbons etc.).
Int. Kl. **30**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1991 **386683**

Werner Koller, Austrasse 14, **9242 Oberuzwil**

思味思

Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis und Kühleis, Süssigkeiten (Bonbons etc.).
Int. Kl. **30**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. Juni 1991 **386684**

Richard Travnicek, Glärnischstrasse 10, **8102 Oberengstringen**

PARASOL CONCEPTS

Computerprogramme, Handbücher zu Computerprogrammen, Schulungsmaterial für Computerprogramme und Computer, Computer, Computer-Peripheriegeräte, Drucker, Monitore, Tastaturen für Computer, Kabel zur Verbindung von Computern und/oder deren Zugehörgeräten, Scanner, Modems, Disketten zur Speicherung von Programmen oder Bildern, Diskettenlaufwerke, magneto-optische Diskettenlaufwerke, magnetooptische Disketten, Computer-Einzelteile, elektronische Bauteile.
Int. Kl. **9, 16**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1991 **386685**

Baltec Maschinenbau AG, Obermattstrasse 65, **8330 Pfäffikon ZH**

BalTec

Erneuerung mit abgeänderter Darstellung der Marke Nr. **351636.** Schutz ab 2. Juli 1991.

Maschinen und Werkzeugmaschinen für Bearbeitung von Metall und Kunststoffen.
Int. Kl. **7**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1991 **386686**

Phonak AG, Laubisrütistrasse 28, **8712 Stäfa**

PiCS

Hörgeräte, Fernsteuerungs- und Programmiergeräte für Hörgeräte, einschliesslich Stecker- und Kabelverbindungen; Computerprogramme und Speichermodule zur Programmierung und Anpassung von Hörgeräten; Zubehör von Hörgeräten, nämlich Adapter zum Anschluss von Audiosignalleitungen an Hörgeräte; Stecker und Kabel für Audiosignalleitungen zum Anschluss an Hörgeräte; Hand- und Tischmikrofone mit oder ohne Richtcharakteristik zum Anschluss an Hörgeräte; Funkempfänger zum Anschluss an Hörgeräte sowie Funksender; signalbeeinflussende und nicht signalbeeinflussende Adapter zum Anschluss von Audiogeräten an Hörgeräte; Telefonadapter zum Anschluss an Hörgeräte; Bestandteile zu allen vorgenannten Waren.
Int. Kl. **9, 10**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1991 **386687**

Elex AG, Forchstrasse 2, **8032 Zürich**

RS

Erneuerung der Marke Nr. **254233.** Schutz ab 9. Juli 1991.

Elektrostatische, mechanische und hydraulische Filteranlagen für die Reinigung von Luft und Gasen; kathalytische Verbrennungsanlagen und Einrichtungen zur Beimischung von Komplementärgerüchen zur Geruchsbekämpfung; Teile davon und Armaturen hierzu.
Int. Kl. **11**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1991 **386688**

Osho International Foundation, Rennweg 34, **8001 Zürich**

OSHO CRANIOSACRAL BALANCING

Bücher, Lehr- und Unterrichtsmittel, Druckschriften, Unterrichtsapparate und -instrumente.
Int. Kl. **9, 16**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1991 **386689**
Osho International Foundation, Rennweg 34, **8001 Zürich**

Bücher, Lehr- und Unterrichtsmittel, Druckschriften, Unterrichtsapparate und -instrumente.
Int. Kl. **9, 16**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1991 **386690**
Osho International Foundation, Rennweg 34, **8001 Zürich**

Bücher, Lehr- und Unterrichtsmittel, Druckschriften, Unterrichtsapparate und -instrumente.
Int. Kl. **9, 16**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1991 **386691**
Georg Utz AG, Augraben 4, **5620 Bremgarten AG**

Montage- und Arbeitsplatzeinrichtungen in Modular-Bauweise, nämlich Montagetische, Montageständer, Montagewagen, Pufferregale aus Metall und nicht-metallischen Materialien, Montagepaletten aus Kunststoff und Metall; Einsatzbehälter, Einsatzrahmen und Komponentenpaletten aus Kunststoff und Metall.
Int. Kl. **6, 20**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1991 **386692**
Gebr. Beerli AG, Feldstrasse 8, **8370 Sirnach**

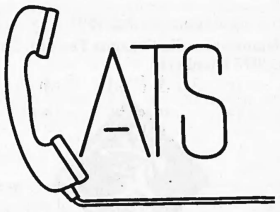
Holzfasertafel; synthetischer Duftstoff zur biologischen Fernhaltung von Mardern, abgepackt in einem leicht durchlässigen Plasticbeutel.
Int. Kl. **3, 20**
Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1991 **386693**
Zentralschweizerischer Milchverband (MVL), Habsburgerstrasse 12, **6003 Luzern**

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **296635**. Schutz ab 19. Juli 1991.

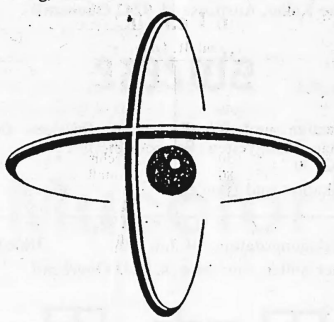
Diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Salatsaucen; Konserven; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (ausgenommen Salatsaucen); Gewürze, Kühleis; Biere; Mineralwässer und kohlensäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
Int. Kl. **5, 29, 30, 32**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1991 **386694**
Dat-Express AG Schwerzenbach, Bahnstrasse 23, **8603 Schwerzenbach**



Computer-Software.
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 25. Juli 1991 **386695**
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Postfach, **Basel;** c/o Sandoz Technologie AG, Patent- & Markenabteilung, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel



Pharmazeutische Präparate.
Int. Kl. **5**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1991 **386696**
Ibacom AG, Ringstrasse 34, **7000 Chur**

IBACOM
Informatik-Generalunternehmung

Datenträger wie Bänder, Platten, Disketten und dergleichen mit Programmen zur Ausführung und Abwicklung von Informatik-Generalunternehmerfunktionen im administrativen und technischen Bereich.
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 2. August 1991 **386697**
Syntex Pharm AG, Neugasse 23, **6300 Zug**

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.
Int. Kl. **5**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 14. August 1991 **386698**
Mediatex AG, Gehrenstrasse 12, **8807 Freienbach**

WINtex

Videodecoder.
Int. Kl. **9**
Handel.

Date de dépôt: 29 juillet 1991 **386699**
Alcon Pharmaceuticals Ltd., Sinserstrasse 47, **6330 Cham**

ALCON SURPASS

Lentilles intraoculaires.
Cl. int. **10**
Commerce.

Hinterlegungsdatum: 12. Juni 1991 **386700**
Richard Travnicek, Glärnischstrasse 10, **8102 Oberengstringen**

PARASOL CONCEPTS

Computerprogramme, Handbücher zu Computerprogrammen, Schulungsmaterial für Computerprogramme und Computer, Computer, Computer-Peripheriegeräte, Drucker, Monitore, Tastaturen für Computer, Kabel zur Verbindung von Computern und/oder deren Zubehörgeräten, Scanner, Modems, Disketten zur Speicherung von Programmen oder Bildern, Diskettenlaufwerke, magneto-optische Diskettenlaufwerke, magnetooptische Disketten, Computer-Einzelteile, elektronische Bauteile.
Int. Kl. **9, 16**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1991 **386701**
Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co (Sika SA, ci-devant Kaspar Winkler & Co) (Sika SA, già Kaspar Winkler & Co), Tüffenwies 16–22, Postfach, **8048 Zürich**

PLASTIMENT

Chemische Fabrikate für die Bauindustrie und verwandte Zwecke, insbesondere Zusatzmittel für Beton und Mörtel.
Int. Kl. **1**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1991 **386702**
Spichtig AG, Kunststoffwerk, Steinen, Frauholz, Postfach 172, **6422 Steinen**

STYROTOP

Büromöbel aus Kunststoff.
Int. Kl. **20**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. Juli 1991 **386703**
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel

DUASOL

Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.
Int. Kl. **5**
Fabrikation und Handel.

Bilanzen–Bilans–Bilanci

Bankinvest, Zürich

Bilanz per 30. September 1991 (B 772)

Aktiven

	Fr.	Fr.
Kasse, Giro, Post		1 986 494.47
Bankendebitoren auf Sicht		9 051 473.37
Bankendebitoren auf Zeit		123 115 532.41
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	89 530 696.12	
Wechsel		3 090 523.65
Kontokorrent Debitoren ohne Deckung		42 689 013.51
Kontokorrent Debitoren mit Deckung		69 123 334.68
– davon mit hypothekarischer Deckung	10 122 134.22	
Feste Vorschüsse ohne Deckung		67 030 942.83
Feste Vorschüsse mit Deckung		155 537 806.72
– davon mit hypothekarischer Deckung	23 276 550.—	
Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		43 400 000.—
Wertschriften		113 287 647.85
– davon nachrangige	1 877 659.65	
Dauernde Beteiligungen		150 000.—
Sonstige Aktiven		17 232 322.46
Bilanzsumme		645 695 091.95

Passiven

	Fr.	Fr.
Bankenkreditoren auf Sicht		37 515 590.73
Bankenkreditoren auf Zeit		409 438 547.85
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	214 831 929.42	
– davon nachrangig, fällig 1998	5 000 000.—	
Kreditoren auf Sicht		15 481 190.49
Kreditoren auf Zeit		31 773 500.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	12 986 500.—	
Depositenkonti		7 754 405.94
Kassenobligationen		5 305 000.—
Obligationenanleihe		20 000 000.—
Sonstige Passiven		73 356 196.08
Aktienkapital		45 000 000.—
Gesetzliche Reserven		70 660.86
Bilanzsumme		645 695 091.95

Eventualverpflichtungen

	Fr.
Aval, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen aus Akkreditiven	24 535 900.75
Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren	103 272.95
Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren	104 226.20

Landesbank Rheinland-Pfalz (Schweiz) AG, Zürich

Zwischenbilanz per 30. September 1991
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung) (B 770)

Aktiven

	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	573 226.17
Bankendebitoren auf Sicht	1 502 805.06
Bankendebitoren auf Zeit	4 271 000.—
Wechsel und Geldmarktpapiere	—.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	9 010 671.91
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	13 305 835.57
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	23 498 313.77
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	130 343 978.03
Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	6 995 555.55
Wertschriften	32 767 443.20
Sonstige Aktiven	4 173 051.05
Bilanzsumme	226 441 880.31

Passiven

	Fr.
Bankenkreditoren auf Sicht	514 128.21
Bankenkreditoren auf Zeit	180 336 180.—
Kreditoren auf Sicht	2 296 019.16
Sonstige Passiven	13 264 552.94
Kapital	30 000 000.—
Gesetzliche Reserven	31 000.—
Gewinnvortrag	—.—
Bilanzsumme	226 441 880.31

Commercial Union Reassurance S.A., Fribourg

Bilanz auf 31. Dezember 1990 (B 778)

Aktiven

	Fr.
Darlehen an Körperschaften	82 864 034.46
Guthaben bei Banken	21 106.36
Abrechnungsguthaben aus dem Rückversicherungsverkehr	12 410 175.80
Stückzinsen und Mieten	479 984.50
Übrige Aktiven	379 374.80
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	2 974 574.33
	99 129 250.25

Passiven

	Fr.
Eigenkapital:	
Aktienkapital	11 000 000.—
Spezialreserven	2 250 000.—
Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Unfall- und Schadenversicherung:	
Prämienüberträge	6 986 045.59
Schwebende Schäden	74 121 362.23
Abrechnungsverpflichtungen aus dem Rückversicherungsverkehr	4 658 350.95
Übrige Passiven	113 491.48
	99 129 250.25

Freiburg, 24. Juni 1991

Commercial Union Reassurance S.A.
P.-A. Thiébaud G. Baudet

BFC – Banque Financière de la Cité, Genève

Bilan au 30 septembre 1991
(sans compte de résultat) (B 767)

Actif

	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virement et compte de chèques postaux		1 169 314.—
Avoirs en banque à vue		37 261 158.—
Avoirs en banque à terme		7 215 260.—
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	7 215 260.—	
Comptes-courants débiteurs en blanc		12 403 066.—
Comptes-courants débiteurs gagés		45 481 064.—
– dont garantis par hypothèques	10 520 303.—	
Avances et prêts à terme fixe en blanc		5 500 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		11 197 823.—
– dont garantis par hypothèques	2 120 000.—	
Placements hypothécaires		28 008 098.—
Titres		3 102 233.—
Participations permanentes		2 803 878.—
Immeubles à l'usage de la banque		28 140 000.—
Autres actifs		6 042 035.—
Total de l'actif		188 323 929.—

Passif

	Fr.	Fr.
Engagements en banques à vue		28 383 286.—
Engagements en banques à terme		77 217 760.—
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	75 772 760.—	
Créanciers à vue		9 959 410.—
Créanciers à terme		3 795 000.—
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	3 770 000.—	
Autres passifs		17 051 978.—
Capital		30 000 000.—
Réserve légale		3 300 000.—
Réserve spéciale		18 000 000.—
Solde du compte de pertes et profits		616 495.—
Total du passif		188 323 929.—

Union UAP, Compagnie d'Assurances sur la Vie, Lausanne

Bilan au 31 décembre 1990 (B 768)

Actif

	Fr.
Actions et parts sociales	13 863 460.—
Obligations et lettres de gage	111 071 293.—
Titres de gage immobilier	40 065 040.—
Immeubles	34 182 218.—
Prêts et avances sur polices	33 048 512.—
Autres placements	288 116.—
Avoirs liquides	14 995 474.—
Avoirs provenant des réassurances	29 591 932.—
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurances	4 199 377.—
Intérêts et loyers échus mais non recouvrés	726 003.—
Intérêts courus	3 634 370.—
Autre actif	10 831 457.—
	296 497 252.—

	Fr.
De l'actif ci-dessus, sont engagés à titre de sûretés, de cautionnements ou de gages:	205 140 011.—

Passif

	Fr.
Capital social	30 000 000.—
Fonds de réserve	79 397.—
Réserves spéciales:	
Provision pour pertes et charges	956 316.—
Fonds pour la répartition future d'excédents	3 087 953.—
Réserves mathématiques et correction relative à l'échéance des rentes	211 228 373.—
Réserves pour prestations d'assurance en suspens	2 547 755.—
Fonds constitués pour les excédents crédités	9 607 701.—
Créances des réassureurs	31 035 899.—
Dépôts et cautionnements	164 672.—
Dépôts de primes et primes payées d'avance	3 207 878.—
Autre passif	4 581 308.—
	296 497 252.—

Lausanne, 19 septembre 1991

Union UAP, Compagnie d'Assurances sur la vie

Geschäftsstelle
Freie Strasse 17
Postfach 2243
CH-4001 Basel
Tel. 061 261 16 16

VERBAND SCHWEIZERISCHER KANTONALBANKEN
UNION DES BANQUES CANTONALES SUISSES
UNIONE DELLE BANCHE CANTONALI SVIZZERE

(B 779)

Bilanz per 30. September 1991 gemäss Bankengesetz
Bilan au 30 septembre 1991 selon loi bancaire

ACTIFS EN FRS 1000		BANQUES LATINES									NORDWESTSCHWEIZ				
		Banque de l'Etat Fribourg FR	Caisse d'Epargne Genève GE	Banque Hypothécaire Genève GE	BC du Jura Porrentruy JU	BC Neuchateloise Neuchatel NE	Banca del-lo Stato Bellinzona TI	BC Vaudoise Lausanne VD	Crédit Foncier Lausanne VD	BC du Valais Sion VS	Aargauische KB Aarau AG	Berner KB Bern BE	Baselland-schaft. KB Liestal BL	Basler KB Basel BS	Solothurner KB Solothurn SO
1.1	Caisse, comptes de virements et ccp														
1.2	Avoirs en banque à vue	30 857	48 562	83 021	12 044	29 730	90 952	118 203	20 723	55 516	44 207	103 814	51 273	57 147	29 556
1.3	Avoirs en banque à terme	35 588	49 055	31 255	8 724	12 259	12 028	246 612	3 774	78 959	34 863	256 819	39 597	58 421	29 730
1.3.1	Jusqu'à 90 jours d'échéance	283 600	396 708	1 186 493	104 260	174 382	1 229 769	1 600 153	635 744	173 466	357 109	981 450	1 950 993	1 574 085	424 894
1.4	Effets de change et papiers monétaires	128 600	123 175	572 546	79 760	129 000	769 769	1 022 869	430 744	150 424	331 797	707 138	1 007 798	741 018	136 628
1.4.1	Rescriptions et bons du trésor	13 530	13 624	10 032	4 285	12 825	21 455	73 152	1 573	132 559	12 181	44 512	24 050	3 614	9 866
1.5	Comptes courants débiteurs en blanc	1 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10 000	962	-
1.6	Comptes courants débiteurs gagés	137 840	395 072	252 533	120 508	117 785	170 532	776 031	10 628	107 580	120 468	768 845	150 929	172 872	100 326
1.6.1	Crédits avec garanties hypothécaires	609 280	663 903	1 139 651	182 277	165 456	321 744	2 632 852	554 094	1 270 873	276 869	1 712 263	499 684	264 087	286 580
1.7	Avances et prets à terme fixe en blanc	438 465	488 564	921 426	138 575	131 596	248 959	1 801 981	519 011	1 012 325	243 602	1 519 637	408 648	182 444	234 841
1.8	Avances et prets à terme fixe gagés	114 121	718 590	104 176	56 678	100 209	43 931	599 163	20 167	77 610	110 101	644 802	144 054	394 835	100 190
1.8.1	Avec garanties hypothécaires	93 083	1 413 527	1 884 758	413 736	58 914	9 260	957 793	1 950	199 158	149 679	3 321 515	148 368	289 921	330 678
1.9	Crédits en comptes courants + prets à des COP	34 624	768 421	1 661 296	382 634	25 137	8 050	171 004	1 950	132 742	102 946	3 082 264	25 086	89 496	173 366
1.10	Placements hypothécaires	278 140	299 104	158 254	111 670	108 867	395 767	1 023 451	400 272	462 905	170 973	826 445	189 416	160 876	169 644
1.11	Titres	3 632 689	1 679 600	1 947 913	672 235	1 580 395	1 782 087	3 661 617	8 108 144	2 681 386	4 889 808	10 569 756	4 969 667	3 326 062	3 607 839
1.12	Participations permanentes	294 510	524 922	197 550	49 861	207 242	331 838	775 605	202 527	369 965	327 358	2 298 113	758 895	717 870	400 467
1.13	Immeubles à l'usage de la banque	1 500	125	11 192	2 472	-	-	17 500	-	-	-	7 993	5 000	7 885	10 737
1.14	Autres immeubles	55 665	90 617	61 181	7 600	6 500	40 915	127 214	10 190	51 823	48 000	158 179	13 559	34 500	55 106
1.15	Autres actifs	16 502	105 822	10 283	8 592	-	358	34 302	8 404	4 078	9 000	254 684	140 891	56 807	13 916
1.16	Capital non libéré	115 859	98 593	230 752	15 101	54 415	26 508	342 415	174 735	21 062	95 451	264 876	45 361	141 782	126 667
		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.18	Total du bilan	5 712 764	6 497 824	7 309 044	1 770 043	2 628 979	4 477 144	12 986 063	10 152 925	5 686 920	6 646 067	22 214 066	9 131 737	7 260 764	5 696 196

PASSIFS EN FRS 1000															
2.1	Engagements en banque à vue	47 985	33 358	66 803	7 161	1 726	9 803	335 736	646	14 089	16 904	60 801	20 555	84 445	55 095
2.2	Engagements en banque à terme	91 205	457 324	991 882	281 176	2 370	2 715	1 319 922	412 500	200 428	-	220 075	310 000	530 392	159 292
2.2.1	Jusqu'à 90 jours d'échéance	44 105	318 610	543 381	201 176	2 120	2 715	700 753	-	75 428	-	87 153	287 000	333 956	49 449
2.3	Créanciers à vue	209 355	306 033	277 071	78 452	143 881	358 947	969 177	139 774	413 679	203 638	929 246	758 344	182 215	232 914
2.4	Créancier à terme	1 128 023	1 463 826	1 755 678	342 547	296 584	1 167 653	2 478 486	1 503 316	1 087 251	814 443	6 966 616	1 570 411	1 265 539	1 383 129
2.4.1	Jusqu'à 90 jours d'échéance	527 537	791 233	824 136	102 018	185 023	647 367	1 822 536	239 707	381 157	598 041	1 555 028	727 252	682 334	368 744
2.5	Dépots d'épargne (-placements compris)	1 376 182	1 820 980	900 048	359 368	1 051 200	1 511 692	75 370	1 964 590	1 529 313	2 036 899	5 756 470	2 274 416	1 937 089	861 683
2.6	Livrets et carnets de dépots	36 259	323 057	229 683	-	-	-	3 188 516	564 698	-	483 938	38 349	-	544 289	233 791
2.7	Obligations et bons de caisse	560 213	658 994	478 030	207 949	567 398	459 535	1 600 128	916 797	862 197	1 407 089	3 687 998	1 847 602	854 493	873 812
2.8	Emprunts obligataires	1 151 500	485 000	1 111 129	240 000	130 000	390 000	875 000	1 885 000	448 000	700 000	2 142 500	785 000	580 000	976 000
2.8.1	Emprunts convertibles	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.9	Emprunts auprès centr. d'ém. lettres de gage	446 075	342 950	747 525	126 175	72 700	87 000	426 675	1 701 875	517 425	276 850	770 075	601 850	272 375	346 125
2.10	Acceptations et billets à ordre	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.11	Dettes hyp. sur immeub. apparten. à la banque	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.12	Autres passifs	518 393	283 008	434 504	63 891	227 096	337 615	922 759	662 100	397 783	429 924	926 218	621 344	694 835	298 532
2.13	Capital	70 000	22 000	157 500	40 000	75 000	100 000	270 000	120 000	110 000	200 000	440 000	170 000	170 000	190 000
2.14	Réserve légale	77 500	73 808	40 000	23 200	25 900	52 184	522 000	260 000	66 079	76 220	275 050	171 375	133 450	85 650
2.15	Autres réserves	-	227 384	119 000	-	35 000	-	-	21 629	40 000	-	-	-	11 000	-
2.16	Solde du compte de pertes et profits	74	102	191	124	124	-	2 294	-	676	162	668	840	642	173
2.16.1	Solde reporté de l'année précédente	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.16.2	Résultat de l'exercice	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.17	Total du bilan	5 712 764	6 497 824	7 309 044	1 770 043	2 628 979	4 477 144	12 986 063	10 152 925	5 686 920	6 646 067	22 214 066	9 131 737	7 260 764	5 696 196

AKTIVEN IN SFR 1000		OSTSCHWEIZ								ZENTRALSCHWEIZ					
		Appenzell I.-Rh. KB Appenzell AI	Appenzell A.-Rh. KB Herisau AR	Glarner KB Glarus GL	Graubündner KB Chur GR	St. Gallische KB St. Gallen SG	Schaffhauser KB Sch'hausen SH	Thurgauer KB Weinfelden TG	Zürcher KB Zürich ZH	Luzerner KB Luzern LU	Nidwaldner KB Stans NW	Obwaldner KB Sarnen OW	KB Schwyz Schwyz SZ	Urner KB Altdorf UR	Zuger KB Zug ZG
1.1	Kassa, Giro und Postcheckguthaben	3 148	16 568	12 809	56 161	64 558	19 161	54 123	274 260	55 175	3 812	9 902	22 516	11 171	13 915
1.2	Bankendebitoren auf Sicht	6 227	5 722	9 933	30 828	170 195	18 635	37 499	791 683	50 921	5 103	9 431	37 058	8 384	51 009
1.3	Bankendebitoren auf Zeit	138 000	450 334	304 715	921 469	1 392 043	188 971	692 022	2 510 649	1 464 506	76 075	27 610	53 000	113 000	499 030
1.3.1	Restlaufzeit bis 90 Tage	17 500	139 261	56 715	416 569	502 043	113 371	291 426	1 545 093	424 296	26 075	20 334	26 200	22 000	192 959
1.4	Wechsel und Geldmarktpapiere	252	17 044	2 154	1 388	14 771	1 286	16 370	169 823	17 928	2 572	5 121	9 202	-	6 320
1.4.1	Reskriptionen und Schatzscheine	-	-	-	-	-	-	-	104 654	-	-	-	-	-	-
1.5	Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	18 573	138 324	19 275	112 621	291 032	56 685	299 773	1 414 936	313 317	10 528	44 853	118 031	14 493	162 232
1.6	Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	23 899	175 608	87 868	327 481	666 941	89 448	458 302	3 421 147	493 442	59 892	97 357	596 658	30 160	249 194
1.6.1	Kredite mit hypothekarischer Deckung	17 569	119 359	70 795	286 315	487 973	74 138	400 318	3 010 014	399 610	49 214	66 277	491 425	17 503	206 173
1.7	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	14 037	68 551	69 639	140 627	331 824	44 362	453 283	3 004 846	510 334	10 315	13 130	79 779	33 252	139 032
1.8	Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	12 963	120 084	88 840	74 967	805 200	108 818	365 718	5 953 135	7 932 091	848 202	939 649	4 105 499	693 937	2 867 779
1.8.1	Mit hypothekarischer Deckung	3 161	95 917	73 305	44 375	319 862	97 051	181 270	5 376 797	7 428 211	815 248	915 624	4 055 111	683 427	2 842 700
1.9	Kontokorrent-Kredite und Darlehen an OeRK	106 306	53 113	58 921	343 492	492 974	20 135	445 102	1 284 524	828 264	66 509	132 128	305 929	64 277	83 813
1.10	Hypothekaranlagen	503 028	1 967 412	1 194 435	5 033 953	8 485 034	1 445 373	6 437 897	23 239 880	132 153	7 458	9 695	83 086	9 717	1 413 625
1.11	Wertschriften	54 390	212 776	208 652	458 944	605 777	156 901	452 554	2 877 278	756 371	114 831	114 793	309 812	147 051	486 120
1.12	Dauernde Beteiligungen	-	4 645	-	314	-	-	-	3 722	26 530	-	-	1 200	100	1 542
1.13	Bankgebäude	2 968	45 621	3 500	42 141	78 158	3 740	83 800	391 115	120 835	10 600	13 579	7 950	8 286	78 423
1.14	Andere Liegenschaften	2 290	66 229	11 050	22 907	6 617	7 285	58 644	263 624	3 742	-	1 500	4 070	285	39 984
1.15	Sonstige Aktiven	26 659	23 004	39 945	266 109	397 679	12 574	270 347	693 737	212 082	30 594	18 310	150 492	25 482	96 594
1.16	Nicht einbezahltes Kapital	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.18	Bilanzsumme	912 740	3 365 035	2 111 736	7 833 402	13 802 803	2 173 374	10 125 434	46 294 359	12 917 691	1 246 891	1 437 058	5 884 282	1 159 598	6 188 612

PASSIVEN IN SFR 1000															
2.1	Bankenkreditoren auf Sicht	1 266	18 231	8 014	10 100	188 356	6 506	11 210	933 571	66 125	1 648	4 772	51 294	2 887	16 088
2.2	Bankenkreditoren auf Zeit	29 579	154 945	76 783	68 376	1 233 048	13 000	799 891	4 480 896	1 565 702	-	93 000	107 125	12 000	149 580
2.2.1	Restlaufzeit bis 90 Tage	7 579	74 801	25 783	15 376	999 153	-	524 583	2 629 906	1 007 993	-	51 000	88 125	-	70 929
2.3	Kreditoren auf Sicht	42 095	94 452	70 960	559 909	446 968	101 028	387 900	2 102 497	474 325	64 790	91 118	330 951	83 599	482 718
2.4	Kreditoren auf Zeit	209 736	804 202	482 652	1 765 952	2 310 805	395 947	1 360 808	6 531 864	2 541 047	251 739	308 178	1 030 622	241 053	1 582 755
2.4.1	Restlaufzeit bis 90 Tage	54 677	248 792	153 777	698 906	1 352 692	147 786	748 770	3 976 960	1 067 975	143 531	132 961	486 117	95 690	597 940
2.5	Spareinlagen (inkl. Anlage-Spareinlagen)	222 230	530 900	652 599	1 835 453	2 409 969	717 404	2 027 978	8 651 282	2 332 777	291 417	253 847	1 485 502	432 836	993 716
2.6	Depositen- und Einlagehefte	41 854	224 643	99 892	523 811	964 925	116 403	570 368	3 419 782	891 009	116 909	183 405	-	-	231 920
2.7	Kassenobligationen und Kassenscheine	209 477	1 036 075	397 058	1 481 077	2 476 031	483 741	2 089 617	9 801 242	2 047 590	302 723	288 734	1 189 638	229 495	1 110 559
2.8	Obligationen-Anleihen	-	50 000	70 550	240 000	1 697 000	30 000	1 195 000	3 885 000	1 127 500	5 000	20 000	850 000	10 000	740 000
2.8.1	Wandelanleihen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.9	Pfandbriefdarlehen	46 650	143 300	87 200	371 500	593 725	76 650	499 375	1 815 425	637 075	92 300	74 300	368 600	29 900	507 625
2.10	Akzepte und Eigenwechsel	-	-	-	-	-	-	-	1 366	-	-	-	-	-	798
2.11	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften	-	25	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.12	Sonstige Passiven	80 168	162 127	111 351	663 375	960 699	140 403	739 757	2 930 310	672 302	69 680	67 450	289 143	71 171	197 381
2.13	Kapital	20 000	110 000	35 000	215 000	445 000	60 000	385 000	1 400 000	401 000	32 500	23 000	120 000	25 000	86 400
2.14	Gesetzliche Reserve	9 662	36 073	19 620	97 854	54 895	32 205	58 125	340 475	161 239	18 185	29 254	61 368	21 600	74 540
2.15	Andere Reserven	-	-	-	-	21 326	-	-	-	-	-	-	-	-	14 150
2.16	Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	23	62	57	995	56	87	405	649	-	-	-	39	57	382
2.16.1	Vortrag vom Vorjahr	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.16.2	Jahresergebnis	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.17	Bilanzsumme	912 740	3 365 035	2 111 736	7 833 402	13 802 803	2 173 374	10 125 434	46 294 359	12 917 691	1 246 891	1 437 058	5 884 282	1 159 598	6 188 612

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

Verordnung über die Ausfuhrbeitragsansätze für landwirtschaftliche Grundstoffe

Änderung vom 13. November 1991

Das Eidgenössische Finanzdepartement verordnet:

I

In Artikel 1 der Verordnung vom 14. Mai 1976 über die Ausfuhrbeitragsansätze für landwirtschaftliche Grundstoffe werden die Ausfuhrbeitragsansätze, gültig für den Monat Dezember 1991, wie folgt festgesetzt:

Zolltarifnummer	Ansatz je 100 kg Eigengewicht	Zolltarifnummer	Ansatz je 100 kg Eigengewicht
	Fr.		Fr.
ex 0401.20 00	52.10	1701.11 00	22.20
30 20	466.10	12 00	22.20
ex 0402.10 00	325.40	99 00	22.20
ex 21 10	587.30	1702.10 10	17.20
ex 21 20	1378.90	10 20	13.20
ex 91 10	214.20	20 10	22.20
ex 99 10	214.20	20 20	63.—
ex 0405.00 10	1157.10	30 11	17.60
ex 00 10	894.10	30 19	22.20
ex 00 90	854.50	30 20	13.20
0408.11 00	267.70	40 10	22.20
ex 19 00	82.90	40 21	63.—
91 00	267.70	40 29	13.20
ex 99 00	82.90	60 10	22.20
1101.00 19	121.40	60 21	63.—
1102.10 10	121.40	60 29	13.20
90 11	121.40	ex 90 10	22.20
1103.11 10	20.10	90 21	63.—
11 90	121.40	ex 90 29	13.20
19 10	121.40	1703.10 10	63.—
1104.19 10	121.40	10 90	12.60
29 10	121.40	90 10	63.—
ex 30 00	121.40	90 90	12.60

II

Diese Änderung tritt am 1. Dezember 1991 in Kraft.

13. November 1991 Eidgenössisches Finanzdepartement: O. Stich

Ordonnance sur les taux des contributions à l'exportation des produits agricoles de base

Modification du 13 novembre 1991

Le Département fédéral des finances arrête:

I

A l'article 1er de l'ordonnance du 14 mai 1976 sur les taux des contributions à l'exportation des produits agricoles de base, les taux sont fixés comme il suit pour le mois de décembre 1991:

Numéro du tarif des douanes	Taux par 100 kg poids effectif	Numéro du tarif des douanes	Taux par 100 kg poids effectif
	Fr.		Fr.
ex 0401.20 00	52.10	1701.11 00	22.20
30 20	466.10	12 00	22.20
ex 0402.10 00	325.40	99 00	22.20
ex 21 10	587.30	1702.10 10	17.20
ex 21 20	1378.90	10 20	13.20
ex 91 10	214.20	20 10	22.20
ex 99 10	214.20	20 20	63.—
ex 0405.00 10	1157.10	30 11	17.60
ex 00 10	894.10	30 19	22.20
ex 00 90	854.50	30 20	13.20
0408.11 00	267.70	40 10	22.20
ex 19 00	82.90	40 21	63.—
91 00	267.70	40 29	13.20
ex 99 00	82.90	60 10	22.20
1101.00 19	121.40	60 21	63.—
1102.10 10	121.40	60 29	13.20
90 11	121.40	ex 90 10	22.20
1103.11 10	20.10	90 21	63.—
11 90	121.40	ex 90 29	13.20
19 10	121.40	1703.10 10	63.—
1104.19 10	121.40	10 90	12.60
29 10	121.40	90 10	63.—
ex 30 00	121.40	90 90	12.60

II

La présente modification entre en vigueur le 1er décembre 1991.

13 novembre 1991 Département fédéral des finances: O. Stich

Ordinanza sulle aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base

Modificazione del 13 novembre 1991

Il Dipartimento federale delle finanze ordina:

I

Nell'articolo 1 dell'ordinanza del 14 maggio 1976 sulle aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base, tali aliquote – valide per il mese di dicembre 1991 – sono fissate come segue:

Voce di tariffa delle dogane	Aliquota 100 kg peso effettivo	Voce di tariffa delle dogane	Aliquota 100 kg peso effettivo
	Fr.		Fr.
ex 0401.20 00	52.10	1701.11 00	22.20
30 20	466.10	12 00	22.20
ex 0402.10 00	325.40	99 00	22.20
ex 21 10	587.30	1702.10 10	17.20
ex 21 20	1378.90	10 20	13.20
ex 91 10	214.20	20 10	22.20
ex 99 10	214.20	20 20	63.—
ex 0405.00 10	1157.10	30 11	17.60
ex 00 10	894.10	30 19	22.20
ex 00 90	854.50	30 20	13.20
0408.11 00	267.70	40 10	22.20
ex 19 00	82.90	40 21	63.—
91 00	267.70	40 29	13.20
ex 99 00	82.90	60 10	22.20
1101.00 19	121.40	60 21	63.—
1102.10 10	121.40	60 29	13.20
90 11	121.40	ex 90 10	22.20
1103.11 10	20.10	90 21	63.—
11 90	121.40	ex 90 29	13.20
19 10	121.40	1703.10 10	63.—
1104.19 10	121.40	10 90	12.60
29 10	121.40	90 10	63.—
ex 30 00	121.40	90 90	12.60

II

La presente modificazione entra in vigore il 1° dicembre 1991.

13 novembre 1991 Dipartimento federale delle finanze: O. Stich

Der schweizerische Aussenhandel im Oktober 1991 (Vorbericht)

Wie die Eidgenössische Oberzolldirektion mitteilt, hielt beim schweizerischen Aussenhandel im Oktober 1991 – in Übereinstimmung mit der allgemeinen Konjunkturschwäche – die im bisherigen Jahresverlauf festgestellte verhaltene Entwicklung an. Die Einfuhr stagnierte nominal und real, während die Ausfuhr ein bescheidenes Wachstum aufwies. Die Terms of trade verbesserten sich, da die Preise der Exporte deutlich und jene der Importe nur knapp über dem Vorjahresniveau lagen. Das Defizit der Handelsbilanz schrumpfte markant.

Ohne den Handel mit Edelmetallen, Edel- und Schmucksteinen sowie Kunstgegenständen und Antiquitäten führte die Schweiz im Oktober 1991 für 8114,0 Mio Franken Waren ein und für 7859,0 Mio Franken aus. Die Einfuhren übertrafen das Vorjahresergebnis mit 0,7% nominal und 0,3% real nur wenig, derweil die Zuwachsraten der Ausfuhren mit 6,6 bzw. 0,5% grösser ausfielen. Gemessen am Mittelwertindex legten die Preise der Importe um 0,5% und die der Exporte um 6,1% zu, wobei der Anstieg der letzteren mehr Sortimentsverschiebungen als echte Preiserhöhungen darstellen dürfte. Gestützt auf alternative Berechnungen ergibt sich für die Ausfuhr eine Mittelwertzunahme von 3,4% und ein reales Wachstum von 3,1%. – Den Handel mit Edelmetallen usw. inbegriffen, gingen die Importe um 0,2% auf 8565,0 Mio Franken zurück, wogegen sich die Exporte um 4,6% auf 8414,1 Mio Franken erhöhten. Der Passivsaldo der Handelsbilanz sank um 71,7% auf 150,9 Mio Franken (ohne Edelmetalle usw.: 255,0 Mio Fr. oder – 62,5%).

In den ersten zehn Monaten 1991 sanken Ein- und Ausfuhr real ungefähr im Gleichschritt. Nominal stand einem Importrückgang ein bescheidenes Exportwachstum gegenüber. Bei praktisch konstanten Importpreisen wiesen die Ausfuhrpreise einen Anstieg auf. Die Handelsbilanz schloss mit einem beachtlich reduzierten Defizit.

Die Einfuhren ohne Edelmetalle usw. nahmen um 2,1% auf 74 166,8 Mio Franken ab, die Ausfuhren indes um 1,1% auf 67 868,0 Mio Franken zu. Real war ein Rückgang um 1,8 bzw. um 1,6% zu registrieren. Bei nahezu unverändertem Importpreisniveau stiegen die Exportpreise im Mittel um 2,7%. – Inkl. Edelmetalle usw. verminderten sich die Importe um 2,5% auf 79 549,2 Mio Franken und die Exporte um 1,0% auf 72 835,3 Mio Franken. Dadurch ging der Passivsaldo der Handelsbilanz um 16,0% auf 6713,9 Mio Franken zurück (ohne Edelmetalle usw.: 6298,8 Mio Fr. – 26,7%).

Eine detaillierte Analyse über die Struktur des Aussenhandels im Oktober 1991 erscheint in einigen Tagen.

Eidg. Oberzolldirektion

Le commerce extérieur de la Suisse en octobre 1991 (Rapport préalable)

Selon un communiqué de la Direction générale des douanes, le commerce extérieur suisse, conditionné par la faiblesse de la conjoncture, fut de nouveau morose en octobre 1991. Les importations ont stagné tant en termes nominaux qu'en termes réels, tandis que les exportations ont connu une croissance modérée. Les termes de l'échange ont évolué favorablement, les prix des exportations se situant nettement au-dessus du niveau de l'année précédente, alors que ceux des importations ne le dépassent que faiblement. Quant au déficit de la balance commerciale, il a fortement diminué.

Sans métaux précieux ni pierres gemmes et sans objets d'art ni antiquités, les importations d'octobre 1991 se sont chiffrées à 8114,0 millions de francs et les exportations à 7859,0 millions. Par rapport à la période correspondante de l'année précédente, les importations ont progressé de 0,7% nominalement et de 0,3% en termes réels, et les exportations respectivement de 6,6 et 0,5%. Selon l'indice des valeurs moyennes, les marchandises ont renchéri de 0,5% à l'entrée et de 6,1% à la sortie, l'augmentation à l'exportation résultant vraisemblablement plus de modifications de l'assortiment des marchandises que de l'évolution réelle des prix. Selon d'autres calculs, les valeurs moyennes ont augmenté de 3,4% à l'exportation, d'où une progression réelle de 3,1%. – Commerce des métaux précieux... inclus, les importations se montent à 8565,0 millions de francs (– 0,2%) et les exportations, à 8414,1 millions de francs (+ 4,6%). Le déficit du commerce extérieur s'est réduit de 71,7% pour atteindre 150,9 millions de francs (sans métaux précieux, etc.: 255,0 mio fr.; – 62,5%).

Durant les dix premiers mois de 1991, les importations et les exportations ont fléchi en termes réels dans des proportions identiques. En valeur, un faible recul des entrées a fait face à une modeste progression des sorties. Les prix, quasiment constants à l'importation, ont progressé à l'exportation. Le déficit de la balance commerciale a nettement diminué.

Sans métaux précieux, etc., les importations ont fléchi de 2,1%, tandis que les exportations progressaient de 1,1%, pour s'inscrire respectivement à 74 166,8 et à 67 868,0 millions de francs. En termes réels, la baisse atteint 1,8% à l'importation et 1,6% à l'exportation. Mesurés à l'indice des valeurs moyennes, les prix sont restés pratiquement stables à l'importation alors qu'ils ont augmenté de 2,7% à l'exportation. – Métaux précieux... inclus, les importations se chiffrent à 79 549,2 millions de francs (– 2,5%) et les exportations, à 72 835,3 millions (– 1,0%). D'une année à l'autre, le déficit de la balance commerciale s'est réduit de 16,0% pour se fixer à 6713,9 millions de francs (sans métaux précieux, etc.: 6298,8 mio fr.; – 26,7%).

Une analyse détaillée de la structure du commerce extérieur d'octobre 1991 paraîtra dans quelques jours.

La Direction générale des douanes

Bauausschreibung

Schweizerische PTT-Betriebe; Direktion Hochbau und Liegenschaften, Bausektion Ost

Folgende Arbeiten werden gemäss Submissionsverordnung des Bundes vom 31. März 1971 zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben:

Ort: Zürich, Quartier Wiedikon, Grubenstrasse-Binzring.

Bauvorhaben: Neubau Fernmeldegebäude.

Beschreibung: Betriebsgebäude mit 2 Untergeschossen und 5 Obergeschossen. Annexgebäude mit Büros, Wohnungen und Personalrestaurant, mit 4 Unter- und 6 Obergeschossen sowie Fernmeldeturm. Tiefgarage mit 4 Geschossen, BSO-Magazin, Kabeleinführungstunnel.

Arbeitsgattung:

Los 1	BKP 281.1 Hartbeton-Belag: Hartbetonbeläge 1- und 2-schichtig, als Fertigbelag und Unterlagsboden	ca. 11 000 m²
Los 2	BKP 281.1 Kaltbitumen-Belag: als Garage-, Lager- und Zentralenboden	ca. 10 000 m²
Los 3	BKP 281.1 Terrazzo-Belag:	ca. 3 000 m²
Los 4	BKP 281.1 PU-Sportbelag gefedert: Unterkonstruktion Gussasphalt	ca. 70 m²
Los 5	BKP 281.7 Bodenbelag Holzpflästerung:	ca. 200 m²

Wettbewerbsunterlagen: schriftlich anfordern bei Fischer Architekten, Zweigbüro Baslerstrasse 81, 8048 Zürich, unter Beilage eines grossen, frankierten C4-Couverts. Bewerbungen einsenden bis 29. November 1991. Versand der Devis ab 6. Dezember 1991.

Auskünfte: **Fischer Architekten, Zweigbüro Baslerstrasse 81, 8048 Zürich, Telefon 01 493 24 20 (Herr Riedle).**

Ausführungstermine: gemäss Bauprogramm:

Hartbetonbelag	ab Ende Februar 1992
Kaltbitumen	ab September 1992
übrige Beläge	ab Winter 1993

Wichtig:

Für die aufgeführten Arbeitsgattungen sind keine weiteren Submissionsanzeigen mehr vorgesehen. (M 386)

Concorso per lavori di costruzione

Ferrovie federali svizzere; Direzione del circondario II, Lucerna

Luogo/oggetto: Castione–Arbedo
Eliminazione passaggio a livello km 147.550
Formazione nuovo cavalcavia (accesso zona industriale J1)

Lavori: Opere da impresario-costruttore

Lotto 1:	Lavori preliminari/rilevati lato «Castione villaggio»	
	scavi	1 000 mc
	bonifiche	1 000 mc
	materiale per rilevati	10 000 mc
Lotto 2:	Lavori preliminari/rilevati lato «Fiume Ticino»	
	scavi	500 mc
	bonifiche	500 mc
	materiale per rilevati	6 000 mc

Il sopralluogo obbligatorio in comune è previsto per 26 novembre 1991 alle ore 10 presso il piazzale antistante la cava Antonini SA a Castione.

Gli atti di concorso devono essere richiesti per iscritto entro il 22 novembre 1991 all'ufficio studio d'ingegneria, Rathey-Masotti, piazza del Sole 5, 6500 Bellinzona, tel. 092 25 52 40/41 possono essere ritirati a cominciare dal 25 novembre 1991 presso il medesimo ufficio.

La consegna avverrà contro pagamento di fr. 60.–. L'importo non sarà restituito.

Le offerte in busta chiusa e provviste della dicitura «Eliminazione passaggio a livello km 147.550» vanno indirizzate alle **FFS, Divisione principale lavori circondario II, Schweizerhofquai 6, 6002 Lucerna,** entro il 13 dicembre 1991 (data del timbro postale).

Apertura delle offerte il 18 dicembre 1991, alle ore 9.30, nel palazzo dell'amministrazione FFS a Lucerna, Schweizerhofquai 6, sala delle conferenze n. 117 (1° piano). Ad essa possono presenziare gli impresari offerenti e i rappresentanti delle associazioni degli impresari.

(M 387)

NEU *Kantone und Städte der Schweiz* NEU

Statistische Übersichten 1991

Die vom Bundesamt für Statistik (BFS) erstmals herausgegebene Publikation «Kantone und Städte der Schweiz» enthält in rund 150 Tabellen die wichtigsten statistischen Informationen zu den Kantonen und grösseren Städten der Schweiz. Sie stellt eine wertvolle Ergänzung und Vertiefung des Statistischen Jahrbuches der Schweiz im Bereich der regionalen Statistik vor.

Regionalstatistiker, Verwaltungen, Planungs- und Forschungsstellen, Medien, Schulen und nicht zuletzt auch eine breit interessierte Öffentlichkeit sind als Benutzergruppen angesprochen.

Die Tabellen aus «Kantone und Städte der Schweiz» können auch auf Diskette bezogen werden (Format 3,5 Zoll, Fr. 25.–).

Der 250 Seiten umfassende Band ist zum Preis von Fr. 46.– erhältlich beim

Bundesamt für Statistik
Hallwylstrasse 15, 3003 Bern, Tel. 031 61 88 36

Noch nie hab ich bereut, was ich gerne tat, nur immer das, was ich schon mit Reue tat. Rahel Varnhagen

Herausgeber: Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern

Editeur: Département fédéral de l'économie publique, Office féd. des affaires économiques extérieures, Berne

Philip Morris International N.V.

5¼% Anleihe 1982–92 von sFr. 100 000 000.– nom.

(Valoren-Nummer 553 843)

Für die Amortisationstranche per 18. November 1991 konnten sFr. 3 000 000.– nominal Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 18. November 1991 sFr. 94 000 000.– nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im November 1991

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Käsereigenossenschaft Tscheppach

Einladung zur Generalversammlung

Dienstag, 3. Dezember 1991, 20 Uhr, im Schulhaus, Tscheppach.

Traktanden:
1. Protokoll der Generalversammlung vom 16. Oktober 1991.
2. Bereinigung der Mitgliederliste;
   Ein- und Austritte sowie Ausschluss bzw. Löschung von Mitgliedschaften, die mit den Bedingungen und Verpflichtungen der Statuten (Einstellung der Milchproduktion usw.) nicht mehr übereinstimmen.
3. Beschlussfassung über den Milchverkauf.
4. Genehmigung der Jahresrechnung 1990/91.
5. Verschiedenes.

Tscheppach, 11. November 1991

Käsereigenossenschaft Tscheppach
Der Vorstand

SIA-Holding AG, Frauenfeld

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, 4. Dezember 1991, 11 Uhr, in den Räumlichkeiten des Anwaltsbüros Schellenberg, Von Segesser & Terracina, Löwenstrasse 19, 8023 Zürich.

Traktanden:
1. Statutenänderung.
2. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Neuwahl des Verwaltungsrates.
4. Neuwahl der Kontrollstelle.
5. Varia.

Die zur Beschlussfassung vorliegenden Statutenänderungen sind den Aktionären beim Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme aufgelegt.

Für den Zutritt zur ausserordentlichen Generalversammlung ist die Vorweisung der Aktientitel im Original unerlässlich. Depotscheine einer Bank oder andere Bescheinigungen werden nicht akzeptiert.

Frauenfeld, 18. November 1991

SIA-Holding AG
Der Verwaltungsrat

Algerische Aussenhandelsbank, Zürich

Die Aktionäre werden hiermit zur

ausserordentlichen Generalversammlung

am Dienstag, 26. November 1991, um 9 Uhr, am Sitz der Bank, Schützengasse 4, 8001 Zürich, eingeladen.

Traktanden: Statutenänderung.

Zürich, 19. November 1991

Der Verwaltungsrat

Société Coopérative Immobilière Montreux (Socim)

Société coopérative dont le siège est à Montreux.

Les membres de la société sont convoqués à la

deuxième assemblée générale extraordinaire

(après la première du 12 novembre 1991, qui n'a pas obtenu le quorum) le mardi 3 décembre 1991, à 17 h. 30, à l'Hôtel Terminus, à Montreux

L'ordre du jour de cette assemblée sera le suivant:
1. Rapport du conseil d'administration.
2. Révision des statuts.
3. Divers.

Un rapport du conseil d'administration concernant la révision des statuts ainsi que le texte des nouveaux statuts seront à la disposition des membres chez M. Paul-André Pellaton, c/o Imprimerie Corbaz SA, avenue des Planches 22, 1820 Montreux, dès le 20 novembre 1991.

Le conseil d'administration

Skilift Junker AG, St. Antönien

Einladung zur 19. ordentlichen Generalversammlung

am Sonntag, den 1. Dezember 1991, im Hotel Bellawiese, St. Antönien-Ascharina. Um 13.15 bis 13.30 Uhr Festlegung der gültigen Aktienstimmen und Kontrolle der Vollmachten. Um 13.30 Uhr Beginn der ordentlichen Versammlung.

Traktanden:
1. Begrüssung.
2. Protokoll der 18. Generalversammlung.
3. Bericht des Verwaltungsrates.
4. Abnahme der Jahresrechnung 1990/91.
5. Wahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Varia.

Jahresrechnung und Revisionsbericht liegen im Volg, 7246 St. Antönien, zur Einsicht auf.

Verwaltungsrat der Skilift Junker AG

Télécabine Villars–Roc d'Orsay SA – Télébretaye SA

Assemblée générale extraordinaire des actionnaires

Mesdames et Messieurs les actionnaires des deux sociétés sont convoqués à

l'assemblée générale extraordinaire

le mercredi 4 décembre 1991, à 16 h., au restaurant de la Gare, à Villars.

Seul objet à l'ordre du jour: Modification de l'article 30 des statuts de chaque société.

Les propositions de modification des statuts sont tenues à disposition des actionnaires au siège de chacune des sociétés, conformément aux dispositions légales.

Villars-sur-Ollon, 19 novembre 1991

Les conseils d'administration

Panzeri SA, Brione sopra Minusio

Convocazione assemblea generale straordinaria

Il Pretore di Locarno-Città convoca, giusta l'art. 699 cpv. 4 CO, gli azionisti della Panzeri SA, Brione sopra Minusio,

all'assemblea generale straordinaria

per il giorno lunedì, 16 dicembre 1991, alle ore 14, presso la sede sociale di Brione sopra Minusio, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:
1. Lettura verbale dell'ultima assemblea.
2. Approvazione del conto perdite e profitti e del relativo bilancio patrimoniale, per l'ultima gestione.
3. Rapporto del revisori.
4. Eventuali.

Per partecipare all'assemblea, i proprietari di azioni al portatore dovranno legittimarsi presentando i titoli azionari od un certificato di deposito bancario. Per i proprietari di azioni normative, fa stato il libro soci.

Il Pretore: Avv. E. Borioli

Es wird vermisst:
Sparheft Nr. 097990.00.00.39-8, Genossenschaftliche Zentralbank AG Thun, haltend Fr. 28 071.70, per 7. November 1991.

Der/die allfällige/n Inhaber dieses Sparheftes wird/werden aufgefordert, dieses innerhalb von 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

GZB
Genossenschaftliche Zentralbank
Aktiengesellschaft
Filiale Thun

Inserate erschliessen den Markt

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft – inserieren Sie!

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Erblasser:

Ernst Michel

geb. 31. Mai 1913, geschieden, von Bönigen BE, gew. Konstrukteur, in Biel, Redernweg 6, verstorben am 16. September 1991.

Eingabefrist bis und mit Samstag, den 28. Dezember 1991:

a. Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche gegenüber dem Verstorbenen beim Regierungsstatthalteramt Biel, Rüschlistrasse 16, 2502 Biel.
b. Für Guthaben des Erblassers bei Notar Andreas Lüscher, Hauptstrasse 7, 2560 Nidau.

Gemäss Art. 582 ZGB und Art. 47 ff. des Bernischen Dekretes vom 8. September 1971 über die Errichtung des Inventars werden die Gläubiger und Bürgschaftsgläubiger der genannten Person aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb der angegebenen Frist bei der zuständigen Behörde schriftlich einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen wird jede Haftpflicht abgelehnt (Art. 590 ZGB).

Gleichzeitig werden die Schuldner des Erblassers aufgefordert, innerhalb der Frist die Guthaben des Verstorbenen beim unterzeichnenden Notar schriftlich anzumelden.

Massaverwalter: Roman Manser, Fürsprecher und Notar, Lorrainestrasse 6, 3013 Bern.

Nidau, 12. November 1991

Der Beauftragte:
Andreas Lüscher, Notar

Stellengesuch (Raum BS/BL)

Mann, Alter 38, verheiratet, in ungekündigter Stellung (kaufm. Staatsangestellter) sucht neuen Wirkungskreis (Eigenverantwortlich)

Ausbildung:
- KV-Abschluss Typ R
- EDV-Benützung/Einsatz
- Erfahrung Einkauf
- Erfahrung Verrechnungs- und Mahnwesen
- Sprachen D/F/E

Zuschriften unter Chiffre 1114A ofa, Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 4002 Basel.

Inserez dans la FOSC!

Le livret d'épargne no 5.392.087/08 de la Banque Migros, Genève, a disparu.

La personne qui l'aurait trouvé ou qui le détiendrait à quelque titre que ce soit est sommée d'en donner avis, sans retard, à la Banque Migros à Genève. A défaut de présentation dans le délai de 3 mois à dater de la présente parution, le livret sera annulé, conformément à l'article 90 CO.

Banque Migros

WIR brauchen WIR

Aktien und Obligationen zu Bankkurs wegen hohen WIR-Bedarfs abzugeben:

Ca. 30 verschiedene Titel; fordern Sie unverbindlich unsere Liste an.

Tel. 072 64 15 17
Fax 072 64 15 14

Dalfort Übersetzungen

spez. juristische Texte

Postfach 44, 8053 Zürich
Tel. 01 53 97 75, Fax 01 53 87 75